

NUM. 472 + 3 AL 10 DE JUNIO 1980 + 60 PESETAS

EXTRA 60 PTAS.

FUE EL DIA MAS GRANDE DEL FUTBOL ESPAÑOL DE SELECCION. EN CHAMARTIN, NUESTRO EQUIPO NACIONAL DERROTABA A LA SELECCION RUSA (2-1) Y SE PROCLAMABA CAMPEON DE EUROPA.



FIRST PA

SEDES:

MILAN, TURIN, ROMA Y NAPOLES

LAEUROCOPA, ESPAÑA Y SUS CURIOSIDADES

UE un día de 1958. En Suecia se jugaba la fasa final de la sexta Copa del Mundo de Fútbol. Y en Estocolmo, la Junta Directiva de la UEFA, que habla alcanzado un gran éxito al tomar la iniciativa dal diario et. Equipes, desarrollando la idea del periodista Gabriel Hanot de jugar un Campeonato de Europa de Clubs Campeones, decidió efectuar el sorteo de la primera Copa de Europa de Naciones. Quiero hacer conster que bajo la presidencia del danés Ebba Schwartz (presidente de la UEFA desde el 22 de junio de 1954 al 17 de abril de 1962) sa habian iniciado el año de 1957 los primeros trabajos para la puesta en marcha de la Copa de Europa de Naciones, Eso que ahore se llama popularmente la Europopa. Pero no es justo que, en un trabajo especial sobre la Eurocopa, no hagamos manción agui de los esfuerzos denodados de su verdadero promotor, del hombre que más trabajó para su puesta en marcha. Me reliero al francés Hanry Delaunay, caballero de la Legión de Honor, secretario de la Federación de Francia y primer secretario general de la UEFA (desde el 15 de junio de 1954 al 9 de noviembre do 1955). Le idea tjue Henry Delaunay no pudo ver realizada, por su fallecimiento en 1955, tamó cuerpo, como expusi-mos anteriormente, en 1957. Y en Suecia, en 1958, el primer sorteo de la primara Copa de Europa de Naciones, que, en honor de Henry Delaunay, llevó el nombre de Copa de Europa de Naciones, Copa Henry Delaunay. Ya ea sabido que así figuro en sua dos primeras ediciones para. en 1965, convertirse en el Campeo-nato de Europa de Fútbol a secas. Que es como así se denomina ahora oficialmente.

Es curiose que digamos que el primer partido de la Eurocopa fue el match preliminar de su primera edición entre Eire y Checoslovaquia, ya que las naciones inscritas fueron diecisiete y había que dejarlas an diecisiete. La historia de la Eurocopa ocupa amplio espacio en este número y ya es importante el reflejar una seria de consideraciones que afectan a España, nación que se histo con el

El inútil «espionaja» de José Laja Cesta y Heleule Herrera, en Mosté — La presencia inesperada de France en Chamartín — Pepin y su pertide monstrue en Belfast — La «purga» de Bente y Del Sel, en la Berzesa — El Himne de Riego, en Praga — La carambela del Eiro — El gel de Morcelino y el «salvador» de Amencio — Kubolo y su talta de pasaporte en Katowico — Tonono entré indocumentado en Chacostévaquia — La decisión del ministro Alense Vega — Balmanyá y se «faral» de Lisbon

Por M. SARMIENTO BIRBA

titulo en su segundo edición, tras el triunto sobre la URSS, en Medrid, en 1964

DEBUT HISPANO EN LA EUROCOPA

En fabrero de 1959, tras el empate de España con Italia, en Roma (1-



Henri Delauney, Inspirador de la Eurocopa de Naciones.

1), Menolo Mesna dejó el cargo de seleccionador nacional. El Comité Directivo de la Real Federación Españole de Fútbol, presidido por don Aifonso de la Fuente Chaos, decidió que un comité sataccionador se hiclese cargo del cuadro nacional. Esta comité esteba integrado por José Luis Costa, antiguo jugador del Atlético de Madrid; Ramon Gabitondo, también antiguo jugador de este mismo club, y José Luis Lasplazas, periodis-ta de Barcelona, Como preparador del cuadro español fue nombrado Hefenio Herrera, que, a la sazón, era entrenador oficial del C. F. Barcelona, Y el debut de España se efectuó en Katowica, en Polonia, inaugurando de esta manera el palmares entre embas naciones, que, hasta dicha fecha, no habian jugado nunca un partido internacional. El debut hispana en la Eurocopa se produce el 28 de junio de 1959. El partido se jugo en Katowica, an el estadio de Chor-zow. Helenio Harrara hizo un gran equipo, con el hàndicep de la imposible alineación de Kubala; el pual, dada la situación política existente entonces, no tenia pasaporte para poder acudir a un país del «telón de aceros. Venció España por cuatro golea a dos, marcados por Di Stéfano y Luis Suerez, dos cada uno Jugaron por España en au debut egurocopero»: Ramalleta: Olivella, Geray, Grecia: J. Segarra (capitán), Gensana: J. Tejada, Mateos, Di Sté-fano, Luis Suárez y Gento.

Ya es sabido que en el partido de vuelta, España se impuso a Polonia en el estadio Bemabéu por tres goles a caro y pasó a la ronda siguienta. Y aqui surgió la primera dificultad.

Y la dificultad estribaba en que España, vancedor de Polonia, tenta que aliminarse con la URSS, que, asimismo, había eliminado a Hungria con victorias soviéticas en Moscú y Budapest, por 3-1 y 1-0, respectivamente. José Luis Costa y Helenio Herrera visitaron Moscú —en aquatios tiempos era una cosa de tremanda dificultad — y vieron en acción al equipo ruso. Todo estaba ultimado, porque, entre otras cosas, el equipo de España era muy superior, y segunos estaban Costa y Helenio Herrera de pasar la eliminatoria. Es más, yo, personalmente, puedo asegurar que el España y la URSS se hubiesen eliminado en dicha fecha, España hubiese pasado fácilmente a tarsitorio francás. La política jugó una mala pasada al fútbol. Y aunque el jete del Estado, Generalisimo Franco, era



Papin, can el uniforme de España, en Valencia, donde venció Bélgica al equipo, hispano en encuentro amistoso, Papin, en Beflast, ante la baja de Arequistain, fue el baluarto que cetapulto a España hacia la final de la H Copa de Europa de Nacionos.

partidario de que se efectuase el encuentro —buen aficionado al fútbol conflaba en una victoria y en la superioridad de los hispanos—, la gestión personal del entonces ministro del Interior, señor Alonso Vega, lo trastocó totalmente y España se declaró «forfall», no acudiendo a jugar a Moscú. Una pena, porque el ouadro español con Kubala, Di Stáfano, Luis Suárez, Gento, Garay, Segarra, etc., era de una potencia sensecional. Potencia y calidad que hubiesen vancido al entonces débil cuadro ruso. El fino instinto que poseía el Generalisimo Franco le darla la razón cuatro años más tarde, en qua ante su presencia, en Chamartín, España

AÑO VIII - NUM. 472 I

Del 3 al 10 de Junio de 1980 Precio an Canaries y Balesres (servicio sérso): 65 ptes.

> Director: Luis G. de Lineres Subdirector: Rafael Rional.

Jule de los Servicios de Documentoción: Monuel Sormiento Birbo Colin SEMANA, R. A. Passo & Ondrine Redends, 24: Monist-R. Apartons 323.

Tuttifeque.

Circulacións 247 80 1 Superipriment 247 80 1 Administratións 247 23 5 Reducción: 247 23 4

DEPARTAMENTO DE PUBLICIDAD: Mudrid: Pases Ondaine Redende, 25. Telér. 249 87 90, Spradena: Unido, 5. Talel. 221 39 83. Depárito Lugal: M-12.488-1971. Impolmo: UJVADE-MEYBA, S. A.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

ESPARA

SEMESTRE: 1,250 plot. ANO: 2 500 plot.

NOTA. Pare si estruciore y corrare adrese, ul mismos preside pair publica de estrito. CONTROL



Printed to Spain

vencio a la URSS en la final de la segunda Copa de Europa de Naciones. Triunfo éste que estamos segue ros hubiese sido continuación del anterior si no se hubiese cometido la torpeza deportiva de no acudir e la confrontación da referencia.

EL TRIUNFO SOBRE LA URSS Y LA BERZOSA

En la segunda edición de la Copa de Europa Copa Henry Delaunay, España comenzó con buen pie, eliminando a Rumania por victoria en Madrid de sels golas a caro y derrota en Bucarest por tres a uno. La verdad es que Villalonga, que habia sido nombrado seleccionador, tras el greso fracasado del Mundial de Chile, hizo un equipo mezcle de jávenes y vateranos que tuvo éxito. Pero lusto es que digamos que si bien España ecabaria el torneo venciendo a la URSS en Madrid, no es menos cierto que Villalonga tuvo vacilaciones en al desarrollo del mismo. Por njemplo, estuvimos expuestos a quedar eliminados en la segunda ronde por trianda del Norte, que emparó en Bilhao e un gol Habia que jugarse el tipo en Windsor Park, en Belfast, en el partido de vuelte, Villalonge no las tenia todas consigo. No era para menos. Y tuvo que pedir el concurso de tos sextranjerosa Luis del Sol y Luis Suarez, que actuaban en Italia. En visperas del partido, Araquistain -sin que se conozcan las causas— se puso enfermo. La baja del portero titular era importantisima, y Villalon-pa ya lo vio todo negro. Se decidió por al pequaño y ágil Pepin, portaro suplente, que destacó mucho en Las Palmas y Betis, y su decisión fue un éxito, porque Pepin selvo el partido con una actuación de antología. Avuderon mucho los dos «Luíses» que vinieron de Italia y, de forma especial, Paco Ganto, que mello un gol fantástico que nos clasificaba. Se había pasado el trago. Fue fácil la doble eliminatoria ante Eire, y en la semifinal, Amencio, ante Hungria, cuando el árbitro ya tenta preparada la moneda para sortear quièn era el vencador -los hungaros estaban empatados a un gol, estrellándose ante un iribar sensacional—, marcó un gol que nos dio al pase a la final ante la URSS. Lo que sucedió ante los rusos ya to conocen todos, gol de Marcalino incluido, pero es necesario decir que Villalonga dejó fuera del equipo, no llevandolos a La Berzosa. Luis del Sol y a Paco Gento. Lo sallò bien la coss, pero yo algo diciendo que Luis del Sol hubiese cubierto mucho mejor la parcela como medio volente que la cubrió Fusté, y Gento, en su «casa de Chamartina, hubiese destrozado al lateral ruso que sujató bien a Carlos Lapetra

Villatonga ya ha fallecido, y esto no es crítica en su desgraciada susencia, pero siempre mentuve osta ides y estoy seguro, edemás, de que era compertide por los más altos dirigentes del futbol riscional. Lo que sucedió es que se genó, que la prosencia del Generalisimo Franco en el estadio -cuando nadie lo esperaba - galvanizó al público y al equipo, y que el gol de Marcelino entró. como pudo haber dado en un guardie de los que se sentaban tras el marco para mantener el orden.

LA CARAMBOLA DE PRAGA

En la tercera Copa -que ya se ilama Camponato de Europa de Fútbol -dejando a un lado la denominación de Henry Delaunay ... Espana no tenia dificultades ante Eira y Turquis que formaban parte de su grupo, pero si con Checoslovaquia. En electo, la clasificación se dirimió entre checos y españoles. En Praga se perdió por un got a cero, en partido de las anécdotas. Una, que Tonono entró en territorio checa sin pasaporte, con lo dificil que era eso en 1967. Y pira, que en este partido los checos interpreteren con la mejor buena le del mundo el Himno de

bis ganado a los checos en Madrid. Era necesario que Irlanda (Eire) ga-nase en Praga en el último partido. El empate era huano para los checos. Pues bien, cuendo faltaban dos minutos para el final del encuentro. Popiusar le gran figura checa, hizo un saque de puerta. Le salió corto y lue a los pies del extremo O'Nelli, de Eiro. Este agradeció el regalo, avanzó y marco el uno a dos. Los jugadores

EURSPECIAL COPAL 8 La Confección de GO. Unis Armania y Angolier Mango.

ACARDO SEGUNA Y AND THE MANGO. AND AND CONTROL MANGO. CONT



PRIMER EQUIPO DE ESPAÑA QUE JUGO LA EUROCOPA EN TERRITORIO ESPAÑOL.—Esta es la formación de España, que venció en Chamertin lestadio Bernabéu) el 14 de octubro de 1959 e Polonie por 3-0. En el partido de ida habia vencido España, en Katowice, por 4-2. Este fue el debut hispano en la Eurocopa. Pero el primer partido de España, en territorio nacional, lo hicieron estas hombres, ente las polacos. De pie, de irquierda a dereche. Ramellets, Olivella, Garay, Gracia, Juan Segaris y Gensana. Agachados: J. Tajada, Kubala, Ol Stélana, Luis Suărez y Gento.

Riego como himno español. Los ju-gadores hispanos, como no acababan de oir el suyo, no se movian del centro del terreno. Desconocian el himno vigente en la segunda Republica. Pero el comentario más sustancioso lo hicieron los suplentas españoles, vestidos de calle, en la grada. Entonces sólo se sustitula al guardameta. Lo recuendo bien, porque estaban situados precisamente a mis espaldas. Creo que eran Eladio. Manolin Bueno, Utarte y Glaria, entre otros. Su comentario fue simpático. porque todos ellos, jóvenes, no te-nian edad suficiente para conocer el Himno de Riego. Cuando sonaron los compases de éste uno de ellos dijo: «¡Què poco correctos, tocan primero el de elfas »

Lo cierto es que España senia la clasificación perdida, aunque se ha-

checos parecian volverse locos dos minutos después finalizaba el partido. España se clasificaba por carambola. Y a Balmanya, seleccionader nacional, que estaba en Lisboa con al equipo sub-23 (22-XI-1967), sólo se le ocumó decir cuando le enteraron de la enorme casualidad registrada, eque ya tenia él alguna esperanza de que ocurriera algo asix. Vamos, ni se lo crela él. Luego, ya se sabe. Eliminatoria con Ingleterra, gol de Bobby Charlton a poco del final. por abrir las piernas en la barrera Poli y despistar a Sadurni, y derrota en Chamartin en el de vuelta (1-2) pese a cantar todo el estadio, como un solo hombre, el eta-la las

en la cuarta edición, poco que reseñar Rudakov, en Sevilla, parando incluso at sol, impidió la clasificación española pase a que hicimos been papel ante Idanda del Norte y Chipre, que componian con España y la URSS el grupo. Ya ara selecciona dor Kubala, Y en la quinta edición, bien reciente, clasificación hispana para la ronde eliminatoria. Se impuso España a Dinamerca, Escocia y Rumania, con Kubala como técnico. Pero Alemania, en dos partidos, en 1976, demostró con draces que por algo habia sido campeon mundiel

dos años antes. Ahom, e competir a Italia. En el fútbol nada as imposible. Con tal de que se repitiese la suarte de Praga. nos dariamos por satisfechos. Pero con Italia como adversarlo, Franchi como presidente y Palotai como árbitro en el partido inaugural, los milagros ya son más diffeiles de alcanzar. El resquiclo queda atxierto e la esperanza

ASI SE JUGARAN LOS PARTIDOS

El valendario de la competición sará al

El volendario de la competición será el inquinate:

11 de junio, Roma, a les 17,45 becas: Checoséovaquis-Alemania.

El mismo dia, en Nápeber, a las 20,10 heras: Grocis-Holanda.

12 de junio, en Turio, e las 17,45 heras: Régica-Inglaturra.

El mismo déa, en bilida, a las 20,10 heras: Espaiso lesta.

14 de junio, en Nápeber, a las 17,45 heras: Alemania-Holanda.

El mismo día, en Roma, e les 20,30 heras: Checoslovaquis-Historia.

15 de junio, en bilián, a las 17,45 heras: Espaiso-Religica.

Españo-Belgica.

Il seieme din, on Turio, o las 20,36 cas: Itolio-lagisterra.

17 de junio, en Milán, e las 17,45 harac ecceleraquia-Helanda.

El cileno dia, m Yorin, a fia 26,30 est. Comana Carola.

III de junio, ou Nápales, o las 17,65 cos: España-Inglaterra. fil mirme dia, m Rossa, a lus 20,30 ras: Italia-Bélgies.

21 de junio, en Nápoleo, é las 29,30 mais terrore y quarto puestos.

El die 22, n has 29,30 harns, en Rouse:

EL TORNEO POR TVE

Once partidos, currenpundientes o la fase un de la Cupe de Europa de Naciones, nacido ternamitidado por Tolevinión Enpañals. Los ementros, fecilits y laurarina son fos siguientem

Din 11 -A Inc 17,15, per of Primer Progra

Din 12.-A ins 17,15, per of Superale Progre-t: Bélgies-Inglaters, on Turin.

Die 12.-A las 20,30, per al Primer Programs: puis-Italia, on Milán. Din 14.-A to: 17.35, and of Primer Programs

this 15.-A les 17,35, per el Primer Programs

Chia 13.— e un a recipione de Primer Programa parte Bélgica, ca Millea. Dis 17.— A las 17,33, par si Primer Programa secusioraquia-Halanda, es Milles. Dis 17.— A las 20,20, par si Primer Programa. Dis 17.—A las 17,33, per se Milder.
Checusiovenquia-Halanda, se Milder.
Dis 17.—A las 20,20, par of Primar Programa.
Alconania-Greenia, en Turin.
Dis 18.—A las 17,35, por of Primar Pragrama.
Dis 18.—A las 17,35, por of Primar Pragrama.

Dis 18.—A las 17,35, por of Primar Pragrama.

Dis 18.—A las 17,35, por of Primar Pragrama.

Dix 16.—A ins 17,13, por et Friemer Pragrama: Especie-Ingünterra, co Neipoles.
Dix 18.—A has 28,28, por el Segundo Fragrama: India-Bássica, vo Ruma.
Dix 22.—A has 28,29, por el Segundo Pragrama: Fartido gara terrero y cuario puento.
Dix 22.—A las 23,29, por el Frimer Programa: Front, en Roma.



ICEN que para Kubala este Eurocopa va a ser la última oportunidad. El ser o no ser (seleccionador nacional, se entiende). Dicen y dicen... Pero es que vienen rumoreando desde hace diez eños y don Ladisleo -un magnifico carseter, un moderado optimismo y una gran humanidad— sigue ahi. Ya se lo dijo a un compañero que, sin maia intención, pero con segundas, le aspetó:

-Y si no hay clasificación... usted, seguramente, al Barcelons, (no?

¿Yo al Bercelona? Yo estay en la selección nacional, querido amigo. ahora no planso an otra cosa.

Porque ya viene de viejo eso de que Kubale se irla al Barcelona. Aunque esté Helenia Herrera. Y afirman los centeradoss que el veterano don Helenio podris ser el manager y don Ledislao el entrena-dor. Y Kubala, erre que arre, con que la selección es lo suyo.

¿Le dolerie que le sustituyeran?

Eno no me precoupa. Yo me limito a trabajar. A procurar que todo el mundo trabaje, cosa que creo hacen con liusión. Lo otro, ye digo, no me preccupa.

Le llaman per teléfone, involunteriamente, cigo parte de la conversación. Dice Kubala:

Bien, estay bien. Pero crea que olgun medicamento de esos que me han dado no me dela dormir.

Y Daucik, que también que involuntarismente, comente:

A éste lo que no le deje dormir es el

Bian mirado, Italia, Inglaterra y Béigica, sua selecciones, quiero decir, son como para quitar el sueño. O para hacer sonar despierto. Sonar, por ejemplo, en que se les puede incluso ganar. Paro Kubala es bastante rentista:

Hay que reconocer que algunos de asos palses tienen mejor equipo que nosotros.

Y donde podríe estar el milagro? En el coraje, quiza?

-Yo no descerto la posibilidad de clasificarnos. No, desde luego. Los parti-

dos de fútbol hasta que no se juegan no se sabe lo que ven a ser. Y creo que si nos clasificêsemos ya serie un gran triun-fo para nosotros. Lo de ganer la Cope de Europa de Selecciones, eso ya...

Se pare dudando en la palabra.

-¿Imposible?

imposible no hay ands. Pero casi. Hay que ser realistas. Nonotros tenemos un fútbol pobre en comperación con otros palses.

La selección que usted ha formado, en, sin dude, la mejor que se podia

-St, creo que es la mejor. Lo creo honradamenta, y después de pensar mu-cho. Puede haber otras opiniones, pero creo que si alguien puede estar mês enterado, más en los entresijos de cómo están los muchachos, ésa es al seleccio-

-Le sefección ha jugado bastante mai en los amistosca. ¿Puede ser aso una pauta o los amistosos no tienen nede que ver?

Creo que en los partidos de competición podemos der mucho más de si. Porque los otros partidos se usen para prober jugadores, para dar oportunidades. Ahore no se trata de dar oportunidades. Se trata de gener.

-Por eso ha recurrido usted a los de siempre. Ya saba, le acusan a manudo de

-/ De conservador? Perc. ¿que voy a hacer? En estos partidos contra selecciones fyertes la experiencia es fundamentel. No baste con que un jugador sea un genio, no. Que los hay, en España los hay. Tiene que ser un jugador hecho, completamente hecho. Y de eso es de lo que nos falta. Aparta de que no soy conservador. Y shi están hombres nuevos que se han incorporado.

Alguien insiste en la de conservador. Le reprocha, por ejemplo, que acuda siempre a Migueli. Y Kubala, muy rotun-

Y me puedes decir uno mejor? Ahi satá Sanito, por ejempio... Benito? Un hombre de treinte y cinco

años. ¡Por favor! Tú si que eres más conservador que yo. (Por favor) Ahora, por ejemplo, ando buscando un lateral derecho. ¿Y dónde está? Y busco para otros puestos, para todos los puestos... Insisto en que hay que alinear a jugadores muy hechos. Eatà Celayeta, por citar un nombre. Es muy bueno. Pero, ¿cómo rendirla en la selección? Y Carresco, otro talento que no está hecho... Porque no es lo mismo el ambiente familiar de un club que el de la selección. Ni por asomo. Y, le mejor, jugadores que rinden muy bien a sus clubs, en la selección deceen mucho. ¿Por qué? Pues, por ejemplo, porque son timidos, porque sacados de su ambiente reaccionan de otra mane-ra..., y ahi están Gordillo, Alesanco, Za-mora... Hay gente joven, ¿no?

QUE HACER LAS FIGURAS»

"TODO EL MUNDO AFIRMA

QUE EL FUTBOL ESPAÑOL

ESTA MUY MAL.... PERO LUEGO DICEN QUE HAY QUE

GANAR LOS MUNDIALES»

Y Kubala se algue tamentando: -Tenemos a los equipos punteros, a los grandes, que casi todos, o todos tienen a dos extranjeros que van de liguras. Cunninghem, Stiellius; Pereiro, Kampes... y así se puede alter muchos. Y gracias a esos extranjeros los españoles yan muches veces de segundos en sus clubs. A mi se me exige, no tengo otro remedio, además, que haga de esos segundos unos primeros.

Bueno, tiene a su favor, creo, el que todo el mundo reconoce que el fútbol españole está muy bajo ahora, ¿no?

-St. st: yo len los comentarios. Todo el mundo reconoce que el fútbol español está muy bejo en relación con otros peless. Pero, luego, todo el mundo cree que tenemos que ganer los Mundiales. ¿No es una contradicción?

De aqui a los mundiales poco pueden cambier les cosas?

-Ye sey optimista en ese aspecto. Creo que si pueden cambler bastante. Falta tiempo y algunos de esos jugadores que ahora son buenca, pero que carecen de experiencia, creo que pueden cuajar.

-Supongo que shore no tiene usted queja de la Federación y de los clubs. Que pidió partidos y se los han dado. Que todo son facilidades.

No, no tengo queja. Y estoy agredecido al presidente y a los directivos y a van a ser viojos...

-Ese es el problema, el gran proble me de España. Aqui no se den oportunidades a los jóvenes. ¿A qué eded empezó Affredo, o Puskas... o empecê yo miamo? A los diecisiese años como término medio. Habio de jugar ya en equi-pos importantes. Aqui, cuando le quieren der la oportunidad a un jugador, resulta que tiena ya veintitantes años. Y asl no puede ser. Coundo yo vine a Espeña, y hace ya muchos años, habia serios problemas: falta de instalaciones, horarios terribles de los colegios, felta de profesores, de preparadores para los más jóve-**FIGS.**

Perece que las cosas no han cam-

biado mucho...

-No, desgraciadamente, ¡qué yan a haber cambiado!... Los horarios son iguales, la falta de compos casi más grave, y siguan faitando profesores. Algune vez habra que poner remedio, pero no sé como, ni puedo ponedo yo, claro astá,

Y Kubala scha mano de estadisticas: Lo cierto es que España es el pals en que existen más mirones de fútbal, pera menos precticantes. Hablo en relación

con otros países de una población pare-cida a la nuestra. Y sal no hay manera. —Bueno., ¿está seguro de que, al menos, la selección española no va a ser desbordada ilemasiado fácilmente, que no ve a hacer el ridiculo, en definitiva?

-¿El ridiculo? No, no vamos a hacer al ridiculo, desde luego. Tampoco es tar maio nuestro fútbol y los muchachos trabajan muy bien, con mucha llusión. Otra cosa es que nos auperen palees que tienen un fútbol mejor. Pero eso no es hacer, creo yo, el ridiculo.

¿Qué piense de la reestructuración de la Tercera? ¿Le perece oportuno que se obligue a alinear a jóvenes?

Daucik, presente en la entrevista, se adelente a la hora de responder. Y casi on excitat

—Yo no estoy a favor de que se obligue a nada. Eso es socialismo, o comunismo, o fasciamo, o lo que sea, pero totalitario. No se puede mander en el futbal par decreto, ino señar!

Kubala es más caulo y más modera-

Yo no puedo criticar nada, porque no he tomedo la decisión ni tempoco se me he consultado. Yo lo único que digo es que hay que dar oportunidades a los más jóvenes si queremos tener un fútbol diferente al que tenemos ahore.

Y, a modo de reflexión: -Los españoles tienen telento pera esto del fútbol, pero faltan otras coses, muchas otras cosas.

También dicen que tienen furia: pojalà lo demuestren en Italia!

Foto A. VEGA

Así sabrás por qué se llama Record.



Record.

Da sabor a cualquier situación.

C.I.T.A. Tenerife



E L Caetilla es, sin ninguna duds, la scentera de gros del fittbol

español. Sus veinte jugadores tie-

nen el nivel de sueldos y primas más bajos de Segunda División, y.

pese e ello, se han erigido, como todo el mundo sabe, en finalistas de la Copa del Rey tres dejar K. O., sucesivamente, a Extremedura, Al-

corcón, Santander, Hércules, Athletic de Bilbao, Real Sociedad y

Además -de rebote- estaré la temporada vanidera en la Copa de

Europa de Campaones de Copa, pase

lo que pase en la final de mañana

frente al Real Medrid.

Gijón.

EL CASTILLA

Y como deslumbrante añadidura. I una citra: la plantilla del Castilla-80 vale, como mínimo, 1600 millones de pesetast ¿Hay quién de más?

LA CANTERA DE ORO

Si, señores, el Castilla es la cantera de oro del fútbol español.

Una cantera que fue renovada casi por completo e finales de la pasada temporada. Entonces causaron baja en al filial del Real Madrid un total de once jugadores, que se repartieron así: cuetro, al Burgos; tres, al Getale, y los restantes, al Tarragona, al Huelva, al Oviado y al Real Madrid.

Los nuevos en la plantilla mm siete: los porteros (aunque Agustín estaba hace un año, no llegó a jugar), Ramirez, Alvarez, Balln v Pago

De la formación titular de la temporada pasada, sólo tres han vuelto a ser filos en el equipo actual.

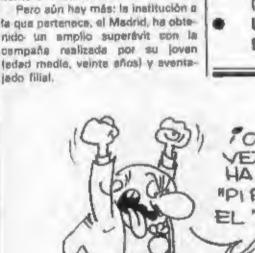
En conjunto, el Castilla dispone de un plantel de jugadores -de grandes jugadores, se dirla mejor- excepcionalmente barato, con sólo unas excepciones: el portero Migual, que militaba en el Castellón, y por el que al Real Madrid desembolsó en au día 17 millones. Asimismo, entran en el capítulo de desembolsos los hermanos Machin Fernández, Paco y Bailn, por los cuales el club madrileño desembolsó, al parecer, lá misma

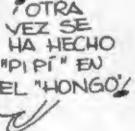
La incorporación del centrocam-



SU «MILAGRO ECONOMICO»

- HA CONSEGUIDO UN EVIDENTE SUPERAVIT EN LA TEMPORADA
- SEGUN PARECE, SOLO CON LA COPA DEL REY HA CUBIERTO SU PRESUPUESTO (57 MILLONES)
- SU ESQUEMA: SUELDOS DE 36.000 PTAS. (SOLTEROS) Y 40.000 (CASADOS)
- LAS «PRIMAS» EN LA COPA: 250.000 (GIJON), 150.000 (REAL SOCIE-DAD), 125.000 (ATHLETIC DE BILBAO) Y 36.000 (HERCULES)







pista Moreno también supuso un l pellizco para la resoreria bianca.

Los demás jugadores proceden de los equipos inferiores dependientes del Real Madrid y, en consecuencia, tienen una cotización baja, muy inferior a la que sicanzan la gran mayoría de los profesionales de Segunda División. Una cotización propia de Tercera.

Ello explica,en buena medida,la brevedad del presupuesto del Castilla con relación a los demás equipos de su categoria: tan sólo 57 millones de pesetas.

A la hora de hablar de cifras es preciso mencionar, en primer lugar, los sueidos.

Los solteros del squipo tienen un sueldo de 36.000 pesatas.

Los casados, que son únicamente custro -Castro, Flores, Ramirez y Moreno-, perciber 40.000. Y lus que tienen hijos, casos de Ramirez y Moreno, 5,000 pesetas más por hijo.

Y si el nivel salarist es modesto. modestas son también las fichas que disfrutan estos mozos que capitaneen la generación futbolística española de los años 80.

FICHAS, PRIMAS. **PRESUPUESTOS**

Oscilan entre las 150.000 pesetas que tienen los nuevos en la plantilla y las 800.000 de Castro y

Moreno. Como puede apreciarse, son fichas a nivel de Tercera División, y que, sin embargo, vienen a demostrar que en si fútbol no todo lo ee el dinero y no todo lo arregian los contratos multimilionarios.

Para tener una referencia concreta a inequivoca, con los ingresos que percibe el morena Cunningham en un año se financia un equipo compieto del Castilla y... medio más.

Por lo demás, el nivel de primas en le Liga es el siguiente: 12.000 pesetas por ganar en su campo, 17.000 por ganar a domicillo y 12,000 por empeter en los desplazamientos.



LE MAS DE 1600 MILLONES!

Esta nivel de primas ha distado mucho de las que han percibido en la Copa del Rey. En el liamado atomao del K. O.s. los jugadores del Castilla sa han visto recompensados en proporciones muy distintas.

Por dejar en la cuneta al Extremadura y al Alcorcón, 20.000 pesetas por eliminatoria.

Por superar al escollo del Racing de Santander, 30,000.

Por doblegar al Hércules, 36.000. Por vencer en la doble confrontación el Athletic de Bilbao, 125.000.

Por paser los cuertos de final frente a la Real Sociedad, 150,000.

Y, por último, por lleger a la final después de eliminar al Sporting de Gijón, 250.000.

La Copa del Roy, pues, he aldo infinitamente más rentable que toda la Liga para los jugadores del Castilla. Y al lo ha sido para la plantilla —y para su antrenador. Juanjo, lógicamente—, también lo ha sido para las arcas del club, que, según parece, ha cubierto su presupuesto de la temporada merced a los ingresos de taquilla en este torneo; es decir, los 57 millones calculados al iniciarse la campaña.

Los ingresos, pues, de la Liga (a un promedio aproximado de cuatro millonas por encuentro disputado en el astadio Bernabéu), entran dentro del superávit, sin olvidar el valor potencial de todos y cada uno de los veinte jugadores que forman el equipo.

Es evidente, por tento, que el Real Medrid esté poniendo los cimientos, a través del Castille, para asegurarse una renovación de su primer equipo con planas garantías.

Este «milagro económico del Castillas blen podría servir de modelo el fútbol español en general.

Y del smilagro económicos al espactacular —y básico— emilagro departivos. He aqui algunos datos sobre los vainte hombres de la plantika.

LOS VEINTE DE LA FAMA

PORTEROS

Ochotorens. Donostiarre, 19 años, Actualmente en el servicio militar. Tiene una ficha de 150.000 pesetas. Al margen del fútbol estudia delineación.

Miguel. Maiagueño. 22 años. Tine una ficha de 650.000 pesetas y llegó al Madrid procedente del Castellón, pero ha permanacido como suplente.

Agustin, Gallego, de Marin (Pontavadra). 20 años. Tiene una ficha de 600.000 pesetas. Estudia idiomas.

DEFENSAS

Castañeda, Médrileño, 24 años. Es el más veterano en el club. Su ficha as de 600.000 pesetas.

Espinosa. Toledano, de San Bar-



DELANTEROS

Alvarez, Madrileño, 22 años. Tiene una ficha de 160.000 pesetes.

Bernal, Madrileño, Cuanta 22 años. Ha sido una vez internacional juvenil. Tiene una ficha de 300.000

Cidón, Leonés, Cuenta 21 sños. Yine una ficha de 600,000 pesetes. Al mergen del fútbol estudia COU.

Cestro. Madrileño. 24 años. Ha sufrido una importante lesión y no ha podido actuar en los últimos encuentros. Tiene una ficha de 750,000 pesetas. Acaba de terminar sus estudios como Diplomado en Turismo.

Batin. Nacido en Palma de Mallorca 22 años. Curiosamente, to mismo que su hermano Paco, fue de Béjar Cuenta 21 años. Tiene una ficha de 500.000 pasetas.

SU PESO, EN ORO

Unos porteros con proyección no sólo a Primera, sino, probablemente, en breve hacia la internacionalidad absoluta.

Unos defensas rápidos, certeros, conjuntados y fisicamente muy bien dotados.

Unas centrocempistas de categoria, y por supuesto, con condiciones para pasar al Real Madrid.

Y unos dellanteros con clara visión del juago de ataqua, como todo si equipo, y con capacidad realizadora integran un Castilla con grandes virtudes.

EL FILIAL DEL REAL MADRID

SUELDOS DE TERCERA PARA JUGADORES DE PRIMERA GALLEGO ESTA VALORADO EN MAS DE 50 MILLONES

tolomé 20 años. Su fiche es de l 500,000 pasetas.

Juanito. Madrileño. 18 años. Es et venjamin del equipo. Ademés del más joven, es una de las más firmes promesas. Su ficha es de 160.000 pesatas. Estudia primero de Medicina.

Herrero. Burgalés, de Miranda da Ebro 20 años. Cinco veces internacional juvenil. Tiene una ficha de 300.000 pesetas. Estudia periodiamo.

Flores, Toledano, 23 años, Tiene una ficha de 550,000 pesetas.

CENTROCAMPISTAS

Gallego. Madriteño. 21 años. Está considerado como pieza fundamental en el equipo. Predestinado a pasar al Ral Madrid. Ha sido ocho vaces internacional entra Juvenil y sub-21. Tiene una ficha de 500.000 pesetas. Su valor real an el futbol actual sobrepasa los 50 millones.

Moreno, Valenciano, 22 años. Ha sido una vez internacional juvenil. Tiene una ficha de 800,000 pesetas,

Ramires: Jienense: 21 años. Cinco veces internacional. Tiene una fiche de 160.000 pesetas

Casimiro. Alicantino, de Torrevieja. 20 años. Tiene una ficha de 250.000 pesetas. Estudia COU y proyecta ser profesor de Educación Física. desechado por el Barcalona cuando el club catalán se interesó por ambos. Estudia segundo de Económi-

Paco. También mailorquín. 21 años. Ha sido el máximo golasdor del equipo, con 20 tantos (13 en la Liga y 7 en la Copa). Tiene una ficha de 250.000 pesetas. Estudia segundo de Informática.

Pinede, Malagueño, 21 eños, Tiene une ficha de 300.000 pesetas.

Sánchez Lorenzo. Salmantino,

¿Será capaz de ganarle la final de Cope al Madrid? Difloit...

Ahora bien, gans el Real Madrid o gans el Castilla, lo que as seguro es que ambos estarán el próximo año en torneos europeos. V si al Madrid lo hará con eu equipo de gals, el Castilla tendrá que hacerio con una plantilla que, a pesar de los dos o tres hombres que pasen al primer equipo, está velorada —anotan blen la cifra— en 600 millones de pesatas



HISTORIA EUROCOPA DE LA DE NACIONES



Esta es la selección soviética ganadora de la primera Eurocopa de Naciones.

cierto modo. Francia ha sido, además de pulmón, carebro de las competiciones deportivas continentales e incluso mundiales. Un francés, el barón de Coubertin, fue el restaurador de los Juegos Olimpicos en la Era Modema; otro francés, Jules Rimet, sinventos en 1928 lo que hoy en dia es la Copa del Mundo de Fotbol; etro más, Gabriel Hanot, se empeño en llevar a la práctica quizá la más prestigiosa de las competiciones lutbolísticas mundiales a nivel de clubs: la Copa de Europe de Clubs Campeones, y, linalmente, otros dos franceses, Henry Delaunay y Pierre Delaunay padre e hilo-, fueron también los promotores principales de una nueva e importante competición futbolistica continental: la Copa de Europa de Selecciones Nacionales, o, simplemente, Euroco-

¿Por qué se creó la Eurocopa? La respuesta tiene mucho que ver con el carécter un tento anárquico, un tento informal y, desde luogo, un tanto irregular que hablan tenido siempre las confrontaciones futbolísticas internacionales. Es cierto que abunos países podían consoli-

dar su prestigio y su supremacia universales cade cuetro años, gracias al Campeonato del Mundo. Sin embargo, el supremo certamen balompédico -sobre todo por el hecho de disputarse cada cuetro años- no respondia ni siquiera medianamenta a las necesidades lógicas de expansión de muchos países en lo tocante al fisibol.

Al no existir una competición reglementada que obligase a confrontaciones frecuentes —y siempre, naturalmente, a plazo fijo— se producían auténticos espejismos: algunos países contaban con una targe relación de triunitos que, sin embargo, tenían muy poca entidad, ya que muchos de ellos habien sido conseguidos frente a rivates de infima caregoría en el concierto del futbol continental y, por supuesto, mundiat.

Este tipo de espejamo constituia un contrapanto con el lógico atán de unos cuantos que pretendian establecer un orden de valores más riguroso, dentro del cual las victorias conseguidas dentro de una competición oficial pudieran tenes cada vez mayor entidad en función del parácter selectivo de las sucesivas

confrontaciones, de las sucesivas elimi-

De este punto de partida arrancó la propuesta del antiguo secretario de la Federación Francesa de Fútbol, Henry Delaunay, para intentar convencer a los países affilados a la Unión Europea de Fútbol (fundada en 1955) de la conveciencia de crear la Copa de Europa de Selecciones Nacionales.

El primer paso para literar a buen puerto el proyecto terminó por darse se constituyó una comisión (que desde el primer momento llevá el nombre de «Comisión de la Copa de Europa de Nacionesa) para hacer un boceto de la que tendría que ser el forneo.

De esta comisión formaron parte Sebés, de Hungria; Fray, de Austria; Constantaras, de Grecia; Pujol, de España, y Pierra Delaunay, de Francia, que había tomado ya el relevo en los planes de su

Esta comisión expuso por primera vez sus conclusiones iniciales ante la UEFA el 27 de febrero de 1957, en Colonia; esto es, antes de que se cumpliera un año de su constitución. El equipo integrado por los representantes de Francia, Grecia, Hungria, Austria y España presantó cuatro proyectos, todos ellos susceptibles de dar forma a la competición.

He agui les propuestas:

A) Cuartro grupos de ocho países. Después cuartes de final (con los dos primeros de cade grupo), semifinal y final. Esta tesis fue defendida por Sebés, de Hungria.

B) Octavos, cuartos, semifinal –lodos ellos a doble vuelta— y final, esto es, tal y como se hacia en la Copa de Europa de Clubs Campeones. Este era el critario del austriaco Frey.

C) Distribuir la competición en grupos geográficos llegándose posteriormente e disputar los cuertos de final, semifinales —a doble encuentro— y la final. Curenes sostenian esta posibilidad eran los polacos a través de su representante. Riski.

O) Fase preliminar, con encuentros a doble vuelta y una sagunda y definitiva lase en la que los ocho equipos supervivientes disputasen los cuartos de final, semifinales y final.

La discusión de Colonia sirvió para dar un entoque prácticamente definitivo a la formula que debia aceptar inicialmente la mayorla: una competición similar a la Copa de Europa de Clubs.

De esta forma, en fin, la temporada futbolistica 1958-59 debia servir para que se disputasen las eliminatorias previas, de las cuales tentan que quedar clasificados 16 equipos nacionales. La campaña 1959-60 comprenderis los octavos de final —a doble vuelta—, previo sorteo. Por último, la temporada 1960-61 se concebia para que se disputasen los quartos de final, pera llegar por último, a un torneo final con cuatro equipos en liza que disputaran las semifinales, primero, y la final como colotón.

Sin embargo, tres años era demasiado tiempo para una aple edición. En primer lugar porque si ceda edición so dilataba tanto tiempo se prescindia de uno de los supuestos básicos al concebir la Eurocopa hacer de ella un torneo mucho más ágil que los Campeonatos del Mundo. En segundo, fa fase final de la Copa de Europa de Selecciones Nacionales terminaba por coincidir con los choques clasificatorios para el Mundial, de forma que la nueva competición en vaz de convertirse en un complemento de éstos terminaba por deriver en un obatáculo, casi en un estorbo...

PRIMERA EDICION: SOLO 17 INSCRITOS

De scuerdo con una de las conclusiones aceptades en Colonia, cora absolutamante imprescindible que el número de paises inscritos en la competición fuera de 16 para que ésta pudiera celebrarses. Llegado el momento de hacer el recuento de inacritos en la Primera Coga de Europa de Selecciones Nacionales, la cifre era de... 17. Sólo 17. De los 33 paixes elifiados a la Unión Europea de Futbol se habían ebstenido casi la mitad. casi el 60 per 100. Per qué? Fundamentalmente por una rezón: porque Inglaterre, Escopia y Alemania Federal -y can estos tres países muchos otroshabian considerado que la Eurocopa no venia a aportar nada verdaderamente importante en ai concierto del fútbol continental y, sobre todo, enacia como una competición de escaso interés por culpa de su larga duración: Irea temporodes.

A pesar de todo, el quorum dio via libra a la primera edición. Los 17 países que acudiaron a la cita lueron los siquientes Unión Soviética, Hungria, Polonia, Alemania del Este Portugal, Yugos-lavia, España, Bulgaria, Rumania, Dinamarca, Checoslovaquia, Turquia, Eira, Francia, Grecia, Austria y Noruega.

Las ausencias --como bien puede noterse-- eren importantisimes, lettaban e la cita países como ingiaterre, Italia. Suocia, Suize, Alertanta Federal, Bérgica... y, en reolidad, el Viejo Continente también dio muestras en esto de su falta de unión. Fue, pues, la Primera Copa de Europa de Naciones la competición de media Europa.

Pero, quizá por aquello de que no hay mal que por blen no venga, los dirigentes continentales del flamante torneo tomaron una determinación, que tuvo mucho que ver con el reducido número de participantes: acortar la duración de la Eurocopa en un año, de tres a dos, con lo cual, indudablemente, al certamen salió ganando.

De esta forma se acordó:

Temporada 1958-59.—Octavos de final, a doble encuentro, previo sorteo. (Con anterioridad dos salecciones —las designadas, también, por sorteo— deblan enfrentarse en un choque eliminatorio para dejer fuera de la competición a una selección, de forma que hieran 16 las que lucharan por el triunfo.)

Temporada 1959-60. - Cuartos de final a doble encuentro y -an junio o julio- tomao final (semifinal y final), en uno de los cuatro países clasificados.

El decimoséptimo, aliminado, fue Eira, después de anfrantarse a doble encuentro con Checoslovaguia los irlandeses

a EUROCOPA

vencieron a los checos en Dublin por 2-O, pero en el encuerro de vuelta la selección de Chacoslovaquia ramento ampliamente el 0-2 adverso al ganar por 4-0

DIECISEIS PARTIDOS, CINCUENTA Y OCHO GOLES

Por fin comenzó la primera edición de la Eurocopa. En los 16 encuentros (8 de ida y sus correspondientes de vuelta) se lben a contabilizar en total 58 goles. Las dos eliminatorias más pródigas en dianas lueron las de Francia-Grecia y Dinamarca-Checoslovaquia, En ambas se marca-ron 10 tentos tFrancia, 7; Grecia, 1. Grecia, 1. Francia, 1. Dinamarca, 2; Checoslovaquia, 5; Dinamarca, 1).

La eliminatoria que se dilucido por menor numero de goles, la que anfrentó



Galic, un puntat de la selección yugoslava

e Yugoslavia y Bulgaria (2-0 y 1-1); en total cuetro

Por lo que respecte e España, tuvo que vérselas con Polonia, a quien superò con ampéliud en Katowice (Chorzuw), el 28 de junio de 1959 2-4, en el encuentro de ida, para completar la eliminatoria, el 14 de octubre en Madrid, por un autoritario 3-0.

En el choque de ida el equipo españolcon una delantera de lujo: Tejeda. Mateos. Di Stéfano. Suérez y Gentosupero ampliamente al polaco. Di Stéfano Itivo una de tantas y tantas tardes memorables y se convirtió en pulmón cerebro y puntillera. Marcó dos goles flos otros dos fueron de Luis Suárez) y lo cierto es que el triunfo hispano pudo ser mucho más abultado, de no ser por dos tellos sorprendentes del gran artillero del Real Madrid y de la selección Mateos.

El equipo de Rolonia estuvo integramo por: Stefaniszyn; Szczpanski, Worniak, Strazykelsky, Korymi, Zientera, Pohl, Brychczi, Hachorek, Liberdia y Basczkirwiaz, Los autores de los goles polacos fueron Pohl y Brychczi.

La selección de España fue la siguiente: Ramallets: Olivella, Garay, Gracia; Segana, Gansana, Tejada, Mateos, Di Stéfano, Suárez y Gento.

El encuentro de vuelta fue considera-

do, después del 2-4, como un simple trámite. En efecto, lo fue. Sin embargo, la selección de Heterio Herrera no funcionó en el estadio Bernabéu como lo habla hecho dos meses y medio antes en Polonia. En los primeros vernte minutos del choque los polacos flegaron con enorme facilidad al área española y estuvieron a punto de marcar pero, finálmente, la genialidad de Gento, Di Stéfano y Kubala resolvieron la eliminatoria por un contundente 3-0. En total, pues, en la aliminatoria, 7-2 lavorable a España.

Jugaron en Madrid, por España Ramaileta: Olivella Garay, Gracia: Segarra Gensana: Tejada, Kubala, Di Stélano, Suárez y Gento.

Potonia: Stefaniszyn; Szczpanski, Korynt, Monika: Strazykalsky, Zientara; Basczkiewiez, Phol. Hachorek, Majewsky y Starzynski

El poderio de la selección española en aquel momento y la forma contundente



Igor Netio, capitan del once soviético.

en que habla superado los octavos de final hacian concebir grandes esparanzas a los aficionados españoles de cara a los cuartos de final, para cuya fase ae hablan clasificado. Rumania, Austria, Yugoslavia, Portugal, Checoslovaquia, Francia, Unión Soviética y España.

El sorteo, sin embargo, emparejó a la Unión Soviética y España y nuestra selección se ratiró de la competición. Le Unión Soviética pasó sutomáticamente a las semifinales, en tanto Yugoslavia eliminaba a Portugal (5-1 y 1-2); Francia a Austria (5-2 y 2-4), y Checoslovaquie a Rumania (3-0 y 0-2).

En las semifinales Yugoslavia yenció il Francia por 5-4 y la Unión Soviética a Chacoslovaquia por 3-0

En la final, disputada en el desaparecido Perque de los Principes de Perís -el 10 de julio de 1980-, los rusos vencieron a los yugoslavos por Z-1, después de conclur los navents minutos reglamentarios con empate a un gol.

Asistieron 17 966 espectadores al encuentro, que fue nacturno, y el bien comenzaron adelantándose en el marcador los yugoslavos -por mediación de su priete Galic, de excelente remate en el minuto cuarente y uno- juego los soviéticos acabaron imponiendo su famosos viútbol de rodillos para empater siste minutos más tarde por mediación de Metraveli. Con este resultado se acabó no solo el primer tiempo, sino el tiempo regiamentario, siendo precisa una prórroge pera definir al cuadro vencedor. En el minuto veintitrés de dicha prorroga les riecir, ciento trece minutos de partido) Ponedelnik marcó el gol que suponia el triunto para la Unión Soviética en la ротвил Енгосора.

Rajo proitraje del inglès Mr. Ellis, los aquipos se alinearon asti

UNION SOVIETICA. - Yachin, Tchekheir, Masienkine, Kroutikov; Voinov, Netto Metroveli, Ivanov, Ponedelnik, Bouboukhine v Meskhi

YUGOSLAVIA. - Vidinic: Durkovic, Mi-Iadinovic, Jusuff, Zanetic, Perusic: Sekuiarac, Jerkovic, Gallo, Matusic y Kostic

Una conclusión fue preciso sacor inmediatemente después de concluide la Primera Eurocopa el éxito había sido total y, a buen seguro, muchos de los sausentesa no sóto quedaron sorprenditios por la acogida que había tenido al flamante certamen balompádico continental sino que lamentaron haber renunciado al participar.

gal manner

GABGRIS

iouia

Francia 2-0

n el Parque de los el 10 de julio de

spaña.

lumania 3-0 goslavia, Francia, RSS. Esta, por la

0.2

CUADRO DE RESULTADOS

ELIMINATORIA PREVIA	CUARTOS DE FINA
Checostovaquia-Irlanda 4-0 Clesificado: Checostovaquia	Portugal-Yugosia Yugosiavia-Portu Francia-Austria Austria-Francia
OCTAVOS DE FINAL	Rumania Checes
Francia-Grecia 7-1	Checoslovaquia-I
Grecia-Francia 1-1 URSS-Hungria 3-1	Clesificados: Yu Checoslovaquia y U
Hungria-URSS 0-1	citada retirada de E
Aumania-Turquia 3-0	
Noruega-Austria 2-0	SEMIFINALES
Austria-Noruega 5-2	Yugoslavia-Franc
Yugoslavia-Bulgeria 2-0 Bulgaria-Yugoslavia 1-1	URSS-Checoslov
Bulgaria-Yugoslavia	The same of
Portugal-Alemania Oriental 3-2	TENCER PLESTO
Dinamarca-Checoslovaquia 2-2 Checoslovaquia-Dinamarca 5-1	Checoslovaquia-
Polonia-ESPANA	FINAL
ELPANA Primera	FINAL
Clasificados: Francia, URSS, Ru- mania, Austria, Yugoslavia, Portugal,	URSS-Yugoslavi len la prérrogal
Checoslovaquia y España. (España se	La final se jugo e
ratiro de la competición y no llegó a	Principes, de Paris
disputar la siguiente eliminatoria.)	1980

A demostración palpable de que la primera edición de la Euroco-pa había sido un éxito rotundo fue el número de inscripciones registradas para la segunda: 29. Con las soles excepciones de Alemania Federal, Chipre, Escocia y Finlandia, todos los países afiliados a la UEFA se sumaron si desfile de los 17 pioneros. La Copa de Europa de Naciones tenia asegurada au continuidad y, deade luego, garantizado su éxito futuro.

La formula arbitraria en lo tocante a la duración del certamen -dos fue considerada unánimemente como un acierto, aceptándose ya con carácter definitivo.

Por lo demás la II Eurocopa se puso en marcha con tres naciones dispensadas de disputar los diacisei-savos de final Unión Soviética, por su triunfo del Parque de los Principes el año anterior, y Austria y Luxem-burgo, por sorteo. En los dieciseisa-vos de final o eliminatoria previa, dos sorpresas de muy distinto signo; de un tado, la eliminación de Inglaterra ante Francia (1-1, en al choque de ida, disputado en Sheffield, y 5-2, a favor de los galos, en el encuentro de vuelta, disputado en Paris. Eran los tiempos memorables de Wendling, Goujon, Lerond y... Raymond Kops y la llegada al equipo nacional francés de Bonnel); de otro, la retirade de la competición de Grecia; con lo cual Albania, rival de los helanos, quedó automáticamente clasificada para los octavos de final.

Por lo demás, las eliminatorias en que se marcaron más goles fueron éstas: Dinamerca-Malta (8-1 y 3-1) y España-Rumania (6-0 y 1-3).

El 6-0 registrado en el Estadio Bernabéu el 1 de noviembre de 1962 bien puede decirse que algo así como un suspiro de alívio para la afición española, después del papel desempeñado por el equipo nacional en la fase final del Campeo-

nato del Mundo, en Chipre. Terminado el Mundial, Helenio Herrera causó baja como seleccionador español, pasando a ocupar su cargo el desaparecido José Villaionga. El hombre que iba a llevar al fútbol español a conseguir el triunfo más importante de su historia, iniciaba con buen pie la nueva etapa del equipo nacional. Su primera preocupación fue renovar, razonada y razonablemente, la selección, sceptando el compromiso que a largo piszo habia que afronter: el próximo Campeonato del Mundo, en Inglaterra.

De esta forma, para el compromiso con los rumanos, se decidió por el siguiente equipo:

Vicente; Pachin, Rodri, Calleja; Paquito, Glaria; Collar, Adelerdo, Ve-

loso, Guillot y Gento. El programa renovador de José Villalonga venis a insertarse en los experimentos, por llemarlos de algún modo, realizados por su antecesor, Helenio Herrera, en el Mundial. Ejemplo claro de ello: volver a alinear en la misma delantera a Collar y a Gento: aquél a la derecha y éste otro, en su puesto, a la izquierda, tal y como había hecho H. H. en Viña del

Mar en el encuentro España Brasil. El equipo funcionó a las mil mara-villas; el valencianista Guillot marcó tres goles, y Veloso, que debutaba como internacional, Collar y Macri, en propia puerta materializaren la goleada.

El equipo rumano jugó en Madrid con los siguientes hombres:

Spectu; Georgeasku, Nurweller, Macri, Petru, Koczkac; Ivansuc, Ozon, Voinea, Popescu y Chergeli. Tres semanas más tarde quedaba

sentenciada la eliminatoria en el Es-

pesar de la derrota sufrida por tres goies a uno. El equipo nacional espa-nol —en el que hacia su presentación como internacional «A» el gallego Amancio— se vio sorprendido por el entusiasmo y las ganas de triunfo de los romanos, que saltaron al campo como si nada hubiera ocurrido veinticinco días antes en Madrid, y... por las pésimas condiciones climatológi-

Tras el rotundo 7-3 en la eliminatoria. España quedó clasificada para los octavos de final. Con nuestro país pasaron a la siguiente ronda Dinamarca, Irlanda, Alemania del Este, Italia, Francia, Suecia, Yugoslavia, Hungria, frianda del Norte, Hotanda, Bulgaria, Albania, Unión Soviética, Austria y Luxemburgo.

Cas.

Para la eliminatoria siguiente, a España le tocó enfrentarse a Irlanda del Norte, mientres Dinamerce jugaba contre Albania, Austria contra Irlanda, Alemania del Este contra Hungria, Unión Soviética contra Italia, Holanda contra Lucamburgo, Suecia contra Yugoslavia y Bulgaria contra Francia.

En el primero de los chaques jugado en el estadio de San Mamés el dis 30 de mayo de 1963- al equipo nacional español jugó mal y, aunque pudo ganer, tuvo que conformarse con un empate a un gol, que, realmente, ponie la eliminatoria cuesta arriba. Al paracer, la clave de la floja actuación española radicó en el bajo rendimiento de los centro-campistas. Paquito y Pachin no tuvieron su dia y como por otra parte los irlandeses plantearon el encuentro basando todo su juego en un cerrojo a ultranza, los novente minutos dieron de-si para muy poco; tan solo para asistir a los caracoleos peligrosos de Amancio, que fue el mejor español —además del autor del gol hispeno-, y... a poce más. El gol de Irlanda del Norte fue marcado por W. Irvine, cuando faltaban quince minutos para concluir el choque.

La continuidad de España en el torneo parecia, en efecto, bastente problemática, pues aunque el equipo



nacional hispano tenla en aquellos momentos grandes recursos individuales para resolver cualquier compromiso, por dificil que fuera, se temia sobre todo que los irlandeses del Norta volvieran a Imponer el cerrojo a ultranza y que en un contrastaque se situasen por delante en el marcador, con lo cual, naturalmente, el penorama se presumis mucho más sombrio. Por fortuna, la cita de Belfast —el 30 de octubre de 1963 terminó siendo victoriosa para el equipo español. Les genialidades de ese jugador legendario que entonces era Gento, unido al mando ajercido en el centro del campo por dos de los mejores interiores que ha conoci-do el fútbol español en toda su historia, Del Sol y Luis Suárez, termi-naron por acorralar de tal forma a los irlandeses que el 0-0 inicial termino por deshacerse, gracias a una formi-dable internada de Gento con un remate final imparable que el inspiradisimo guardameta del Eire, Hun-ter, se vio obligado a contemplar cómo se colaba en su portal sin poder hacer nada por evitario.

El austo había pasado, España seguia adelante en la Eurocopa. Los equipos formaron con los alguientes

PROPRIESTES:

Irlanda del Norte: Hunter; Magill, Neill, Parke; Harvey, McCullough; Bingham, Humphery, Wilson, Crossam y Hill.

España: Pepin; Rivilla, Olivella, Reija: Féfix Ruiz, Zoco; Pereda, Del Sol, Zaldúa, Suárez y Gento.

Con España seguian adelante en competición Dinamarca, Irlanda, Hungris, Unión Soviética, Luxembur-go, Suecia y Francia, de los cuales go, Suecia y Francia, de los cuales iban a quedar efuers de combates en los cuartos Francia, Suecia, Euremburgo e Irlanda. Luxemburgo, ante Dinamerca, después de un tercer choque de desempate, concluido con

el resultado de 1-0 a favor de los representantes del Gran Ducado, y luego de habersa registrado los siquientes resultados en los choques de ida y vueita: Dinamarca, 3; tu-xemburgo, 3. Luxemburgo, 2; Dina-marca, 2.

Suecia ante la Unión Soviética (1y 1-3), Francia ante Hungria (1-3 y 1) e Irlanda ente España.

La nueva confrontación hispanoidandesa (aunque esta vez fueron los republicanos del Eira) vino a confirmar las grandes posibilidades del equipo español en aquellos momentos. En el primer encuentro, jugado en el estadio Sánchez Pizjuán, de Sevilla, el día 11 de marzo de 1964, la selección sapañola sa mostró como un equipo de garra, bien con-juntado y con un alto rável de juego.

En este choque hacia su presentación uno de los jugadores españoles que, con el correr del tiempo, iba a ocupar un lugar de privilegio entre todos los internacionales de la historie del futbol español: Iribar. El guardamete del Athletic de Bilbao, según muchos aucesor del incividable Ri-cardo Zamora, «El Divino», estrenó la internacionalidad con al primar aquipo de España con una gran victoria: 5-1 sobre Irlanda, Hacia también au presentación con los colores nacionales en el equipo «A», Villa.

Ya en el primer tiempo la escuadra de Vilialonga funcionó como una perfecta máquina de relojeria. Muy sólida en las líneas de cobertura, e cuys zona tuvieron muy pocas oportunidades de llegar con verdadero pellgro los irlandeses; bien los hombres del centro de campo y aún más inspirados los delanteros, el resultado de la perfecta armonia entre todas las lineas no podia por menos que reflejarse en el marcador y, de hecho, se reflejó: el primer tiempo terminó con un contundente 4-1,



tadio 23 de Agosto, de Bucarest, a Gento y Collar festejan un gol ante flumenia, en Chamartin.

que dejabe prácticamente despejado el panorama para las semifinales del gran certamen

Los autores de los goles espeñoles fueron Marcelino, dos: Amencio. dos, y Fusté, uno. El tanto irlandes lo marcó. McEvoy.

Entre los grandes distinguidos astuvo de nuevo Amancio, al bien es cierto que fueron otros muchos los que cumpheron a la perfección Las alineaciones fueron les si-

CUMERTIES

España: Iribar, Rivilla, Olivella, Ca-Ileja, Zoco, Fusté, Amancio, Pereda, Marcelino, Villa y Lapetra

Irlanda Kelly; Foley, Hurley, Traynor Brady, McEvoy, Hale, Fogarthy, Haverte, Megan y Taylor En la devolución de visita, en el

estadio Dalymount Park, de Dublin, el die 8 de abril, los irlandeses tuvieron que volverse a inclinar ante la superioridad de la selección espafiola: El bloque hispano volvió a rendir admirabiementa, sobre todo es al primer tiempo, y el 2-0 final reflejó con exactitud la ocurrida en el campo y la diferencia entre una y otra escuadra. El debutante Zabalta fue la gran estrella entre los vencedores ya que además de jugar en todas las zonas del campo con soltura y acierto, fue él quien materializó la victoria.

En el equipo español se dejó entrever que el cansancio hacia presa --en el segundo tiempo-- en algunos hombres, sin duda porque el ritmo de la Liga y los compromisos internacionales con sus clubs en las competiciones europeas empezaban a dejar huella. Aun asi, resuelta ya la clasificación para los encuentros correspondientes a las semificales

que Iban a disputarse en Madridno habla motivo para ser pesimistas. España estaba cerca, muy cerca, de consequir la victoria más importante de su larga historia futbolistica.

Estaba corca, si, pero... habia que vérselas con dos de los equipos más poderosos del continente: Hungris y la Unión Soviética, y con una turcera selección laún no se había calebrado el sorteo y, por tanto, cualquiera de los otros tres semifinalistas podian adversarios de España), la de Dinamarca, que habia alcanzado un gran rendimiento en el transcurso de la competición. España llegaba a les semifinales después de haber eliminado a Rumanis, Eire e Mande, con 16 goles a favor y cinco en contra, Unión Soviética —dispensada, como sa ha dicho, de la eliminatoria previa- había vencido en octavos de final a ftalia (2-0 y nnes at Italia (2-0 y 1 1), y, en cuartos, a Suecia (1 1 y 3-1). En 1 11. total, pues, siete goies a favor y tres en contra. Hungria habia dobiegado a los galeses (3-1 y 1-1), en diecisaisavos de final: se babía impuesto a Alemania Oriental (1-2 y 1-1) on octavos y se había desentendido de Francia (1 3 y 2-1) en cuartos. Su balance era el siguiente: 12 goles a lavor y seis en contra. Por último. Dinamarca habia vencido holgadamente a Malta en el primer compromiso (6-1 y 1-3), a Albania (4-0 y 0-1) en octavos, a Luxemburgo puès de un tercer choque de desempate, como se ha dicho, concluido con el resultado de 1-0 (antes 3-3 y 2-2)- y, en suma, se disponta a viajar a Madrid con 17 poles a fevor

y 10 en contra El simple anáfisis de los coeficien tes de los cuatro semdinalistas arrojaba ya un balance mucho más favorable para los españoles que pera los demás. En buena lógica, los hombres de Villalonga, tanto por los resultados consequidos como por el esce-nerio donde se iban a disputar los encuentros decisivos, parecian con-tar con un porcentaje de probabilidades de triunfo superior al de daneses rusos y húngaros. Pero... las leyes de la estadística no siempre son las que se cumplen en fútbol. La categoria de los adversarios, y sobre todo de magiares y soviéticos, no podía po-nerse en duda y, precisamente por ello, et desentace constituis una auténtica incógnita

Para sirontar con plenes garan ties la fase decisiva del torneo, el equipo español se concentró en un

hermoso rincôn de las inmediaciones de la Sierra de Guadarrama, la Berzosa. En el viejo y señorial caserón rodeado de encinas, de silencio y de potimismo. Villaionga y sus hombres permanecieron concentrados por especia de dos semanes. Les únices salidas de la ascondida finca eran para venir a Madrid a celebrar algón que otro entrenamiento.

El pals entero tenia puesta b mirada en La Berzosa El hecho de que en la primera edición de fa Eurocopa España hubiese renunciado a jugar contra la Unión Soviética y, sobre todo, el reconocido prestigio hitbolistico de los soviéticos, que iban a jugar por primera vez en Madrid días después, daban a la fase final de la Copa de Europa de Naciones una expectación inusitada. Dia a día los aficionados de todo el país siguieron los pormenores de la concentración, de los concentrados y, naturalmente, de los análisis previos al partido de José Villalonga a través del diano eMarcas, único diario na cional que tuvo un enviado especial permanente, Gerardo García, con la selección de España desde el día que comenzó la concentración hasta que terminó el choque decisivo, la final le cual, por cierto, la siguió el periodista desde el banquillo de los suplentes, al borde del terrano de juego. Nuestro querido compañero, que tuvo el honor de recibir un reculo de excepción al terminar la Eurocopa: la camiseta que lució Marcelino en la final, informó puntualmente de todos y cada uno de los pormenores, de las inquietudes, de las anécdotas, de las vivencias de los hombres que en aquellos momentos se disponian a conseguir el triunfo más importante del futbol español en toda su histo-

Por fin, el dia 17 de junio, cuando las chicharras empezaban a hacer sonar su sierra casi incandescente por las inmediaciones de la carretera de La Coruña, Villatonga y aus hombres abandonaron La Berzosa para dirigirse al estadio Bernabéu. En el

sorteo les había correspondido enfrentarse a uno de los dos enemigos considerada por todos como el equipo menos problemático). Hungria

El ambiente en las immediaciones del estadio Bernabéu estaba a tono con la solemindad del choque Poco a poco, el cemento de los graderios fue desapareciendo bajo la tunica humana. Un cargamento de ilusión acompañaba a los ciento veinte mil espectadores que en aquella semifinal se disponian a presenciar el encuentro entre húngaros y españoies. En el fondo de todos y cada uno latia un deseo roqueño: que ganase España, Y, si, España ganó, No fue fácil doblegar a los magiares, pero los hombres de José Villalonga lo consiguieron

Hora y media antes de comenzar el partido, en la pizarra del vestuario, ese cordobés de ancho corazón, de fino humor de sonrisa burlesca muchas veces, de gran personalidad y de ejemplar trayectoria deportiva y humana, José Villalonge —que un dia, otro verano, nueve años después, iba a dejarnos para siemprecaligrafió les nombres de les once protagonystas

Iribar, en la puerta, Rivilla, Olivella Calleja, en la linea de cobertura Zoco y Fusté, en la media, y Amencio, Pereda, Marcelino, Suárez y Lapetra, en la delantera. Eran, prácticamente los mismos que habían configurado un singular práctico, vigoro-so y altamente positivo esquema de juego en las eliminatorias previas. De ellos cabia esperar lo mejor

Los húngaros, por su parte, se disponían a saltar al campo con los signientes hombres: Szentmihalyi Matrai, Merzooly, Sarosl, Nagy, Sipos; Bene, Komora, Albert, Tichy y

El árbitro era belga: Arthur Bla-

Se notaba en el ambiente que la responsabilidad pesaba como una loss en muchos de los jugadores españoles. El necyideismo -A pesar de su condición de profesionales, de su experiencia y de les vivencies dejadas atrás en compromisos trascendentales, tanto con sus clubs como con el aquipo nacional- era palpable. Querian ganer Estaban de-ciclidos a llegar a la final. En todos y cada uno de allos ardía al fuego sagrado de conseguir para España lo mejor, y fue, sin dude, por este cumulo de circunstancias ambiente ies por les que el aquipo español no alcanzó en el transcurso de los noventa minutos de juego el rendimiento que se podia esperar de él

El equipo tuvo altibajos, momentos fugaces de juego inspirado, titubeos, imprecisiones, incluso hasta cometió algunos errores notorios, pero, por fortuna, el desen de vencer era superior a todas las contingencias derivadas de la enorme epresións emocional a que se veian sometidos y en definitiva consiguieron la victoria Los goles de Pareda y Amancio valieron más que el solitario tanto del excapcional jugador magier Albert. El 2-1 abria las puerras de la gran final, a jugaras cuatro dias después, también en el extadio Bernabéu frente a... los soviéticos, que habian vancido por un contundente 3-0 a los daneses.

España entera se dispuso a presenciar la final, cerca de ciento treinta mil espectadores, en el campo y otros muchos, millones, a través de la pequeña pentalla de televisión. En palco de honor se encontraba el Jefa del Estado español, S. E. Generalisimo Franco, Con 41, prácu camenta, el Gobierno en pleno. El encuentro futbolistico de aquel 21



La selección española que conquistario el titulo. Uno gran gesta.

de junio se había convertido (no porque el adversario del equipo es paño fuera el soviético, sino porque España estaba a punto de protagonizar la gesta más deslumbrante de au historia futbolística, superior, sin duda a la da Amberes, y superior también a la de Rio de Janeirol en un acontecimiento nacional ante el que todos y cada uno de los españoles se disponian a vibrar con Vilialonga y con todos los jugadores

ha aquí la referencia exacta del choque a través del prestigioso critico Antonio Valencia, cuya crónica, publicada en «Marca», transcribimos a continuación

SELECCION ESPAÑA, 2 (Pereda y Marcelino) SELECCION URSS, 1 (Utusainoy) ALINEACIONES

ESPAÑA, Inibar Rivita Olivella Carejar Zoco, Fueté, Americio Pereda Marcel no, Suèrez y Lapetra

URSS.—Yashin Sherterneev, Mudrik, Shustilov, Voronin, Anickin Chikienko, Ivanov, Ponadamik, Kornelev v Jhusainov ARBITRO

El arbitraje de Mr. Holland, que dejó de sancionar un dero penalty de Anickin a Perede a los cincuenta y sais minutos, no puede ser calificado como bueno. Pero, además, es que navegó en ocasiones, no evitó el juego dura quando se produjo como represalla dejó de aplicar la ley de la vantaja (lo cuel perjudicó cuando los españores atacaron de firme en la segunda mitad) y, en fin, se mostró inferior al partido y la ocasión.

GOLES

1-0 Cinco minutos. Una estupenda penetración de Suárez por la derecha, parecida a la que originó el primer goi contra los húngaros. Su centro sesgado lo quieren interceptar Shustillov y Shesternesv que fallan dejando el balún al alcanos de Pereda, que ha entrado y que fusita a Yashin de cerca con un tiro a placer

1 1 Ocho minutos. Con la se lección españota lanzada el ataque un balón tergo lo prolonga livenov hacia Jhusa nov coglendo en fallo a fusta y Olivella E extremo tira cruzado desde lejos, e Iribar, que no espare el tiro queda descolocado y el balón entra por el ángulo.

2-1. Ochenta y tres minutos. Rivilla Intercepta un avance y su lanza ade ente, cediendo a Pereda Este se interna por la banda y, en oposición al defensa soviético. Isnza un centro raso y duro. Marce no remata de cabeza como un rayo en posición inverosimily su remate sale con fuerza y colocación imperable a fondo de la red de Yashin.

NO HAY QUIEN PUEDA

Felix la selección nacional, cuya formación comienza en Iribar y termina en Lanetra, porque asta farde de San Luis acaba de entrer en la historia del fubol español, lluminada por la mayor victoria que ganó en todos los tiempos. Al cabo de los años la gente la recordarà como la que desde Zamora e Yurrita ganó a los ingleses una tarde de San Isidro en el Metropolitano, o como la que de Remellets a Gainza voivió a ganar à los ingleses en Rio de Jeneiro Qué maravilla de victorial Redonda y reluciente como una moneda de oro comienza an al fútbol y se pro2. a EUROCOPA



longa a tantas cosas españolas como se puedan pedir y no hay crónica que la ciña. Pido a la pobre musa del fútbol, con la humildad de los ápicos antegios, que le de a uno inspiración para cantala y telento para ceñirla en sua agnificados con la misma fuerza con que la canta en el corazón.

Merecida en fodas sus partes. nada casual en ningun momento, la victoria sobre al futbol soviético viene a ser, como apuntaba ayer, una matricula de honor del fútbol espahol, que ha renacido por la fe de unos cuantos y contra viento y marea hasta volver a situarse en su camino. El premio se alcanzó sobre las ocho y media de la noche del domingo, pero venia preligurandose ya en muchos aspactos. El campo estaba lleno del público más nacronal que ha habido jamás, más com pacto detrás de su selección de verdad, en la que han desaparecido los postizos y los soberbios, pera ya habian vuelto al fútbol y a sus recin-tos desde que el fútbol ha comenza do a ser espectáculo hermoso y necional, cuando precisamente ha vuelto a ser deporte, a dejar vibrer su gran corazón deportivo. ¿Cuantos millones de españoles habran estado aparte de las cien mil personas de Chamartin, pegados junto e la televi-sión, e la radio? ¿Cuantas habran dejado de sentir que a las ocho y media, las ocho y media de la tarde en tudos los relojes, una gran fiesta nacia para todos, una fiesta en que nada re nadie aspañol se excluia?

VILLALONGA. PRIMER GOL

El cronista da humildes gracias a Dios porque se le ha permitido ver y pasar si puede— a narrar al partido lugado en un marco que no excluia desde el primer español -y ya ustedes saben quién es - haste el último La selección españole ha comenzado marcando un gol por obre de Villa longs. No me refiera si de Perede que entrò en le red de Yashin cuando el reloi de Mr Holland marcaba el quinto minuto de Juego. La selección espeñola, sin que Beskov se entere se, habia metido ya un gol de salida por medio de Villalonga contra los merédulas, contra las soberbios, contre los que le han hostilizado, heste que al dicho árbitro comenzó el partido. La selección española ha ganado -en esto estamos todos de acuerdo-, porque ha hecho algo mucho más mentorio, valiozo y redi ticia que jugar bien, merecer jugar bien con un tesón, con una fuerza con un espiritu de equipo execerbe dos. A las soviéticas, que tienen tesón y fuerza por definición, las ha debido sorprender el genio de los españoles, un genio nuevo, como reción extrenado. En la etapa negra de la selección ha habido partidos que ha jugado, incluso, muy bien, de tiralineas, y que ha almeado a gran des figuras mundiales, cubiertos con una camiseta común. Pero la selac ción no tenta genio y perdia. En Londres, los periòdicos habiaban de los miles de libras que valla aquel "ballet" internacional, pero perdia. Ahora, que nadie babla de la que valen los once de Villalonga, ganan los partidos por genio, y por genio son eurocempeones. Hasta Luis Subrez, el admuable Luis Subrez, que es como cuando Belmonte, forrado de millones y de fama, se la jugaba como un novillera. Y ahi està todo un señor, que es el número uno del club campeón de Europa, en donde diez negroazules no pierden ripio cuando interviene en el juego para secundarle, jugar en la infanteria de la salección española como si empezase Eso es la salacción. Y si me apuran, éste as el fútbol repristinado, adoncellado otra vaz Esto Hane un nombre: Villalonga, y nada más Ra, ra,

DOS GOLES PARA EMPEZAR. Y HORA Y CUARTO DE FORCEJEO

Tras del gol de Villalonga, habiemos de los tres del pertido, Hemos dicho que a los cinco minutas Perade marco. Fue un gol soberbio, rabio so, eléctrico, tras de un perfecto pase de Suarez desde la derecha, que pilló e la defensa soviética como cegada por un relámpago. Pereda fusiló a Yashin a bocatamo, de tal mode que el portero soviético no se repuso ye en tode la tarde. El gran oso astuvo como vendido, desconfiado, atornillado ante el peligro espehol y ante los paqueños infantes, a los que no contenien sus grandes granaderos de la defensa. No vanó su descontianza, incluso, cuando tras minutos más tarde la alegria española, que se habia encendido como una traca en el graderio, sufrib un golpe con el empate soviético por obra de un disparo de Jhusainov, que cogió a la cobertura española lançada aún a la ilusión de la ventaja. Como un punto que se corre en una media, al contrastaque pilló en fallo a Fusté. Olivella y aun a Iribar sorprendido por el tiro frio, restrero, del extremo. servido par Ivanov

Los dioses del futbol no querian como se va, una victoria española facil, sino hacerla merecer y que mostrasen toda la valla de su Animo El partido estuvo empatada a uno desde el minuto ocho hasta el ochenta y tres, sin poder pasar de estos goles, que en ocho minutos habian dado a todos la temperatura emocional del encuentro Comenzó después un forcejeo terrible de setenta y cinco minutos tensos, donde cada equipo mostro su patrón posicional y donde dentro de cada uno



Got de Dr Stélano a los rumanos, entonces mucho menos peligrosos para la sulección espajola.

dejaron e los numeros diez respectivas para llevar el aura. Con su posición retrasada, con un despliegue
lísico generoso, atajanovista, el interior roja Kusaev, que eyudaba a
Voronin e situer una cobertura sólida, apoyada, desde la que partian los
soviéticos en contrastaque. Con su
errar lucidismo por el campo tentando los puntos trágiles desde el podio
diractivo que ocupa Luis Suárez, con
el apoyo de Fusté suelto y de Lapetra
errante por el medio campo

Fue un forcejeo terrible, continuado, de hora y cuarto de partido mucho mas intenso, emotivo y sólido que lucido por ninguna de las dos partes, que sabian que un tanto más tras de los dos iniciales, un poco por sorpresa por ambas partes, habia de decidir le Eurocope. Un forcejeo duro, en el que ni siquiera se ahorraron entradas duras y hasta represalias, pero en el que cada selección ni Siguiera en eso se entretenia, sino en ir a su juego Le españole sugo ser más sólida que los sólidos rusos y no perder esta fase del partido, que poco a poco fue inclinando a su lavor A faita de veinte minutos del término la ventaja española, por puntos, era evidente para decir que, si ganaban, su triumo habla sido meracido

LINEA A LINEA HACIA EL

Iribar habia detenido —y sobre todo, anticipado en puesto de ciere— disparos bien peligrosos de los delanteros rojos, pero delante tenia una defensa sencillamente prohibitiva para los cuatro atacantes soviéticos. Nil sus ágiles extramos, ni el eriete Ponedelnik, ni el estratega livanov tenian que hacer ante aquel bioque que ha señalado el segundo gran partido de Olivella, una actuación colosal de Rivilla y Zoco y la anulación de su extremo —del temible Chistenko, de la TV del miércolas — por parte de Callaja, parfecto en la intercepción y agente de taquicar-

dies en sus regates y jugueteos. En el centro del cempo, que es donde estuvo el eje de fuerza del encuentra, hubo alternativas turnanras. Con más acierto de pase, el trabajo que Fusié con sus botas de siete leguas, y Lapetre con su trote de apoyo hacian, secundando e Suárez, altibajos de juego y de acierto, pero con un efén de luche que no les hacia rendirse, aunque quedasen burlados por la solidaz de la cobertura rusa cuando desdobiaba. Subrez quiză no hiciese un pertido con fases tan lucidas como frente a los húngaros, pero cualquiera que sepa ver el juego y no los brillos, sabe que jugo más, que trabajó más y mejor para el equipo, oscuramente, hasta agoter sua fuerzas como jamés le he visto en los minutos finales, en que ya no podia ni ravolverse, deshecho por los golpes por ser al que tenia que pensar y situarsa en ataque y an defensa de todo el equipo español.

Y AL FINAL, MARCELINO

Ello no hubiase sido capaz de vencer sin el escalón de ateque y sin Marcelino. Por fin, estampó su nombre en la crónica, autor de un goi histórico yel mejor hombre español en un encuentro que decidió la hombida, la furia, el genio, el sacrificio de



entrar el remote, al ateque. Cuando a faita de siete minutos de juego conectó un cabezazo histórico, proyectando la pelota como un rayo al fondo de la red de Yashin, tras el centro de Pereda, al que le habia subido el balón para largarse por la banda derecha una galopada de Rivilla, me pareció si como, desde al landa de los tiempos del futbol español, Patricio, Lángara, Zarra y los grandes delanteros que en el mundo español del futbol han sido alargaban la mano para que entrase con ellos ya para siempre an un friso legendario. El gol de Marcelino, un gol absolutamente històrico, que coroneba una obra -la del juego de la selección y al juego de Marcelinocomo el último verso perfecto termina un soneto, fue como un rayo jupiterino y no sé còmo el equipo de Ivanov no dejó de jugar ya equellos

minutos de estrambote en los que lograron sacar dos cómers y quamer sus ultimos cartuchos de demotados.

Y no era el solo verso Marcelino (que hebia jugado como el legionario Marcelino en la punta de la vanguardia, con un valor desmadido, con un juego inquietante para cuatro soviéticos, con Yashin en medio, abnendo la penetración de Amancio y Pereda en el "tres" final) el que coronaba el triunfo y por ello la procesión del júbilo le iba por dentro, acompañando el "jra, ra, ral" de todo España, la selección española se proclamaba como la mejor de toda España, la selección española se proclamaba como la mejorde Europa, la eurocampeona, lo que nunca habia sido. gracias a la fe y al sacrificio del futbol, al acierto de pulsar la tecla que ha hecho al futbol español ser futbal y fuera de la que no será sino remedo. El futbol de la Unión Soviética, que hubiese barrido al remedo con un seco manotazo, se ha tenido que rendir. Hen hallado un futbol español, español, español. Pera ser la primera vez que vitenen a verlo han tenido mala suerte. Es como quien se va de paseo y resulta que se encuentra con que se ha ascapado el león del escudo de España.

Y otro dia habiaremes del partido y de lo mucho que hay que habiar de la Eurocopa 1964, el más alto triunto, la más alta ocasión del futbol español. ¿Decimos de todos los siglos? Pues lo decimos. Hoy no hacemos ya sino recordar una vieje canción que sonó mucho en los tiempos en que se róa ganando España paso a paso, tras aspero forcejeo, como la selección ganó el partido, y ente la misma alta mirada, «No hay quien pueda, no hay quien pueda, no hay quien pueda.»



Esta es el famoso gol de Mercelino e la URSS. El ariete aparace caldo viendo cómo el balón ilega a la red

ABIA cuedado sobradamente demostrado el ámto de la Eurocopa. Las dos primeras ediciones habían tenido una fabulosa acogida y se deba por descontado que la tercera edición -Copa Henri Delaunay, como las dos attenores: iba a constituir un écolo son más ciamoroso. Nada más cierto. La III Eurocopa (1966 68) alcanzaba proporciones auténticamente continentales, desde el momento que ecan ya 31 tos paises que se inscribtan en el tomas, en un torneo que, digémosio con urgencia, se habia visto obligado a cambier de formula, en gran parte por les presiones ejercidas ante la Unión Europea de Fúi. boi por Gran Bretaña

Los representantes del Reino Unido, a pesar de la resistencia inicial de la UEFA, que consideraba que la Copa de Europa de Naciones estaba perfectamente estructurada en cuanto e la fórmula según la cual venia desarrollándose, se selleron con la suya las trainta y una safecciones nacionales quedaron encuadradas en ocho grupos, sete de ellos, de cuatro equipos, y uno, de tres.

De cada grupo únicamente ao clasificaba una selección, y el codiciado puesto para los cuertos de final habie que ganario por el sistema de (Iga esto es, cada selección jugaba contra todas les demás a doble encuentro.

En el Grupo I, España se clasificó al cabo de los sels ancuentros, de cuya historia se habierá más adalente. En el Grupo II, al campeón fue el equiponacional de Bulgaria.

Los bulgaros se entrentaron en el primer chaque eliminatorio con foe noruegos, a los que derrotaron por cuatro goles a dos en su campo, salvando sirousments el encuentro de vuelte, en Noruege, sin que el mercedor se movierà dero-cero. Contra los suecos, el equipo de Bulgaria volvió a demostrar su superioridad, ganando los dos partidos el primero, a domicilio, por dos goles a cero, y al segundo, en eu propio campo por tres-cero. La quedaba, sin embargo. al equipo bulgaro el anemigo más dificil Portugal, que, pase a haber sucumbido en su propio feudo unte al equipo de Suecia por 1.2, podía desbaratar las ambiciones de los bulgaros, caso de gener con holgure. Le eliminatoria, tel y como as asperaba, resultó sumamente competida, y buena muestra de ello es que se resolvió por un solitario gol en los ciento ochenta minutos de juego. Bulgaria garió por un gol a cero en su campo y empaió a cero en la devolución de

Por lo demás, en les atres confrontaciones del grupo, ya se ha dicho que Suscia gará en Portugal -lo cual constituyó sin duda, el resultado más sorprendente de la figulla clasificatoria-, en tanto se daban los siguientes resultados.

Suecia-Portugal, 1-1 y 1-2: Noruega-Suecia, 3-1 y 2-5: Noruega-Portugal, 1 2 y 2 1

En et Grupo III, la ventad es que la suerte parecia achada antes de que se jugase ningún encuentro. La superioridad de la Unión Soviática respecto a Austria Grecia y Finlandia era manificata. Los campeones de la primera edición de la Eurocopa -y subcampeones de la segunda, en Madrid, ante España - no tendrian que estorzarse para proclamarse vencedores da grupo y llegar en complicaciones a los cuartos de final

Asi fue, en efecto. Salvo el sorprerdente, aunque victorioso, 4-3 del primer encuentro contra los austriacos en Mosciu y el 0-1 adverso en el encuentro de vuelta en Vierre, los soviéticos domanron sin complicaciones. Su victoria ante Grecia en el primer choque fue holgada 4-0, y en campo heleno volvid a repetirse el triunto raso: 1-0. Ante los fineses la superiondad fue, si cabe, sun más manillesta en Helsinid que en Moscú. En la capital rusa el marcadot señató un dis-

3.ª EUROCOPA

crato 2-0, que dejaba sentenciade ta eliminatoria, a la vista, sobre todo, de la latra de recursos de los finlandeses para acorralar a los rusos en su área. En el partido de vuelta de los siete gotes que suberton al marcador cinco fueron marcados por el équipo soviético.

On esta forma -y a la vista de los resultados dados en las demás contronteciones: Finlandia-Austria, 0-0 y 1-2 Grecia-Finlandia, 2-1 y 1 1, Grecia-Austria, 4-1 y 1-1- los rusos cumptieron el obligado trámita de disputar fos seis encuentros regtamentanos pera llegar a los cuartos de final.

En este grupo, les corpresas fueron insignificantes, aunque, desde luego, les hubo el 4-1 de Grecia sobre Austria se consideró un resultado demassado humistante pare los austriacos, sobre todo por la escasa entidad que dentro del concierto puropeo, habien tendo sempre los helenos.

En el Grupo ade los trem -el IV-Albania se presentabe como victime, y de hecho así fue pero se considerabe una auténtica incógnite culli de les otras dos selecciones, Yugostavia o Alemania Occidental (que debutaba en la Eurocopa) podían paser a los cuarsos de final

Para empezar foe germanos apabultaron al sonces de Albania con un contundente 6-0 en al primar choque, disputedo en Bortmund. Este resultado paracia santenciar la victoria absoluta an al grupo. Sin embergo, el 0-0 en el choque de vuelta, en Tirana lba a desbaratar las majores perspectivas de los germanos. El punto perdido en el segundo encuentro de la eliminatoria les iba a costar ceder el primer puesto de la clasificación en la figuilla a los yugoslavos, los cuales, con fres victorias y una derrota iban a ser en delimitiva. Ilos triuntadores.

Las tres victories de Yugoslavía fueron éstas frente a Alemania Occidental, 1-0, y ante Albenia, 0-2 a domicilio, y 4-0 en su propio campo. La unica derrota, ante los garmenos, por 3-1, en Hamburgo.

En total, pues, Yugoelevie, seis puntos, ocho goles a favor y tres en contre Alemania, cinco punsos; nueve goles a favor y uno en contra Albania, un punto doce goles en contra y ninguno a favor

Con rueve puntos -de los doce posibles--, quince goles a favor y cinco en contra esto es cuatro victorias, una derrota y un empate, Hungria se proclamó con toda brillantaz, campeona del Grupo V que era, el no el más difícil de la fit Eurocopa, si, desde luego uno de los más problemáticos, en virtud del los más problemáticos, en virtud del

equilibrio antre case todas las unlecciones contendientes. El creciente poderio del luthol holandès y la fortaleza del balompiè de Alemania Oriental de vez en vez con mayor equilibrio entre la fuerza y la técnica, entra la contextura adética y la preparación física y el dominio del batón y le concepción ràpida del filthol moderno- eren los dos grandes escollos para ios magures. Sin embargo, los antiguos creyess del fútbol europeo y mundial volvian a ser, parcialmente, finles a su ambguo esquema de juego, de un juego en el que la clase, el virtuosismo, la técnica, la fortaleza física y, nobre todo. is capacidad ofensive eran sus armas.

Frante a Holanda, en el primer encuentro de la fase clasificatoria, empata ben (2-2) y ganeben, en Budepost, por 2 1 Frente a Dinamerca, a rengión seguido, los hungaros asen a aprovechar al maximo los resquicios defensivos de sus. rivales y un contundența 6-0 final dejaba más que visto para sentencia el encuentro de Copenhague, en el que, por cierto, than a gener nuevamente esta vez por dos goies a cero. Por ultimo, ente los siempre dificiles alemanes prientales, los hungaros aprovecheron le oportunidad que se les brindaba -jugar el primer nncuentro en su propio campo- para Intentar cobrar una ventaja decisiva. Y lo consiguieron el 3-1 con que terminó el encuentro de ida ponta muy cuesta arriba la posibilidad germana de disputar los cuartos de final. En electo, en la devolución de visita, los magiares sólo sucumtileron por un gol a cero Lúnica derrota sufficial en los seis choquest con lo que! naturalmente pasaron a los cuarlos 📖

En les confronteciones Holanda Dinamarca se dieron los siguentes resultados 2-0 y 2-3 Alemania Oriental-Holan da, 4-3 y 0-1, y por último, Dinamarca-Alemania Oriental, 1-1 y 2-3

La renuncia a la primera edición de la Eurocopa de Italia Itabia tenido, en su momento, doble efecto, de un ledo, la sorpreta general de los países commentales por la beja de una de las potencias teóricas del fútbol europeo, de otro, el implícito reconocimiento de su error por parte de los Italianos por haberse abstenido, demostrado con su inscripción para la segunda edición de la Copa de Europa de Nacionas. En realidad para los trasarpinos, la Eurocopa se habla convertido en una meta o, pará ser más seactos, en una meta frustrada, visto el resultado de su primera intervanción identida por 2.0

ante la LIASS, en Moscé, y empate, en Italia, ante los soviéticos, a un tento.

Todo ello constituía un acicate pera el fetbol italiano en la III Eurocopa, y, en virtud de estos argumentos, fos italianos partieron como grandes favoritos del Grupo VI en la tercera adición del cartamen continental. En cierto que en él estaban dos equipos capacas de dar la sorpresa, a peser de au sólo discreto nivel de juego. Rumanta y Suiza—, pero la gran verdad es que la selección nacional de Italia no podía pardonarse quedar eliminada ante astas dos selecciones y una sercera todavía mucho más débil le choriota.

Los pronósticos se cumpliaron: Italia ganó sus dos primeros ancuentros a costa da Rumania, 3-1, an al primer choque, y 0-1 an gampo rumano, Sumó ofres cuatro cuntos en su doble confrontación con Chipre: 0-2 en la laig y 5-0 ente su afición. La tercera eliminatoria, contra los suizos, no era tampoco damasiado problemática. Los halváticos habian perdido ya dos encuentros y, pracelcamente, estaban descartados para el primei puesto de la table clasificatoria. El empate a dos en tierras helvéticas prologó, por así decir el 4-0 con que selló la celección de Valcareggi su paso a los cuertos de final de una Eurocopa que seguia perfilándose con color italiano, sobre todo por una razón: porque toe encuentros correspondientes a la fase final iban a disputarse en Italia, en Rome concretemente.

Por la demás, en este grupo abundaron las golescias. Suita, por ajemplo, gand en su campo a Rumania por siste tantos a sino; Rumania hizo otro tanto ante Chipra: 7-0; Suiza eobsequióa a Chipra con un no menos constundanta 5-0 (al igual que hiciaron despuás los italianos ante los chipriotas), a Italia, en lin, contribuyó a hacer del Grupo VI el de más goles de la fase previa al castigar a Suiza con un rotundo 4-0.

En total se marcaron 55 goles, de escs, 17 fueron obra del equipo campeón, que, a su vaz ancajó fres tentos.

En el Grupo VII -Polonia, Eusembur-Francis y Bélgica-. los galos se clasificaron pera ion cuartos de final después de no ganar ninguno de los dos encuentros contra sus vecinos los belgas. En Bruselas perdieron por 2-1 y en Paris empataron a un gol. Sin embargo. sus dobles triunfos ante Polonia y Lusemburgo hicieron buenos los deseos de la selección etricotors. En al primer chogue con los polacos, an Francia, ganaron por 2-1, y en el encuentro de vuelta dieron la gran sorpresa af imponerse por un contondenta 1-4 Ante los endebles luxemburgueses, la victoria en la vielta al Gran Ducado fue poi 3-0, y en Francia.

Los otros resultados. Polonis-Luternburgo. 4-0 y 0-0. Luternburgo-Bélgica, 0-5 y 3-0. y Polonis-Bélgica. 3-1 y 2-4, y sobre todo, los correspondientes a este última eliminatoria, entre polacos y belgan, fueron, indirectemente la ciava de la clasificación de Francia Sin las dos victorias de la selección de Polonia ante la belga. lo normal es que hubiase eldo osta la que se hubiese clasificado para los cuertos de final

En definitiva, Francia, con cuatro ylclorias, una derrote y un empate, fue la que siguió adelante.

De la misma forma que en los Grupos III y VI la superioridad de las selecciones rusa e itahara respectivamente, era manifesta, en et VIII. la de Inglaterra no ofrecia, en princípio, ningurar duda. A pesar de la tradicional rivalidad entre el fútbol nacional inglés y et de sus vacinos Eire, Escocia y Gates, todo lo que no fuera la clasificación de inglaterra constituria una tremenda humillación para Aif Ramsey y sus hombres, máxime teniendo en cuenta su condición de campeones del mundo. Adentes titulo mundial a un



Yugoslavia opuso seria resistencia a Italia en la linal. Esta au una jugada frante al

fado, el fútbol inglés, en la que a la selección nacional se refería, atraveseba por un momento regimente brillante. Sus hombres no sólo eran jugadones completos, experimentados. Sanos de recursos y con clase, sino que, por ahadidura, habián llegado a componer una emáquina de futboli. Bien conjuntados, con un gransentido del desmarque, con una capacidad ofensive espectacolar una retenuardia sin resquicios, un sentido del desmar que, de la anticipación y del juego al hueco asombroso, los hombres de Ramsey se habian ganado a pulso (bien es verdad que en su ambiente y ante su público) el título supremo del lutbol. mundial. Por ello, en fin, la clasificación del aquipo da Inglaterra para los cuartos de final de la Eurocopa no podía ponerse en tela de juicio.

¢

0-2 ante Eire a domicilio y 2-0 en case. 5-1 a Gales y 1 3 ante esta misme. selección en campo contrerio, v. finalmente, (2.3) franta a Escocia en su campo y 1-1 en cempo ascocés dievon p los ingleses un puesto en los cuertos de final de la III Copa de Europa de Naciones. Como se ve, la sorprendente derrote ente los escoceses habria podido costar e los grandes favoritos cosecher un fracaso memorable. Sin embargo, los resultidos de la selección nacional de Esco-CID Off (88 restartes confrontaciones ew laron el desastre inglés. En efecto, los escoceses tenian en su haber en el momento del balance definitivo tres viclorias, dos empates y una derrota, en cambio, los ingleses habien logrado cuatro triumos, un ampata y la ya mencionado derrota, en au propio campo, por tres-

En definitive, los campeones del mundo passban e los cuartos de finel de le Eurocope con nueve puntos, doce goles a lavor y ocho en contra, en tanto los representantes de Escocia sólo contaban con ocho puntos, diez goles a tavor y ocho en contra.

Antes de habiar de cultes fueron los pormimores del triumto de la selección de España an su grupo, he aqui el recuento de los goles marcados entre los 31 equipo en Nas

En el Grupo I: 22 Intos, en el Grupo II.
34 en el Grupo IV 37 en el Grupo IV (sólo tres selecciones). 17, en el Grupo IV 42, en el Grupo VI, 55, en el Grupo VII 42 y en el Grupo VIII. 33. En total. 327 gotes, en los 90 periodes disputados a la que es la mismo, un promedio da 3,6 tantos par chaque.

Como quede epréciarse, entre los siete grupos de cuatro selecciones, en el que se marcaron menos poles fue en el primero, en el de Espeña. El equipo haciorial español - que tras el Mundias de inglaterra quedo en manos de Balmanya, que sucedía e Villalonga-- merco en total sollo sels goles y encajó temblén muy pocos: dos. Para empezar, el equipo español emparó a cero en el Dalymount

	(III Copa de	Europ	a de	Naciones	. I.
	WHIPO.		10.59.40	Laiptig, Altermitte Exte-fluggein	
10-11-00 10-11-00	Budde, Bro-Espadia Budde, Bro-Turpala	2-1	- Mil	Martin, migrationele more for ecocycle de Com-	- 22
7-12-00	Valendin ESPAÑA-Bire	3-0:		-GRUPO VP-	
A-47	Esterobut, Torquia-ESPARIA	100	进班费	Simonat, Sursania-Salès Mésodas, Valla-Aumenia	STATE OF
2017	Ankara, Tutquia-Eiro	34		Microsia, Malla-Rumania Microsia, Chipra-Komania	4-1
21- \$-67 21- \$-67	Dublin, Eine Charmelevandell, Brisse, PSPARA-Turanda		22-3-47	Nineals, Chara-Italia	100
16- 6-62	Bratelere. Chesenterupin-Turnett		29 4-47	Ninosia. Chapra-finite Becognet. Ristrainia-Chipelli	
1-10-67	Prace Checostevacus -FSPANA	14	PE 547	Zerreit, Statio-Rathenton	7-1
\$2-19-67	Madrid: ESPANA-Checosleveguiti	251	3-11-12	Successor, Remercia-Imilia Consum. Hajis-Chipry	
11-11-17	Aristre, Turquia Chacaslevaquia Progs. Chacaslevaquis-Bro	4645	B-11-62	Lugara, Suizi-Chiare	3 2 N
HE-11-07			班拉班	Sorne, Seize-Italia Copfort, Solie-Seize	2
from !	SPARA, straitende pero propriée de Stall		きせむ	Microsia, Chipre-Suiza	4-0
	AND A PROPERTY OF THE PARTY OF			Control of the second s	
3971-99	Soffe, Bulgaria-Harvego	458		Milds, playettende para file districti inchinisti	
39-11-00	Pinters Surgered Symple	15	2 12 12		
\$- B-67	Boline, Survine-Portugal Cula, Norsega-Portugal Selna, Survin-Bulgaria	Market 1		Stortin, Francis-Lucamitusffe.	4
(8- 6-67 21- 6-67	Cold. Norvege-Perhagel		1111	Brussles Bilgios-Francis	41.
20- 6-67	Oslu. Hursega-Bulgaria.		M-11-M	Leadmburge, Landmburge-Francis Landmburge, Landmburge-Balgica	
3- 1-67	Cale Harman-Survey		(8- 2-87 (6- 6-87	Luxemburge, Lutemburgo-Balpica	44
B-15-87-	Onio, Norusga-Sussia Soina, Sussia-Norusga		影群	Character Polonia Mileston	<u> -0</u>
\$2-31-07	Teller Britagnia, Romaia	54	16.	Lungmburgo, Lungmburgo Palenia. Cherater. Palenia-Bélgias Versonia. Palenia-France.	
12-11-87	Operto, Pertugal-Herungij Softe, Bulgarin-Herungal Bulgarin-Herungal	2-5	\$-18-67	B. C. Charles B. Britan R. P. Britan P. B. C. Charles	
36-11-67	Softs, Salgaria Flammad	15-60	M-16-67.	Michigan, Property Balances	कुन्तुतः
17-12-67	Indicate Principles Billion III	. The State of the	20.12.07	Brujes, Sélgies-Lusemburgi Paris, Francis-Lusemburgi	
FIRE	ARIA, clasificado puen las atuação do diveiro		in a second	MICIA, electionals para les ministrations	244
	GRUPO W			GRUPO VIII	
Ø-19-88	Patrick, Philaretta-Austria	### (S	es estado.	Breifelt Sale States Towners	
10-19-05	Strienist. Greele-Finlandie	34		Berdiff. Pale Beier-Escapia Bettert. Irlanda Norte-Ingleteret Grepow, Escapis-Irlanda Norte. Londret. Irlanda Norte-Pale Beier Beffet. Irlanda Norte-Pale Geige Londret. Ingletere Escapia Gentiff. Pela Geige Ingleteret. Better. Irlanda Norte-Pacecia Gentiff. Pela Geige Ingleteret.	202
10- 6-67	Helsiniii, Prilanda Oreas Massi, Unièn Soviéties-Austria		9-11-99	Graspon, Escocia-Irlanda Naria	201
16- 7-07	Title, Marie Sandres Contra		\$13 -9 8	Londres. Inglotuern-Paig Boles	A CONTRACTOR
20- 8-07	Titlis, Unión Seviétics-Grecus Meses, Unión Seviétics-Firlandis, Turles, Financia-Unión Seviétics Viena, Austria-Philandis Atentas, Bresin-Austria	Shade 1	配金額	Laufete (natetour formale	elleg v
P 247	Turks. Finlandle-Union Southmen	44 a	1-18-87	Coroldi. Pole Opine-Indiatoria.	
26- 8-87 -4-19-87	Vione, Augste-Pinlandia	1919 . 3	(1-14-47		1
15-10-07			2-11-67 2-11-67	Litritria, Irrolatorra Irlanda Binellia	AND THE
21-10-07	Atenna Grania-Union Bavibtien	467 3	4. 2.mm	Glasgow tecong-Paig Galas Glasgow, Somois-Implessing	
5-41-47	Atenna Granta-Unión Baribilias Maria Austria-Brasia (puep.) 1710-20 seresada purituación			Wrankaitt. Paig Geles-Irlanda Maria	32
Burner			in the later	TERRA, sincellanda para las aspetes disclination	
tinion:	MANETALL, playillands para jug-anargio de liiu	fks		CUARTOS DE FINAL	
72	CARDONIC (M)		57 (646)	Londres, inglegere-ESPANA	131
B- 5187	Bertmerd: Alemants Federal-Alberta	44	(i. 646)	Madrid, EBPARA-Inglatorra	13
3 111	Bifgradis Yuguslavia-Alemania Fed.	11	<u> 5 4 8 .</u>	Maradia, EBPA/NA-Ingistorra Maradia, Francia-Vogasiavia Belgrado, Vogasiavia-Prancia	rie i
54- 5-67 3-16-67	Bolgrado Yugusievia-Alemanis Fed. Triano-Albanio-Yugusiavia Hamburga Alemania FedYugusiani Bolgrado, Yugusiavia-Albania Tirana-Albania-Alemania Fed.	100-200 100-200 100-200	2 22	Polyrado, Yuguelavia-Pennah	H15
12-11-07	Belgrade, Virgoslevia-Alberta	4		Softs Bulgarie-Italia Napolas, Imila-Bulgaria Buldapast, Hungris-Littlen Southing	
27-12-07	Tirdria. Attanta-Alemania Fpd.		\$ 64	Budepest, Hungris-Union Sovieti	
11100	GLAVIA, pjestilende pore has projekty do filedij.		74.F#6	Mount, Uniter Sovietica-Hungrig	a dig
	BRUFO V			SEMIFINALED *	
必 野蛙	Ametarism, Hatenda-Hungrin	建 基 "		Pieronaia Vugoslavip-Inglysatro	
41.0	Budapust, Hungris Disamenta Botterdam, Hutanile Disamenta	122.3	in the same	Managa, Malia Lucher, y manadal-limites inc.	
\$0-11-07 -0-407 10-5-07	notterdam, Hotange Jangmyras Liepnag Alemania Esta-Holandia Budestat Humeris-Holandia			CONSCIAMON	
1. 487 1. 187 1. 187	Birtispeel Hungrie-Halanda	4.1	i. 6.48	Photoin buginteres Alexan . Saviática:	
転翻	Capanhagus, Dinameras-Hungris	1-4:		FINAL	
15 9-67	Ameterdant Malanda, Slamania Sala		أخدونا	Market Wester Charles of the same like	
27- 1-67	Budonest, Hungela-Alamania Esta		- 	flient. Belle-Tugoslavik tönlift	
27. 9-67 4-18-67	Buttapest, Hungris-Holanda Capenhague, Dintrodres-Hungris Capenhague, Binamaras-Alemania (2011) Amsterdere, Hungris-Alemania (2011) Butapest, Hungris-Alemania Este Capenhagus, Dinamaras-Helanda Lajanta Alemania Sate-Dinamaras	1000000000000000000000000000000000000		44 PIHAL	
\$1-10-67	feinig Alemania Salt-Disamenti		- 444	Worth, WM.MYuganigoti	

I CAMPEONATO DE EUROPA DE NACIONES (66-68)

Park, de Dublin, el 23 de octubre de 1986 con la selección de irlanda del Norte

Las selecciones de uno y otro pals fueron les siguientes.

IRLANDA, Ketty' Dunne, Brennan, Conway, Earnivell, Meagain O'Neill McEvoy, Trecy, Giles y O'Connell

ESPAÑA - Iriber Senchis, Sentemeria, Reija, Glaria, Violeta, Vavá, Lois, Ansola, Marcial y Paquito, La erenovación-Salmanyas Incluye a dos hombres que lban a ser posterior mente internacionales en otras ocasiones (uno más que otro), Vevá y Marcial.

Por lo dernés, la característica del encuentro puede resumirse en pocas palabras, Irlanda dominó mucho más, pero les más claras ocasiones de dol correspondieron et equipo hispano. Vavà y Luis estrellaron sendos balones en al larguero de Kelly, uno en cada trempo. Aparte de estas dos claras ocasiones do marcar los aspañoles tuvieron verias más, que si no se reflejaron en el marcador fue por verdadera mala suerta. Todo ello, sin embargo, no quiere decir que españa hiciera un gran partido, antes, por of contrario, caped of temporal, supo crear ocasiones de goi y... sus artifieros no se vieron acompañados por la suerte.

Cuarenta y cinco dias más tarde en el estadio de Mestalia, de Valencia, la selección española conseguía su primer triunfo en la lif Eurocapa. En el encuentro de vuelta frente a los inlandeses del Norte, dos goles el primero, de Pitri, y el segundo, de José Maria— sentenceban el choque en favor de los hispanos.

«¿Tiene España equipo nacional? Per lo visto anoche en Mestalla, la pregunta ha de quedar sin respuessa. Es une inosgnita. El contrincante que le cupo en suerte limitose a envedar, a no dejar hacer rada, siendo nua su capacidad ofensiva. Así, paracia que los muestros tentan poces ganes de jugar e Estes fraces, publicadas en el diarlo «Levante» de la capital del Turia el 8 de diciembra, al día siguiente del partido, sirven bien ciaramente pera demostrar que la selección sacional española estuvo muy lepes de cuejer un buen encuentro, aun cuando

lo cortés no quits lo valiente— los forjadores de la victoria española lueron Pivil y Paquito, que atimarora, en la medida que pudiaron, el juego de su

Les ellnesciones lueron las siguientes.

ESPAÑA.—Iribar: Sanchia, Gallego, Reija: Paquito. Violeta; Jara, Pirri Ansota, Luis y José Maria.

IRLANDA. Kelly; Brenner, Demsey Dunne Hurley Moagan; O'Neill, Conway. Hale Dunphi y Haverly.

También en el segundo compromise de la liga clasificatoria para los cuartos de final España empezó con un empate sin goles fuera de casa. Este vez en Turquía. Los otomanos, incómodos rivales del fútbol español desde siempre, no consistieron el triunfo de la sefección nacional hispana.

He aquí las Impresiones del choque «Se cumpiló el pronóstico de que Espaha, una vez más, no mercarlo un gol en Turquia. Nunca hubo un acuerdo tan unárome para reconocer que se jugo rematadamente mai. La presentación del madridista Vetázquez con la satección nacional «As no fue muy afortunada que



Escocia e Inglaterra empateron en Glasgow, por lo que era esa última selección la que se emparojaba con la española.

se riiga gues ni él mismo ni al equipo rindiaron siguiera para un aprobado

Las alineaciones de uno y otro bando fueron las signientes.

TURQUIA Ali Talat Ercen Yilmaz Fahertic Yusuf Seref Newzet, Ogun Fevzi y Faruk

ESPAÑA.--Iriber: Sanchis, Ballego. Relia Paguito, Violeta Amancio, Piro Grosso, Velózquez y José Maria

E choque de uta se había disputado el 1 de lebrero en el estadio Muhatpasá de Estambul y habia terminado sin potes. El de vuelta, gracias, sobre todo, a la gentaidad de un jugador absolutemente excencional. Paco Gento, no lbg a terminar air noise. En San Mamés, et 31 de mayo. de 1967 la selección española compto un primer Benspo realmente flojo Mienrus. los turcos se moluplicaban, porriar sin desmayo e incluso buscaban genalguna frecuencia el camino del poi enlas inmediaciones del área de lither. Por fortuna, un la segunda mitad. Gento annandió el publico bilbaino gon una soria de jugadas de su inconfundible estito, las palmas empezaron a sonar y con si apoyo de los eficionedos que llonaban Sen Mamés, el juego de te selección, siempre emparade un les pe ristinades de Gento, terminó por ande e sat su largo y, por encontrar el camino dei gol. El primero fue marcado por Grosso y al asgundo por el propio Gento.

Les alinegriones fueron éstas

FSPANA - (tibar Sanches Gallago Regal Page to Glaria Ufarte, Adelardo. Grosso, José Maria y Gento

TURQUIA, All Sugra, Tutat, Yilmez Fehom Ayhen Serel Ergun, Ogun, Favz y For a

Cutito particles, sais puntos, custro doles à favor -todos ellos marcados en campo propio- y ninguno en contra no un batence espectacidar pero al desde luago, positivo, tento que, selvo tobie derrote ante los terceros rivales. na checoslovacos, los españoles tenan muchisimas probabilidades de peser a la ronda arquiente de la Eurocopa.

En di primer encuentro de la alknina toria disputado en al estadio Siavie de Pregn et die 1 de actoure de 1957-, la selección espepala iba a conocer su comera derrota del torogo bien es vec date due de une forme un tento discuti Si, por un ledo, at critica española coli cidió en que la selección de Checos rovaquia dominó más y merodeó con meyor insistenció el érga española de lo gud los rivestros se prodigeron per las omediaciones del guardameta checo Viktor fambién proclamatori todos los enviedos especiales de la prensa española é infrato comportamiento de árbito. di Memen occidental Schulemburg, que ignoró dos perioposas ente el marco checo que en buena lógica tendrían que haber eldo decisivas en la marcha del chuque y, sobre todo en el resultado

En brimer lugar ind guise denceder un espectacular tanto de José Maria, quien trea fortierno dispero al larguero, consi guió que el baión botese dentro de la porteris checoslovace, en segundo, ignorò un cisto pensity si propio José Maria Esta fue agarrado dentro del área cuando sa disponta a remater en condiciones óptimes, y el colegiado pasó por elto el máximo cestigo

En delimites -y aunque Checoslovaquia jugó con mayor tesón y con superior potencia: al resultado debió ser por lo menos, un empate. Sin embargo, la igualada se astumó merced a un fuerte Olspero desde lejos del defensa central checo Horvath

Les alineaciones fueran las siguientes

CHECOSLOVACU A. - Viktor Laia Horvath, Popluhar, Taborsto, Geleta Kuna Vasaley Sakora Adamez y Kabat

ESPAÑA Inbar Sanches Tonono

Reiza, Piezi, Gallego: Amançao, Grosso. Marcelino, Adelardo y José María

El pomer objetivo de la eliminaziona al empate que se buscaba en Praga, no sa habia logrado. B choque de vuelta cons. William prácticamente un ultimátum para la selección española necesitaba panar para seberse clasificada para los cuartos de final. B hecho de que Checoslovaquia luviere en su haber tres victorias, un empate y una derrota constituta en principio un panorama más tayorable nun el de la selección española mue contaba con dos victorias, dos ampates y una derrota. De esta forma, al encuentro dei 22 de actubre en el estadio Bernabéo no ofrecio más alternativa que la del triunto. Y el triunto se alcanzó. La selección española, jugando al primer toque con brip con entusiasmo con decisión y con talento consiguió poner al marcador en un 2-0 (Pimi y Cáralo éste debutante con la selección sAs), que aunque luego quedo en un definitivo 2-1, obra el tanto checo de su estremo derecho. Kuna dio a España el paso a los cuarros de linal de un torneo que, todavía hoy, sigue siendo la mas importante conquesta del futbol español. De equie uncuentro escribió Ramon Motoon blic «Continuer con et chieno de llevar unicamente a la selección a los hombres que de verdad, sin ameios, están decindos a tuchar haber andado la mitad del camino para consequir el épitois

Jupacon

ESPANA-kibar Osorio Torrono Re-Pirri, Gallego Amancio, Luis, Gárate Marciel y José Maria

CHECOSCOVAQUIA -Viktor, Late. Horveth, Popluhar, Taborski, Gelera Kuna Vaseley Szikora, Masny y Boroa

En auma Escaba -tres victorias dos empates e una dempla- se clasificaba con sels gales a fevor y dos en contra saklo realmente pohra, pero que basta-

Con al equipo necional español se velan en cuertos de linel según se ha dicho, las siguientes salecciones Fran-Yogustevis, Bulgaris, Italia Inglate rte URSS y Hungria

En cuarlos, Francia emparaba en su cempo con Yugoslavia y quedaba en la coneta en al segundo grounde por un severo 571. Bulgana vencia en su feudo por 3-2 a Italia, pero sucumble por 2-0 en el segundo encuentro Hungria libraba con todo decoro el primer choque con los soviéticos uamando en su campo por 2.0, però tenta que rendirse ante la

superioridad de tos rusos en el partido de vuelus on el que vencieron por 3-0.

España, por su partel no habla tanido demastada suerte en el sorteo ya que 16008 Out of militarism con los cambedoes dei mundo. Salvar los cuarios de final era mas que problemático para el aquipo

Sin embargo, lo que parecia 🤟 territiná siendo- poco menos que un imposi ble que España eliminase a Inglatera estuvo a punto de fracerso realidad El 3 de abrit de 1968, en el londinense estadio de Wembley la selección española dia poco menos que un recital de fútbol fue sin lugar a dudas, muy superior a la malesa, pero., el pot que hubrese apdido. suponer el triunfo lo el ampate la la vista dal got de Bobby Charlton, a siete minutos del final) no flegó. La oportunidad que tuvo Grosso en un remara de espaldas a la porteria de Banks fue a estretigo se contra el guardameta británico

La gran ocasión de ganar a los campeones del mando en Wembley no puterron materializaria Sadurni Sauz. Ga Rego Canos, Pim. Zoco: Poli, Amancio Ansola Grosso y Claramynt I

Los ingleses, que se salvaron del descalabro gracias al goi de Bobby Charl ion fueron Banks Knowles J. Charlion Wilson Mullery Moore Ball Hunt Summerbee B. Charlton y Peters

En el encuentro de vueita, la superiorrtad británica que se presumia desde el momento mismo de conocerse al sorteo quedó confirmada. El 8 de mayo los ingleses vencian en el estadio Santiago Bernabeu por 2-1 a la selección española apeandola de esta forma de una competición en la que se habian proclamado campeones en la edición anterior

En Madrid Jugaron

ESPAÑA - Sadurni Sáez Gallego, Canos Pirri Zoco Rilé Amencio Grosso Velázquez y Ciento

INGLATERRA - Bonetti, Newton, La Witson, Mullery, Moore, Ball bonne Huni B. Charlton Hunter y Peters

Los gales ingleses harron marcados por Hunter y Paters, y el aspañol, por

Todo cuanto se puede decir del choque es que Espeña jugó bien, dominó mucho territorialmente pero la selección británica, con una defense fortisima, jugo

En definitiva, les cuatro selecciones que pasaron à les semifinales de la la Eurocope fueron Italia, URSS, Inglaserra y Yugoslavia

Italia URSS in Implaterra Yugoslavia fucion las confrontaciones previes a la firmal italia se las vela ante au vverdugo: de a anterior Eurocopa que, sin embarests vez no iba a poder gener. ni perder En electo, tres el empate din goles, Italia quedó clasificada pera ta final por el sistema de la moneda. Por su parte. Yugoslavia venció a Inglaterra por

En el choque URSS-Inglaterra, para el tercer puesto, los británicos vencieron por dos goles a cero, y la fine: Italia-Yugoslavia tuvo que disputarse des veces. La primera concluyó con empate a segunda dio el triunto e Italia por 2-0

En la primera final jugaron los siguientes horobras.

(TALIA: Zoff Burgnich, Facchetti, Feruni Guarneri Castano, Domenghini, Jukang Anar asi, spdatt y Prai.

YUGOSLAVIA - Pante ic, Fazlagio Damianovic, Paulovic Paynovic Holder Petrovic Trivic Musernic Acimovic y

Marcaron los poles Domenphini y Dza-

En la segunda final -disputada dos dias después, el 10 de junio, también en el estadio Olimpico de Roma- los equipos formaton as-

ITALIA. -Zoff Borgnich, Guarneri, Facchette Roseta, Selvatore: Domenghin. Mazzoln, Anasiael De Siat y Riva

YUGOSLAVIA -Panter c, Fazlagic, Holder Damjanovic, Trivic Paulovic, Paynovic Acimovic, Musemin, Hosia y Dze

Los goles italianos fueron marcados por Rive y Anastes

Y el comentario que el subdirector de tAm Refael Rienzi publicó en les popiuas del diario deportivo madriado fue el SICHERALIS

rlugasnoo norsibuq on aup of oboTs foe Italianos con su quadro de gala en ciento veinte minutos de ruego el sába do pasado lo lograron en media hora en la nueva confronteción finei de la Euro cope y con un cuadro lleno de remienpues Vaicareggi e últime hora prefirió al mejor es ado Naico de los suplantes a le auponor catidad de les titulares, que esteban fotigados por las duran jornedan de la semana anterior

A los doce minutos. Riva mercaba el primer goi saliano y, a los treints y uno Anastasi ponte fin a la cuenta con el segundo que para myyor gioria resultó ser un tanto de bandera de los que se recuerdan durante años.

El primero se produjo en un borner que tuvo que ceder Pantelit, a) desvier un pran tiro de Riva, que janzó Domeno. hini v que el mismo Riva tradulo, tras una serie de tiros y rechaces en los que todo eb totus le sup osuioni rimuso often tento se encontrera en fuera de juego. como denunciaton los yugosiavos segundo fue un pase de Riva a Anastasi quien desde fuera del área a la media vuelta y sin parar aditó un zambombazo imparable

Con los dos gotes a la media hora larga de juego, los italianos se recrearon en el marcador y bien metidos a la defensiva, se dedicarbo a congelar el juego triangulando pases y más pases que los yugoslavos, cansados y desmorefizados, no pudieron impedir firmitándose en muchas acasiones à sar espectadores de primera fila del "balle" de los lazzu-

E triumfo fue acogido con un delario nenarrable dispero de cohetes y eselto al terreno de juego por los "lifossi" que. pasearon a sus lugadores en hombros.»



Facchetti alga la Eurocopa conquistada por Italia



LA SELECCION ESPAÑOLA EN LA EUROCOPA

Para cualquier selección nacional de fútbol llegar a disputar el Campeonato de Europa es ya una meta importante. Y la nuestra lo ha conseguido. Viştiendo y calzando adidas. Como lo hará en Italia, en todos los partidos. Porque, para hacer un buen papel en la Eurocopa, hay que jugar en las mejores condiciones.

(Suerte!

adidas 🏰

si un tanto arbitrario que viene de arbitro, y, en este caso, del injusto comportamiento del suito Dients, promotor primerpal de que Yugoslavia no genase la primere de las dos finales correspondientes a la III Eurocopa, fue el desentaço de la rentera edición del torneo, no puede decirsa lo mismo de lo ocurido en la final de la cuarta Copa de Europa de fiaciones, en la que Alemania I suleral dio un verdadoro recital en Bruseus, ente el otro cuatro finalista al de la Unión Sovietica.

La trònica del enviado respecial de «Ass Gerardo Garcia dejó bian patente a superforidad de los germanos frente a ios rusos. Bajo el Illulo informativo «Alenar al dio un recual», al cronista dedario deport vo de Madrid començaba su crónica.

ePor of numbers de automóviles que se hallaban aparcados a los pies del Atonium se podía calcular ain entrar al estado, la proporción de alloconados alorados y beigas que lban o presenciar esta cuerta final de la Copa de Europa de Naciones. Por el número de banderas l'originate y sironas se profia advinar cual de los dos aquipos lba a tener más anoyo en el campo. Y por el ambiente que registró en codo mir mento Haysel se habiera podido esegurar incluso, que los alemanes pigaban ente la URSS igua que en al propia casa. Esto es como uma invesión se que pasa el taxista que acta llevaba hocia el estados una hoca pola de que comenzaria el properio.

no hay quien circula Mabia quien penseba también que el equipo elemán el pesar de su condición de favorito, no fou a circular muy bien amboco bor entre la defensa soviética e la hora de la verded, pero les pupilos de Schoan se encargaron sagazmente de dingir la circulación del juego por donde a ellos les converde que tue, en defeilli-V6. por clonde logration si, aplastante victoria una victoria clara y casi cómoda de la que pudimos distrutar todos gracias à ess Ruidez que desde Beckenbauer hasta Kremmers impronseron a su juego riesde el principio hasta el final. Sin prisas, pero sin pausas, conscientes de las difici, tarles que podian encontrar enfrante y pendientes de tener siempre en su matio las riendas del phoque para eyitat posibles somresas y para impedir que en cualquier alegre caracoleo se les pudiera desbucer es parudo. Había quien pensaba, si, que ses iba a ser muy dificil a los garmanos atravesar el muro, que ha uido tradicional y poncipal arma sovietica en sus ultimas confrontaciones futbolisti cas, y sonita el que la selección española se estrelló irremisiblemente en Sevilla Pero los elemanes esta vez tres la brillante experiencia de aus maniobras amistosas en la Inauguración del Estadio Olimpico de Munich Tranta a Khurtallava, Kolotov v compañte no se han dejado Rever por el entusiasmo y el amagente proje de aquellos sus pasados militares. que linguran hasta les mismes murallas de Mosco ela dificultad y que fuego cayaron signipre en la trempa del ruso y igumand egeneral inviernos. Este

no En este ocasión siguiendo los más modernos tratados de la estrategia balompédica-, los germanos les dejaron a sus rivales of campo libre y les hicieron asi, casi imperceubblemente suir du su muro, maniobrat en este terreno que aparentemente no es de nadie pero cuyo territra aduenandose general mento del partido y buscar en fin. la porteria de Major para descongestionar la de Rudakov Asi fue como empezó el partido y ssi fue luego, a causa del resultado, como terminó el choque. Un haque del que las jugadores de la URSS sobre todo sua máximos responsables podrian sacar muchiarnes y provochosas isequent as porque sempre se apren le y en esta ocasion leben haber com prendido, una vez más que les falla más que capacidad, eficacia plensiva. Un choque en fin en el que Alemenia -a pesar de les circumstancies que rodesion sus ires goles- ha dejado hien sentado que he ganado el Campeoneto de Europa por derecho propio, por propios meracimien. Tos y por major táctica, técnica, preparación y concepción del juego que sus drimas rivales. Y naturalmente por tener na auténtica selección, en la que cada cual sabe in que es jugar al futbol sacrificarse por un equipo y formar un bioque ren capas como poligineo pere el

Bejo el fadillo da batuta de Netzer y la picardia de Myllesa. Gevardo Gercia se quia dicrendo

«Ya harrios dicho enteriormente mue lás jugadores alemanes las dejaron das rie al principio la micrativa a los rusos para dabilitar asi la mejor avere sovietica au detensa a ultranza y hay que affadir daturalmente, que los Kolotov, Trashkine y Konkdy maniohraron por el camiro del campo con bonismus maneras, seguridad y cierta britantes, pero indodable mente con poca peligrosidad, un centrochut desde lejos de Drodzvashvik (a tos once minutosi una jugada cen pareda de Kolotov con Konkov (a los diecincho) un centro pasado y sin rematante de Ones henko (a los veintiuno) y un gran disparo del citada Ozodzueshvili (que Maier desvió a cómer a los tremta y siete), fue todo lo que dia de si el juego del asaque del Este: Porque Bardachnyi Intiò, a curatro minutos del descarso, ura possión que se quedo en nada. La URSS, como antes decia, hacia un Juego hasta visioso, pero Y ese ineficacia además, cuando tenta que defenderse de las incursiones de Netrer, Hoeness. Wimmer y compañía puesto que Troshkine no podía con et adieza alemán que siempre le cogla a contrapió ni Konkov con Hoeness El duelo más igualado era e) de los dos escisera, y los dos interiores germenos fueron precisamente los que tranquilizaron a sus seguidores, recor dándoles que a le hara de meter goles seria superior Alemania, e los catorce minutos del encuentro, un gran caberazo de floeness se estrelló en el larguero de Rudakov que ya habia tanido que realzar una soberhia parada a un tiro de Kremmers desviado por Drodevasirvili, y a las vernasiere minutos Netzer habia

4. a EUROCOPI

estampado también la fiuella del cuerd on al travesaño. La suerte parecia colocarse al tado del más débil pero de pudo hacerlo por mucho tiempo, puesto que unos segundos después de este último éviso un la misma jugada. Heyntais volvió a tiral a puerta donde Rudakov deluve el esférice, aunque sin poder strapario, y Muller (Lerribta etarpedox) to envió a las reries. Las Sevarselo con al brozo sin que et árbitro de enterase, y min que los soviéticos devisen sus protestas más alla de un par de zancadas en pos del colegiado. Deportundad se flama es a ligural Massinia debe ser la pelabra que defina el pogo de Natzer que habie serio el que habis Revado la batuta ger mána finata enfonces. Y picardis la que defina en lin, el juego de Multera.

A rengión segurda de escribir runa exhibición blanca con festón de bandetese, al cronista hacia tas últimas y acertadas printealizaciones sobre la ocucido en al terreno de juego la incluja en las gradas) hasta la terminación del chocura.

«En et descenso Alexander Porroma nov dajó en los vestuarios a Konkoy el teórico esecuntes de Hoeness, del que paso a ocuparse Troshkme, que hasta entonces había sido el encargado -sólo el encarpado. du vigilar a Nelzer y a éste In pusieron como agendarmes a Dolma rov que fue el que entrá de refresco Pera como el gran fletzer se replegó ostansabiemente, casa hassa emparejarse con Beckenbauer, de ozyos dominios soliam salir los dos, pasandose la pelota lan elegante como eficazmente, triangulando la jugada con Wimmer, Bietiner Hooness, is vertiad as que Dometov tampoco pudo anotar a Natzec que si guid jugando a piacei la mismo que 10dos sus compañolos, y, especialmente ya a raiz del segundo tento, obra del citado Wimmer a los cincuente y siete minutes, y tras aprovechar un buen paso de Netrer que transformo en un tiro desde bastante lejos, però raso y cruza-do y en el que falló incomprensiblemente Rudakov que se tinó tan mai que no oudo ve desviar la pelota, y éste tras golpear en el braso, degó al fondo de las redes

Y fue entioneet cuando más se purp de manificato la ineficació artiflera de la URSS y su escasa capacidad ofensiva porque si flegalla bien a veces hasta los doctrios de Maier all no habir nunca wil hombre con le gatille levantada y listo para disparar Baldachnyl, de cabera perillo un gril que ya se cantaba (a los cincuenta y nueve minuros) y lungo otro con el pie (a los ochenta y custro). Dolingator la los sesanta y sest latid otra buena ocasion, y Onisherio la los ochenta y dos también se quedó els marcar el

tanto del honor de les subcampennes E) que estudo más cerce de logrado fue Khurislava (a les sesente y nueve), poro la gran disparo, desde cesi 30 metros se estrello en el mismo larguero que antes hable registrado foe impactos de Hoenesa y Netter

Total, que Atemania, con la victoria ixacticamente asegu ada ya y el título de la cuarte Eurocope en el bulsito se dedico entonces a realizar un furbol de exhibición, con jugadas al primer toque cambios continuos de juego internadas por parelas o en combinaciones de a l'es congelación de la pelota a lo largo y a lo anche del campo, «balletido» a sua rivales, y cambios de ritmo san especta cuta as como aficares, como el que se tradujo, a los cincuents y ocho minutos desde atrès, en el último goi del enquen Iro. 4 través de Beckenbauer y Musier que tras hacer la pared con Heynker y con Schwarzenbeck en posición de fue ra le suego esta termino estableciando el tres cere que habria de ser ya definiti vo, mientras una multirud de 40.000 elemenes, con banderes, trompetas, sire bacinas y mil captos servian de feston a fa exhibición bianca de an-equipo Un festón que habia bajado des de las gradas ya y se habia colocado al borda del miano campo, y que a cinco mínutos del final avadió parcialmente al terreno de juego antes de tomerio, por últung, al eselto, completamente. De la nvisma forma que habian tomodo entes la ciudad, por la que continúan gritando ahora los alicionados alemanes mientras escribimos asta ciónica, una autentica myasión, como decia el taxista que nos llevó al estadio de Heysel pero esta vez claro, molentiva. Ruidosa, al. celebrando el buen trunte y el gran juego de su equipo pero pacifica porque los golas de Moller no tentan nada que ver afortunadamente, con los obuses de 1914 ó de 1946 Porque este storpedos del fútbol bunde esperanzas, al, pero levante montañas unas montañas migrator as que se mueven por los paises a golpa de mer 605

La Eurocopii, señoles, liene un gran Lampeóns

Haste equi fii crónica de Gerardo Garcia escalente resumen del choque cumbre de todo un torneo, de dos años de controntaciones, prácticamente, entre todos los prises de Europa, y de cuyos resultados y valvenes se hapla, de forma sucinta por rezones de espacio, a continuación

En primer lugar, he aqui la composi ción de lodos y cada uno de los grupos en que volvió a dividirse la Eurocopa



Italia ganh a Austria en Viena por f. 2. Esta es una instantánca de ese encuentro



Rudahov, meta soviético, fue un valladar en el encuentro en que la URSS lugraba en Bellast la calificación, Esperaba España.

Grupe I

Checostovaquia, Rumania Finlandia y Gales

Grupo II

Hungria, Bulgaria Francia y Noruega.

Grupo III

Grecia Inglaterra Suiza y Malta.

Grupo IV

España Eire Chipre y Unión Soviética

Grope V

Beigica Escocia, Portugal y Dinamarca.

Grupe VI

Suecia Italia, Austria e Irlanda del Norre

Grupo VII

Alemanta Onentai Yugoslevia, Holanda y Luxemburgo

Grupe Vill

Polonia Alemania Occidental, Torquia y Albania

Los resultados de la fase previa fueron los siguientes

GRUPO I

Checoslovaquia-Rumania: 1-0 y 1-2 Rumania-Finiandia: 3-0 y 0-4 Checoslovaquia-Finiandia: 1-1 y 1-4 Finiandia-Cales: 0-1 y 3-0 Rumania-Gales: 2-0 y 0-0 Gales-Checoslovaquia: 1-3 y 0-1

GRUPO II

Hungrie-Bulgaria: 3-0 y 0-3 Francia Bulgaria: 2-1 y 1-2 Bulgaria-Noruega: 2-1 y 1-4 Hungria-Francia: 1-1 y 2-0 Noruega-Hungria: 1-3 y 0-4 Francia-Noruega: 3-1 y 3-0

GRUPO HI

Grecia-Inglaterra 0-2 y 0-3 Sulza rigilaterra 2-3 y 1-1 Inglaterra Malta 5-0 y 1 0 Grecia Suiza 0-1 y 0-1 Matia Grecia 1 1 y 0-2 Suiza Malta 5-0 y 1 2

GRUPO IV

España-Irtanda del Norte 3-0 y 1 1 C lipra España 0-2 y 0-7 Rusia España 2 1 y 0-0 Rusia-Irlanda de Norte 1-0 y 1 1 Rusia-Chipre 6-1 y 3-1 Chipre-Irlanda del Norte 0-3 y 0-5

GRUPO V

Betgica-Escocia 3-0 y 0-1 Betgica-Portugal 3-0 y 1-1 Betgica-Dinamarca: 2-0 y 2-1 Escocia-Portugal: 2-1 y 0-2 Escocia Dinamarca: 1-0 y 0-1 Dinamarca-Portugal: 0-1 y 0-2

GRUPO VI

Suecia-Italia 0-0 y 0-3 talia-Austria 2-2 y 2 1 Suecia Austria 1-0 g 0-1 Suecia Austria 11-0 g 0-1 Suecia Italia del Norte 1-0 y 1-1 talia-Italia del Norte 3-0 y 2-1

GRUPO VII

Alemania Oriental Yugoslavia: 0-2 y 0-0 Holanda-Yugoslavia: 1-1 y 0-2 Luxemburgo-Yugoslavia: 0-2 y 0-0 Alemania Oriental Holanda: 4-0 y 2-3 Luxemburgo-Alemania Oriental 0-5 y 1-2

Holanda-Luxemburgo 8-0 y 6-0

GRUPO VIII

Polonia Alemania Occidentali 1.3 y 0-0

Atomania Occidental Turquia: 1-1 y 3-0

Albania-Alemania Decidental: 0-1 y 0-2

Potonia-Albania 3-0 y 1-0 Polonia-Albania 3-0 y 1-1 Turquia-Albania 2-1 y 0-3

Se clasificaron para los cuartos de linal Hungria, Rumania, Inglaterra, Alemania Occidental, Yugostavia, Unión So viárica, Italia y Bélgica, de los cuales ablo pasaron a las semifinales los siguientes equipos. Alemania Occidental, Unión So viática, Hungria y Bélgica.

Entre ellos, como queda dicho, Alemaria Occidental y Unión Sovietica disputaron la final, pero antes, para la historia alli queda el desarrollo de la fase final, jugada en territorio belga, así como los componentes de las cuatro plantidas que disputaron el sonnt de cera al título

SEMIFINALES

Fecha 14 de junio de 1972 Estadio Royal Antwerp (Amberes) BELGICA, 1 (Polleunis): ALEMANIA OCCIDENTAL 2 (Muller)

Arbitro MULLAN (Escocia) BELGICA Piot, Heylens, Vandendaele Thissen, Dolmans, Verheyen, Docks Marters (Poljeunis)! Semmeling, Lambert y Van Hinst.

ALEMANIA OCCIDENTAL Maier

Huttges, Beckenbauer, Schwarzenbech Breitner, Hoeness (Grabowski), Netrer Wimmer, Heynckes, Mütterly Kremmers Fecha, 14 de junio de 1972.

Estadio Parc Astrid (Bruselas)
UNION SOVIETICA 1 (Konkoy) HUN-

Arbitro RUDI GLOCKNER (Alemania Ociental)

UNION SOVIETICA, Budakov Dzodzkashvilli, Kurthsilava, Kaplichny, Istomin, Konkov Troshkine, Kolotov Badachny Bainishevský (Nodia) v Onghen ko

HUNGRIA Geczi Fabian Baimt, Panc sics, Peter Juhasz Istvan Juhasz Kocsis (Albert), Kur Szoke Bene (Antai Dunal) y Zambo

PARTIDO PARA TERCER Y CUARTO PUESTOS

Fecha. 17 de jurio de 1972 Estado Sclessin (Lieja) BELGICA. 2 (Lambert y Van Himet) HUNGRIA, 1 (Ku. de penalty) Arbitro BOSTROM (Suecia)

BELGICA Piot; Heylens, Vandendaele Thissen Dolmans, Verheyen Doctor, Potleunis; Semmeting, Lambert y Van Himst

HUNGRIA Geor Fabian Balint, Pano sics, Peter Juhasz Istvan Juhasz Ku-Albert Kozma, Antal Dunai v Zambo ISzucs)

FINAL

Fecha 18 de junio de 1972 Estadio Heysel (Bruselas) ALEMANIA OCCIDENTAL, 3 (Muller dos, y Wimmer) UNION SOVIETICA, 0 Arbitro: Ferdinad MARSHALL (Auslina)

ALEMANIA OCCIDENTAL Maier Hottges, Bedlesbauer, Schwarzenbech, Breitzier Hoeness, Netzer, Wimmer Heynolies, Muller y Kremmers

JNION SOVIETICA Rudakov Dzodzuashvili Kurthsilava, Kapiichov, Istorim Konkov (Dohmatov), Troshking, Kolotov Baidachny Banishevsky (Konzinkevich) y Orishenko

ALEMANIA OCCIDENTAL

Selectionados, HELMUT SCHOEN JUGADORES

- I Sepp MAIER (28 años, 41 selectiones)
- 2 Horst-Dieter HOTTGES (27 años 54 selecciones)
- Paul BREITNER (21 eños, 8 selecciones)
- Georg SCHWARZENBECH 24 años 13 seleccipnes)
 Franz BECKENBAUER (27 años. 52
- 5 Franz BECKENBAJER (27 años. 62 selecciones)

- Herbert WIMMER (28 años, 17 selecciones.
- 7 Jurgen GRABOWSKI (26 shos, 27 selecciones)
- 8. Uli HOENESS (20 años, 8 seleccio-
- 9. Josef MEYNCKES (27 años. 18 selecciones)
- 10. Gunther NETZER (28 años 30 se lecciones)
- 11 Erwin KREMMERS (23 pAos, 3 selecciones)
- 12 Worlgang OVERATH (28 alos, 50 selectiones)
- selectiones)
 13 Geru MULLER (27 años. 41 selecciones)
- Hans-Hubert VOGTS (26 años, 42 selecciones)
- Reiner BONHOFF (20 años, 1 se leggión).
 Heinz FLONE, 23 eños 2 seteccio.
- Herns FLOHE ,23 eños 2 setecciones)
 Johannes LOAH ,30 eAss 11 se
- 18 Horst HOPPEL (23 años, 9 selec-
- 19 Michael BELLA (27 pños, 4 selec-
- counss)
 39 Siegfried HELD (30 anns 30 salec-
- Ciones)
 21 Karl Heinz SCHNELLINGER (30)
- and 48 selectiones)

 22 Wolfgang KLEFF (26 ands, 2 se

UNION SOVIETICA

Selectionador ALEXANDER PONMA RIOV

JUGADORES

- Jevgenv RLDAKOV (29 años. 30 selecciones.
- 2 Rever DZODZJASHVILI (28 años. 30 selecciones)
- 3 Murtaz KURTHSILAVA (29 sños, 55 selecciones)
 4 Níñolai ABRAMOV (22 años, 3
- selectiones. Viktor MATV ENKO (24 años, 6
- selectiones:

 6. Viktor KOLOTOV (23 años, 16 se
- 7 Viadimii TROSHK NE (25 shas, 6
- Selectiones)

 B. Anatoly BAIDACHNY (2D años. 4
- selectiones)

 9. Anatoly BAN SHEVSKY (27 años.
- 21 selectiones) 10. Vladimir MUNTAIN (27 años. 29
- selectiones, 11 Eduard KONZINKEVICH (23 años
- 5 selectiones.
 12 Viadona KAPLICHNY .28 años. 34
- selectiones)
 13 Your ISTOMIN (27 años, 27 selec-
- 14 Anatoly KONKOV (23 años. 10
- selecciones)
 15 Olog DOLMA*OV (23 años, 7 selecciones)



Partido España-Irlanda del Norte, en Seville, Gallego, al areque.



Final de la cuarta Eurocopa en Bruselas entre Alemania y la URSS. Este seria un gol de «Torpedo» Muller



Después de más de 40 años de fabricación, al Volkswagen Escarabajo le ha llegado el relevo

Pero un relevo digno de el: los nuevos Volkswagen. Toda una gama de automóviles que heredan sus mejores virtudes y gozan de una tecnologia de vanguardia. La tecnologia que ha permitido a Volkswagen diseñar coches como el Golf, con su increible versión Diesel capaz de alcanzar 160 Km/h. y consumir 5,6 l.de gas-oila los 100 Km. O el Scirocco, automóvilinteligentemente deportivo con una belleza de lineas tentadora. Sin olvidamos del Passat, un

turismo familiar capaz de llevar confortablemente cinco personas y un montón de equipaje durante miles y miles de kilómetros.

De ahora en adelante si Vd. quiere tener un coche tan fuerte, tan económico y tan fiable como los nuevos Volkswagen, venga a Mevosa.

Sólo aquí encontrará todas las garantias Volkswagen, entre las que está el servicio post venta y la red de asistencia técnica extendida por toda España. Y los precios oficiales que Vd. debe conocer exactamente.

Volkswagen Gall. Larga vida a su coche.

IMPORTADOR GENERAL PARA ESPAÑA

MEVOSA

D. Ramón de la Cruz, 105. Tel. 401 60 00 MADRID-6

Giv NODIA (24 años, 18 seleccionesi

Gennady EVHIUZHIJINE (27 alics, 27 selecciones) Vladimir ON SHENKO (23 años. 2 18

selectiones). Vladimir PluGUI (24 años, 1 selec-19

ción). 20. Vikror BANNIKOV (34 after, 11

selectiones! 21. Mihail FOMENKO (24 años, 1 se-

lección). Levon ISTHOYAN (25 after, 5 se-22.

DESCRIPTION.

Sa accionador RAYMONO GOET

JUGADORES

- Christian PIQT (25 años, 20 serecciones)
- Georges NEVLENS (31 años, 64 2
- selecciones) con DOLMANS (27 eños, 8 selec 3
- Jean THISSEN (25 shoe, 27 salec-A cionesi.
- Erwin VANDENDAELE 127 años. 5 15 selecciones).
- Jean DOCKX (31 años, 24 selec ciones).

EUROCOPA

- Lenn SEMMELING 132 mon. 45 selecciones)
- Maurice MARTENS (25 años, 6 seleccionesi
- Racul LAMBERT 128 años, 17 49legrionesi. Paul VAN HIMST (29 años, 69
- 10.
- selectiones) Jean VERHEYEN (28 afoc, 18 se-
- leccionest. Luc SANDERS (27 años, ninguna
- selección) Gilbert VAN SINST (21 años. nin-13
- gung selección) Odison POLLEUNIS (28 alos, 19 14 selecciones).
- Jacques TEUGELS (26 años, 2
- sefecciones) Frans JANSSENS (27 años, 1 sa-16
- (ección) Johnny THIO (28 años, 18 selec-17 Ciones)
- 18 Alfons BASTIJNS 125 años, 2 se-
- Andre DENIA (26 años, 1 selec-

- 20. Juhann DEVRINOT (2) años, 19
- selecciones). Jos HEYLIGEN (25 años, ninguna 21 selección)
- Charles ENGELEN (24 aftes, ningu-22 na selectrónik
- 23
- Withied VAN MOER (27 mics, 54 selectiones)
- Nicolas DEWALQUE (27 años, 48 selectiones!

HUNGRIA

Selectionador RUDOLF (LLDVSKI.

- Istvan GECZł (27 años, 15 selecciones)
- Tibor FABIAN (25 años, 11 salac cionesi
- Miklos PANCSICS (27 ados. 30
- Selectionesi Peter JUHASZ (23 años, 17 seleccionesi
- Lajos SZUCS (28 años, 30 selec

- Laszlo BAL-N7 (23 años, B selec-Б
- clonest. Istvan SZOKE (25 años, 10 selec-
- ciones). Lajos KOCSIS (25 años, 19 selecя clones)
- 9 Ferenc BENE (28 altos, 61 seleccones). Lajos Ku (23 aflos, 5 selecciones).
- 10. Sandor ZAMBO (27 años, 26 se-(ecciones).
- Istvan JUHASZ (28 años, 13 selec 12
- Ede DUNAI (22 años, 2 saleccio-13
- mes) Leszlo BRANIKOVICS (22 años, 2 14
- seleccionesi Antai DUNAI 129 años, 24 selec-15
- Jozsef KOVACS (23 miles, 5 spiec 16
- ciones) 17 Laszlo FAZEKAS (25 años. 28 se-
- lectiones). Peter VEP: (23 años, 1 selección). 18
- 19 Erno NOSKO (27 años, 11 selec clones)
- 20 Mikely KOZMA (23 sños. 8 selecстопин).
- Adam ROTHERMELL (24 after 5 21
- selecciones). mre RAPP (36 años, 1 selección) Jozsef BECSEI (22 años. 1 selec-22 23
- pion). 24 Florian ALBERT (31 años, 48 se-
- (ANHOLOGICAL)





· Torpeda» Muller, uno de los grandes arietes del futbol mundial El tipico chambre-gala.

Sepp Maier un portero excepcional



Helmut Schoen seleccionador alemán. habla con Beckenbayer

A V Eurocopa de Naciones superó en dramatismo todo to anterior y, sin embargo, el dramatismo había sido la nota dominante en los torneos precedenter

Nadia podla imaginar, en electo, antes de que la competición arrancara, en otoño de 1974 que el future compeón de Europa no seria Inglaterra, brillante vencedar en Wembley de Checoslovaquis por tres goles a cero, un al primer partido del grupo il porque el campeón seria precisamente -contra todo pronôstico- el perdedar de este encuentro Checoslovaqual En l'útbol no siempre quietti mai comienza mai acaba. Tras selecciones de las ocho clasificadas para la tonda final - Checoslovaquia, Pala de Gales y Unión Soviética- comenzaron de hecho la singledura con derrota. En el grupo V, que ganaria Holanda lotros dos equipos, además del holandés. Polonia e talis... se clasificarian posteriormente para et Mundial de Argentina.

España, en al grupo IV Jugó su primer partido en el Idrotspark Stadion, de Coconhague, con triunto frente a Dinamarsa (1-2), con goles de Nygaard, de penalty a danés, y Claramont también de penelty y Roberto Mertinez, los españoles

A las ordenas del Irlandés Cerpenter ios aquipos formaton asi

DINAMARCA, Larsen: Movtenson Jensen, Screnson (Jorgenson) Resmunsen. Seneca Olsen, Nygaard Simonsen, Henning Jensen y Holmstroem (Bjerg)

ESPAÑA Irihar Sol, Benito, Jesus Martinez, Capon Claramunt, Asonsi, Castellanos; Roberto Martínez (Garcia Soriano), Quini y Marcial

Partido apenas sin historia y caracterizado por la gran dureza con que les planeses protendiaron contener la supenotidad técnica del cuadro español, que hizo debutar en la selección absolute a Castellanos, por entonces en el Granada. y Garcia Spriano, que en la época militaba en el Murcia. El valencianista Clara munt fue expulsado.

Dos meses después, España jugo el segundo parodo y repitió triunfo y resultedo (1.2), esta vez ante un adversario. de envergadura. Escacia. El encuentro se jugó en el Hempden Park de Glasgow, el 20 de noviembre de 1974, con terreno de juego helado y bajo silbato del sustriaco Linhemayer que anuló un tanto completamente legal a Quini el artillero de la noche, puesto que fue el autor de tos dos goles vátidos hispanos, mientras que Billy Bremner lograba el del honor para los suyos. Por parte española debutaron en la selección absoluta Micueli

(Rarcelona) que huzo un marcajo esplén dido al formido ariete Joe Jordan, y Planas (Zaragoza)

Los equipos formaron así ESCOCIA Harvey Jardine, McQueen Forsyth Borns, Bremner Sounes, Deans (Dalgksh). Johnstone. Jordan y Hutchinson (Lorimer)

ESPAÑA Iribar Castellanos, Benito Migueli (Sol), Capón. Costas, Villar Planas. Roberto Martinez, Quini y Rexach.

El 5 de lebrero de 1975, Escocia devolvió visita. El estadio Luis Casanova registró una buene entrada y mojor ambrente sunque al final no habria ni vencedores ni vencidos. Megido marcó por España y Jordan por Escocia, que se aderantó en el marcador. En este cartido debutó el madadista Cemacho y también Megido, del Sporting de Gijón

Bajo las órdenes del belga Alfred Delcourt los equipos se alinearon as-

ESPAÑA Iribar Sof Benito Costas (Migueli), Camache, Claramunt, Villar Asensi; Quini Gărate (Megido) y Rexach

ESCOCIA Harvey: Jardine, McQueen Buchanan, McGrajo; Bremner Dalglish Burns (Parlanel Cooke, Jordan (Wilson) y Hutchinson

El 17 de abril de 1975, en el estadio Santiago Bernabéu, cuarto pertido del grupo y segundo empate consecutivo en territorio nacional. Con el triucho. España



Johnny Rep, une de les ligures de la quinta Eurocopa

habria sido ya antiopadamente, campeone del grupo. Pero no pudo ser y el España-Rumania concluirla con empate a un tanto. Vettirquez marcó en el primer tiempo para al prou español y Zoltan Crisan, que habie sustituido a Numweiter IV en el segundo tiempo, lográ el tanto rymano en jugada personal En este encuentro, Ledislao Kubata, seleccionadar tusuano, hizo debutar en la selección absoluta a los madodistas Dei Bosqua y Santillana, Arbitrò el holandés Charles Corver y se presentaron estas formação-

ESPANA Iribar Camacho Bernto Pirri, Capón Del Bosque, Velázquez (Inurela) Rojo Rexach, Santillana y Gárate

RUMANIA Raducanu Cheran, Balaci Salmareanu, Anghelini, Sandu, Dumitru, Numweiler IV (Crisan), Kun. Georgesco v. Lucesca

En Barcelona, en el campo de Sarriá el 12 de octubre de 1975 se jugá el España-Dinamarca con cuyo triunfo la selección española se coloco con siete puntos, a uno solo de la clasificación automática para los cuartos de final El texultado de este parado, en el que debutaron en la selección A el defensa del Español Ramos y al portero del Real Madrid Miguel Angel, por lesión a utlima hora de Iribar fue de dos tantos a cero. lantos marcados por defensas Pirri y Capon Un partido éste sin historia y conresultado corto, a juzgar por lá escasa entidad del rival. Arbitró Paul Bonnet de Malta

ESPAÑA. Miguel Angel, Ramos. Bemin Migueli, Capón: Pirri, Solsona, Marciał Revach (Chumuca) Santikana v Del Bosque (Asensi)

DINAMARCA Larson Hanson Andersen, Munk Jensen, Flindt, Lars Larsen. Henning Jenson Bastnip Sorenson, Rasmunsen y Dhat.

El paso a les cuartes de final llegé en el último pertido, disputado en Bucstest en el estadio 23 de Agosto y que acabé en rabtas. 2-Z Georgescu, de penalty, e lordanescu marçaron por Rumania. Viltar y Santillana los de España. En la setección española debutaron este día Satrústegui (Real Sociedad) y Fortes (Barcalonal. Arbitro Weiland, de Alemania Federal, y se presentaron estas alineaciones

RUMANIA. Raducanu: Anghelini San du, Satmareanu, Lucuta, Dinu, Dobrin, Lucescu, Mircea Sando (fordenescu) Georgescu y Zamfir (Crisan) ESPAÑA, Miguel Angel; Sol, Berito

Miguell Camacho: Pirri. Del Bosque, VI-(lar Quini (Satruslegui), Santiltena y Rojo. (Enries)

En quartos de final el sorteo no fue benigno con España, a guien la correscondió ellomarse con Alemania Federal. que esternaba la doble corona de campeones del mundo y campeones de Euro pa 🕏 primer partido se jugo en el estadio Vicente Calderón de Madrid el 24 de abril de 1976 y acabó con ampate a un gol. Al descenso se llegó con ventaja española, con un gol obre de Santillana. però en el segundo periodo apretaron los alemanes y Beer de un fuerte disparo desde fuera del área logró el tanto del empate definitivo. Hay que anotar que en este partido se produjo otro debut en la selección española absoluta al bético Afabanda reamptazó en el transcurso de juego a Migueli laskonado en un choque fortulto con Holzenbain. Bajo tas árdenas del Inglès Taylor los equipos formaron ası

ESPAÑA. Iriber Sol, Benito, Miguell (Alabanda), Capón, Villar Dei Bosque Camacho Olumi (Satrustegui) Santillana y Chymuca

ALEMANIA FEDERAL Maier Vogts. Beckenbauer Sowerzenbech Dietz (Reichal) Bonhol Wimmer, Denner Holzenbein. Beer y Worm

El encuentro de vuelta sa jugó en el estadio Olimpico de Munich el 22 de mayo de 1976. Gano Alemania Federal nor dos goles a cero, tantos marcades por Hoeness y Toppmoeller, y al equipo español, que jugá bien, tuyo poca fortuna en esta ocasión. Hubo que lamenta. además la resión de Sot reamplazado por el donostierre Cortabarria que de esta forma hacia su debut an el equipo nacional absolute. Origió el encuentre al francés Robert Wurtz, excesivamenta pasero. y se presentaron estas alineario-

ALEMANIA FEDERAL Maier Vogts, Schwarzenbech, Beckerbauer Dietz Beer, Benhof, Wimmer Hosness, Toopmoeller v Holzenbein

ESPAÑA. Miguel Angel: Capón, Sol (Cortsbarda), Pird, Camacho, Villar (Ramos) De Bosque, Asensi Quini Santinana y Chumuca.

La fase firmi de este V Eurocopa da Naciones se disputó en Yugosiavia. LA primera semifinal se jugo en Zegreb, en el estadio del Dynamo, el 16 de junio de 1976. La disputaron Checoslovaquia y Holanda, con arbitraja del galés Thomas, que acabaria expuisando a) cheço Poliak y a los stumpenese Neeskens y Van Hanegem. En realidad, fue un partido durisimo intenso y muy amocionante,



España no tuvo fortuna ao su eliminatoria con Atemania. Quini falló un got en este



El remato de Quim saldrá rozando el poste de la puerta defendida por Maier

que precisó de prótroga para dilucidarse, ya que las novanta minutos regiamentanos concluyeron con empate a un tanto. Curlosamente ambos goles los marció el mismo jugedor. Ondrus, uno de ellos, naturalmente, en propia meta. Después, en la prótroga, hiehoda y Visseli santencaban la superioridad de Checoslovanuse.

Las afineactores un este partido fue-

CHECOSLOVACUIA, Vitter Dobas, Ondrus, Capkovic (Jarkovic) Gegh, Moder (Vescil), Palenka Prvernik Masny Potak y Nehoda.

HOLANDA, Schrijvers, Suurbier Rigsbergen (Van Hanegem) Krol, Van Kraaj Noeskens, Cruyff, W van der Kerkhof Rep (Geels), Jansen y Rensenbrink,

Lo otre semilinal calebrada a la mafuna alguiente an la estadio del Estrella Roja de Belgrado entre Alemania Faderal y Yugoslavia l'ambién necesito de protrega. El tiempo reglomentado concluyó con empate a dos gotos, obra de Flohe y Dieter Multer los alemanes de Popyonda y Oragan Ozalic los yugoslavos para en a tiempo suplimientario volver a marcar por dos veces Dieter Multer que habia oustituido a Williames

Con arbitraje del belga Delcourt ésion fueron los equipos

ALEMANIA FEDERAL Male: Vogts. Schwarzenbach, Beckbenbauer Dietz Bonhof Wimmer (Dieter Muller) Danner (Fiohe) Hoeness, Beer y Holzenbein

YUGOSLAVIA: Petrovic Bullan, Kata Ilnaki Oblak (Peruzovic) Muzinto Janko vid Surjak Admevic (Vukotic) Zungu) Popivoda y Ozako

El partido pera el lercer puesto nece sito tembién prorruga domo la final: lue una constante. Holenda, con guies de Greis (dos) y Willy van der Kerkhof se impuso so le sconsolacións a Yugoslavia por tres goles a dos Katalinski y Drajic luston los goleadores de once necional soft-nón, que consumaba con esta detro-te una nueva decepción.

Ca final, jugada en Beigrado el 20 de junio de 1976, entre Chacoslovaquia y Alemania Faderal, tuvo todos fos ingradientes del futbol de situla. Velocidad lécnica emocion, impelio y fuerza. Ciento veste minutos inclividables y sorprendente triunto final de Checoslovaquia, tipa al habia iniciedo dos años antes la V Eurocopa con fuerte derrota en Wembley, concluia el parigio con un triunto merecido y aspactacular frente a los compennes del mundo y haza entonces

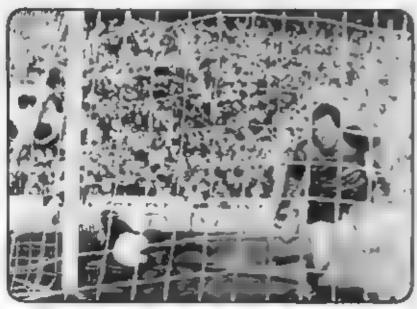
de Europa El tiempo regiamentario y la correspondiente prérioga concluyeron con em pate a dos coles. Svello y Dobas habian **CAMPEONATO DE EUROPA DE NACIONES 1974-7** (V Copa da Europa da Naciones) GAUPO N FEDERAL, salificada para miaresa illa i SEMIFINALER fgraðir. Mamanig The Supindadi CONSCLACION

marcado por los checos y Dieter Molter y Holzenbein por los alemanes. El útulo se fuvo que decidir por lanzamientos desde el punto de penalty. Se flegó el último tivo de la serie empatados. Le tocó lanzar a Hoeness, que falló y Palentia, en un ambiente de indescriptible emoción convirtid el auyo empañendo (otalmente a

Maier que se habla lanzado a le parte contrarse Checestovaquile acabebe de proclamarse campeona de Europa

CHECOSLOVACUIA. Viktor Pivatnik Captuvic Ondrus, Gegh Moder Dobies (Vasely). Palenius: Svelic (Juntevic) Manay y Nehoda ALEMANIA FEDERAL Maier Voyte Schwarzenbech, Beckenbauer Dietz Bonhof, Wimmer (Floha) Beer (Bon garta) Hoeness, Dieter Musier y Holzen pent

El árbitro fue el italiano Sergio Gone Re.



Aubour contemple la inevitable, Yugaslavia galeà a Francia (5-1).



CHECOSLOVACIJA, compoén de Europe, 1976

La alegria del triunfo. Checoslovaquia, contra pronóstico, conquistó la quinta Eurocopa de Naciones.





Usted no puede mejorar su afeitadora; pero puede mejorar su piel. Con un masaje de Lectric Shave antes del afeitado, para limar asperezas, para facilitar el camino a la máquina.

Es más: el efecto astringente de Lectric Shave cierra los poros y obliga a los pelos de la barba a enderezarse, con lo cual su afeitadora los elimina de raíz. A la primera. Sin más pasadas.

Lectric Shave Williams.
i Porque lo primero es la piel!

1974 elucitură en le trictorie dei fethell alemán conto un arte Insuperable.
Mistriante Faderal gené le IV Eurocapa de Piggionne y el campagnete del mende. (En 1974 el futbol hebiaba un solo idiomal



6. a EUROCOPA

ESPAÑA: A LA FASE FINAL

AON brillantez en sus inicios, con apuros el finel, España ha logrado in puesto entre los ocho finansias de esta Eurocopa de Naciones, lo que fe configre obviamente la condición de ser ina de las potencias del actual futboi continental junto con los demás clasificarios nara la ronda final a disputer en calla de 11 al 22 de junto próx mo stalia. tratificada de oficio). Checostovaquia Atemania Federal, Grecia, Holanda Bélgiça e logiaterra

El primer partido de la salección esnañoia, después de la desaforrunada actuación en el Mundiai argentino, fue en el estadio Maksimirsko, de Zagreb, frentre a Yugosiavia. Fue el 4 de octubre de 1978. y el partido, planteado por los yegoslavos como una revancha de apuel decisivo de Belorado del 30 de noviembre de 1977. que posibilitó la presencia española en Argentina, valvió a ser una exhibición de los lugadores españoles 1 2 fue el resultado final. Los tres gotes se lograron en el primer geriodo, Juanito y Santiliana marcaron por España y Halfimodzic por Vocoslavia. Kubale hizo debutar al socrtinguista Condi, y, hacia el final de la contienda en sustitución de Juanito, al azuloraga Sánchez

Bajo el silbato dei austriaco Unnemaver los equipos formaron asi-

YUGOSLAVIA Stonic Dzoni. Rozic Zajec (Cuckrov), Muzinio Stofkovic, Sur iak Halilmodzic, Zungul (Savici, Vukotic y Susta

ESPAÑA, Miguel Angel Marcelino Olmo, Miguell, Cundt Villar Det Bosque Asensi: Joannio (Sánchez). Santillana 'Rubén Cano) v Una

CON APUROS ANTE RUMANIA

Tras es campanazo de Zagreb, donde la selección española hizo concebir fundadas especanzas de un despenue en su futbol ofensivo, vino la decepción del Luis Casanova dei 15 de noviembre da 1978 donde, aun ganando a Romania, el triunfo dejó un mai sabor de boca en el alicionado. Porque fue por la minima v porque el sontario goi la logró un centrocampista, Asensi. Ni el debut del argentino nacionalizado Juan Carlos Heredia reudo anuntalar una delentera en la que Santillana sufrió un impecable marcaje por parte de Sames.

Además del azulgrana Haradia, debu tó en el primer aquipo nacional as diberos Alesance, del Athletic de Bilbao, v. en delinitiva, a las órdenes del holandes Jan Keizer las alineaciones fue/on como si

ESPAÑA Miguel Angel Cerrete Migueff, Aleşanco, Marceline Villar Del Bosque, Asensi Heredia (Saura) Santi-Rana y Rojo I (Ruběn Cano).

RUMANIA. Comer Zamfe. Sames, Stefanescu, Vigu. Romita Jordanescu Boloni, Crisan Georgescu y Radulescu

GOLEADA A CHIPRE

El tercer partido disputado por la selección española en la VI Eurocopa de Naciones le permittà comodamente sumar dos puntos más. El rival es una de as acenicientass del futbol europeo. Chiner musa emica exencuescuón escoba en no sale fuertemente maltrecho en sus confrontaciones internacionales. Escaña muză apradândose del frâmi adversano. sólo togró un 5-0 apenas sin despeinarse El encuentro se jugó en el estadio de el Helmantico de Salarranca al 13 de diciembre de 1978, y los golesdores Jueron SantiRana, por partida dobie Asensi, Rubén Cano y Del Bosque, Para no perder la costumbre de utilizar jugadores de quita y pon. Kubala hizo debu ter en el equipo nacional al bilbaino Argore

Arbitró el maltés Paul Bonnet, con

ESPAÑA: Miguel Angel Marcelino, Miguell, Alexanco, Condi: Villar (Leal) Del Bosque, Asensi: Heredia IRubán Cano). Santillans y Argote

CHIPRE G Pantziaras N. Pantziaras.



España Yugoslavia, en Valencia. Ganaron los yugoslavos.

Kyzas, Lizandrous, Savra, Kolotheous, I vió el esuspenses el desentace del grupo. Papadopoulos, Economou, Christos I (Christos III) Urachinis y Kanaris

DEBLACE EN VALENCIA

Cuando parecia que España lha a tener fácil la clasificación para la ronda final, flegó la deblace de Valencia. Yugoslavia, dirigida de nuevo por un viejo zorro del fürbot, llamado Miljan Miljanic devolIvan Surjak, con su got, que no pudo ni igualarse ni remontarse lobligaba a Espana a denar en Nicosar e Chiore para asegurarse la clasificación puesto que los yugostavos con el O-1 del Luis Casa nova el 2-1 a Rumania y el 5-0 a Chipre en Now Sad más el triunfo en Nicosia sumaban ocho puntos.

En Valencia, con buen ambiente en el Luis Casanova, el 10 de octubre de



capitán, recibió un troleo por tal motivo



España arrancó el pase a la fase final al ganar en Chipro Quini. Pantello portero de Yugoslavia, despeja ante el acoso de



Primera confrontación entre las selecciones de las dos triandes. El fútbol lo puede

1979. Espeña perdia, como queda dicho. por 0-1 con Yugoslavia

Arbitrò el ascocès Mc Kinlay y se presentaron estas alimaciones

ESPAÑA Arconada; San José, Migue-II. Alesenco, Uría Villar Del Bosque. Asensi: Dani, Quint (Santillaru) y Here-

YUGOSLAVIA: Pantelic: Zoran Vujovic Zajec, Primorac, Rocie; Kristevic, Sestic (Muzinio), Susio Ziatko Vujovic. Sliskovic y Surjak

SE RESOLVIO EN CHIPRE

La salección de Kubala estaba dando tumbos, y la que no había ocurrido en mucho tiempo se daba an dos encuentros consecutivos, perder en propio terreno. Porque al traspiè con Yugoslavia hay que añadir el bochorno de la derrote de Cádir ante Dinamerca 1-3, el 14 de noviembre en partido de preparación para el asalto definitivo al liderazgo y la correspondiente clasificación en al Grupo III que se dio con el triunfo en Nicosia ente Chipre por 1-3, con goles de Viller Santillana y Saura, por parte hispana, y Vrahimis, por la chipriota. Mal partido y triunto, que ere lo que importaba. A las órdenes del austriaco flucek, éstas fueron las alineaciones:

CHIPRE Heredoto Pantziares, Lysendrou, Esthepanos, Kolotheu Mavroudis, Papadopoulos, Trinzis, Kanaris, Pambouits (Vrahenis), Tohophanus (Papacostas).

ESPAÑA. Arconada; Uria, Olmo. Migueli Cundi Vistar (Zamora). Del Bosque (Carrasco), Quini: Deni, Sentillana y Sau-



La alegria de los jugadores españoles hay que traducirio en esperaruas de una huena actuación en Italia.

GRUPO I GRUPO IV Revisionik: ISLANDIA, 6; POLO-Name: DINAMARCA. 46- 4-76 NIA. 2. Himmer Holanda, II: III.AN-DIA. 4. Borin: Alemania Del Este. 20 1-78 20- 9-1978 DINAMARCA £-10-78 EME. 6: MLANDA ONTE: U. 9-1978 3, BLANDIA, 1, ma BUIZA, 1; HOLANDA, 3 11-10-78 H-III DI 1978 DINAMARCA Anterdem: HOLANDA, J. ALE-MANIA DEL ESTE, O. Wrosiow: FOLONIA, 2; SUIZA, WEANDA DEL NOR 18811-78 SINE 1: HOLATE-Eminin: ALEMANIA DEL ESTE. 2: POLONIA, 1; Emphoven; HOLANDA, 2; EUI-ZA, 0; M-18-1978 BULLIARIA . B. ISLAN. 30. 5.76 DA DEL NORTE, S. Londras, PRIGLATERRA VETERVIE: POLONIA, 2: HO-LANDA 6. SUM GUIL BUIZA, 0: ALEMA-NIA DEL EBTE, 2: Barne SUIZA, 2: ISLANDIA, 0. Reyklevik: ISLANDIA, 1: EU-**你你看你** Se 85.70 POLONIA, M. HO-Dublie: Elfte. 1. CA, G. BONSON: MLANDA DEL HOR-# 16-10761 Reykjeviki (SLANDIA, Q: HO-LANDA, 4. Sens: BULGAMA, S; MGLA B- 8-1979 Raykjavíki MLANDIA, 6; ALE MANIA DEL ESTE, 2, Lausenni SLAZA, 8; POLONIA. CERRA, S. CERRANARCA; 4, IRLANDA DEL NORTE Q. Londrag: INGLATERAA, 1; DIRAMARCA, B. Burlaut: IRLANDA DEL NOR-Chargew FOLONIA IT ALE-MANIA DEL ESTE, I. Versovie FOLONIA, 2; ISLAN-DIA, B. Seria, ALEMANIA DEL ESTE. S: SUIZA, 2. JAMESTORIO HOLANDA, (; FO-LONIA, 1. Leipzig: ALEMANIA DEL ESTE, 2; HOLANDA, 3. 18: 4-197b 12-10-1979 TE, 1; INGLATERRA 12-10-1079 in: MRE, 3; BULGARIA. 13-10-76: He BULGARIA, E, DINAS 15:10-15 MARCA, B. Londros: INGLATERRA, 2: 21-11-79: BULGARIA, B. Belfest IRLANDA DEL NOR-21-17-79-9 24-11:197S GRUPO V TE, 1; EIRE, 0. andres: HIGLATERNA, 2; **使 类相极** Paris: FRANCIA, 2: SÚCCIA, 2. Estocolmo: SUCCIA, 1: CHECOSLOVAQUIA, 3. LIMERIBURGO: LUXEMBURGO. 1: FRANCIA, 3. Paris: FRANCIA, 3; LUXEMBURGO. 0: PREMIONAL CHECOSLOVACUIA 2: FRANCIA CUIA 2: FRANCIA EIRE, C. GRUPO II ý-f**4-74** OM: NORUEGA, 0: AUSTRIA. JO: 8-74 25. 2.7K BURGO: CHECUS Bratislava: CHECUS OUIA, 2: FRANCIA, G. OUIA, 2: LUXEMBURGO. OVAQUIA, 3. A: HELGICA, T; NORUE: 28- 9-78 4.79 **GA.** 1 Wene: AUSTRIA, 3: ESCOCIA. 28- \$178 on: PORTUGAL, THELGI 京。 6.7倍 Marmoe: BUECIA, 3; LUXEM-BURGO, 0. Esteculma SUECIA, 1; FRAN-CIA, 3. **25-14-78** ESCOCIA, 3, NORUE ŧ B-78 SUECIA, 1. SUECIA, 1. SUECIA, 1. SUECIA, 1. SUECIA, 1. AUSTRIA. To PORTU 10-10-79 PORTUGAL THESCO. 23-10-79 Doe PC CIA, B. TO TURCIA. 1. ITIE: FRANCIA. 2: CHECOSLOVAQUIA. CHECOSLOVAQUIA. 4. LUXEMBURGO, 0. 10 11 70 24- 3-79 BELGICA. ¶a ÁUS-AUSTMA, 9: BELGICA. 98 11.19 E-74 NORMERA, IN PORTLA GRUPO VI NORUEGA. #; ESCOCIA 4-79 Oale Viene: AUSTRIA, 4; NORUBLA FINLANDIA, 2; HUN-20- 1-74 12- 4-75 NORUEGA, 11-BELGICA Évirèn: URSS, 2; GRECIA, Ó. Budapast: HEMBRIA, 2; DRES 17-10-74 ESCOCIA, THAUS Atenes: ORECIA, B; FINLAN-DIA, 1 Baldrica: GRECIA, 4; HUN-17-10-76 LINEL & FORTU-PORTUGAL 1; NORUE-GA. 1. BELGICA, \$1 8500-B 10 18 Brussias Bettana GIA, B. Linhan PORTIVEAL. To AUG. Tonsol Dren, 1, Hungria, Holyma: Pitt, ANCIA, 1; Util 图-8654 21-11-79 mas: GRECIA, 1; URSS, Ö. brocom. HUNGRIA, B; FIN-LANDIA, 1. TRIA, 2. Ingow: ESCOCIA, 7; PORTU-GAL, 7 £ 240 andia, 1. 66: Urse, 2; Pinlandia #1-19-7# GRUPO III GRUPO VII Danie rason rest. [] El-Para, I. Greet: Rumania, I., Via Wresham: PAIS DE GALES, 7 21-19-78 BORAVIA Z. RUMA

Wresham, PAIS DE GALES, 1 TURGUIA, 8.

TURQUIA, O: ALEMANIA FEDERAL, O: ALEMANIA FEDERAL, O: ALEMANIA FEDERAL, 2, A-78 La Valetta: MALTA, O, PAIS DE VALETA, 1; TURQUIA, 2; PAIS DE GALES, 1.

Guina: MALTA, 1; TURQUIA, 2; PAIS DE CALES, 1; PAIS DE CALES, 1; TURQUIA, 2; PAIS DE CALES, 1; PAIS DE CALES, 1;

NIA FEDERAL O. Mine: TUROLIA, E: MALTA.

20-11-767

18-3-75

2010.08

27- 2-80

: EBPAÑA, 6; CHI-CHAPTE, OF THEODELA

1. Humania, 2; Espa Z. CHIPRE, I; RUMANIA.

: EPPAÑA, 0; YUGOS YUGOSLAVIA, 2 MA 1 Yugoslaviá B; RUMANIA 2: CHI

CHIPRE, LI ESPANA

16-11-26.

16-10-70-

18-11-29 Bu

\$-12-79 Nico

WA,

TO A NOS



RIBAR

ACABA DE RETIRARSE, Y VIVE A CABALLO Entre la política y los negocios como Almaceninta de patavas

José Angel Iribar Cortajorens nació en Zarauz, el 1 de mayo de 1943. Jugó en el Zarauz, para pasar luego el Basconsa, defendiendo la meta de este ciub en la Copa del Generalisamo de 1962 en la que, con motivo de un partido de desempate en Valladolití tuvo una actuación memorable ante al Atlético de Madrid que fue eliminado por el club vasco. Ese mismo verano pasa al Athetic. A inhar se le cansidera desde hace muchos años el sucesor de Ricardo Zamora y hace unastemporadas estuvo entre los tres primeros guardameras del mundo inhar conquistó la Copa de S. E. el Generalisimo, consiguiendo mentaner aquella tarda era el año 1969— su quenta imbatida ante el Elche. Tres años antes, y por el mismo terreno de juego Iribar fue paseado a hombros, pese el perser el Athetic la final frente al Zaragoza. Como todos ustedes abben, iribar ha sido el futbolista español que en más ocasiones yistió al camisa nacional. Con la selección debutó en Sevilla ante Irlanda, partido en el que vanció España por espo el uno y en el que el ya llamado eChopos tuvo una actuación sensecional. A partir de antinces, y haste hace bien poco y salvo por lesiones que nuncia importancia, letter permaneció bejo al merco de la meta fisgasa en todas las ocasiones.

merco de la meta hispana en todas las ocasiones Las excelentes condiciones de este vesco autraordimario le han permitido continuar jugando hasta los treinta y sieta años. El partido homeraje lo disputarán el Athletic y la Real Sociedad. Deta el fútbol iriber, con 49 partidos internacionales, 467 en la Liga, con el Athletic, 93 de Copa, 55 de competiciones europeas y 82 amístosos. En la actualidad, dedicado é la política y debido a diversas manifestaciones vertidas a través de fos medios informativos, se ha ganado bastantes antipatios sobre todo de aquellos que siempre lo identificaron con el guardameta de la selección de España Con todo iribar será siempre, si no el mejor al uno de los grandes del futbol aspañor. Al margen de otros negocios de poca monta, el que mayor ingrésos la produce es uno dedicado al almecenamiento y distribución de patates



CALLEJA

EJENCE LA ABOGACIA COMO PROCUNADOS DE COS TRIBUNALES. Y CUNTINUA SU FORDEISMO POR EL ATLETI

tsacio Calleia Garcia resció en Valle de Cerrato (Palencia), el 2 de diciembre de 1936. Jugó en el Guadalajara y en junio de 1957 ingresó en les Mas del Atlético de Madrid, hasta el 4 de julio de 1972, en que decidió colgar las boras. Fue Calleja en el club rogbianca una auténtica institución. Su despedida de los terrenos de juego, al mismo dia en que el Atlético venció al Valencia en la final de la Cona, constituel nos sí solo todo un gran homenaje. Consiguió con su club dos titulos ligueros. Con diez años de diferencia, Calleja actuó en la selección nacional despidiêndose de ásta el 23 de mayo de 1972 jugando en el Massenares ante Uruquay. En esta ocasión capitaneó el quadro pacional. En la actualidad Isacio Calleja ejerce la abogacia como procurador de los Tribunales. Está casado y tiene dos hijos varones de diez y tres años. De aquel dia o, major dicho, de los dias anteriores, nos dice que lo panó mal porque, justo el día de la concentración en Le Berzose tuvo que ir a Salamanca a examinarse de Derecho Civil. asignatury que se la habia stragantado en la Facultad de Madrid. Y comente que sintió molestias jugando frente « Hungria, al mantener una durfsima camera con Bene, acabando por recuperarsa para el partido contra ios soviéticos. Tras la victoria y chorregodo por la lluviaque cara en esos momentos, y al no poder encontrar un tani, tuvo que tomar al tranvia —el 81 – para ir a casa a cambiarse. Recuente que pasó muche verguenza, porque la gente le conocia y al verte de aquella guisa. con la camiseta envuelta en un papel mojado, no ecababan de comprender la situación



ZOCO

NEGOCIOS EN PAMPLONA Y TRANQUILIDAD AL LADO DE SU MUJER, LA CANTANTE MARIA DETIZ

Ignacio Zoco Esparza nació en Garde (Navarral, el 31 de julio de 1939. Jugó en el Oberena, y en 1959. pasó al Osasuna de Pampiona ingresando en la plantilla madridista el comerzar le temporada 1961 62 Medio de cierre muy sobrio y eficaz, su mejor faceta fue siempre la regularidad. Zoco obtuvo un título de campeón de Europa, el que ganó el Real en Bruselas en la undécima final al Partizán de Galgrado, el 25 de mayo de 1968. Siete veces compeón nacional de Liga. con el conjunto madridiste y un titulo de la Copa de España. Fue en le finel que el Real Madrid ganó al Valencia, en el Nou Camp de Barcelona, Disputó veinticinco partidos internacionales con el primer equipo recional. Y su detrut tuyo lugar en Casablanca, ente Marruecos, el 12 de noviembre de 1961, en partido correspondiente a la tase previa del Mundial de 1962. cuya fasa final se disputó en Chile Zoco, junto al sevitista Ruiz Soca, integró la linea media hispana. Era seleccionador Pedro Escartin. La última actuación de Zoco en la selección hispania tuvo lugar en Liaja, el 23 de febrero de 1969. El encuentro correspondia a la fase preliminar del Mundial de 1970 (Mégico). Al perder España, fueron pracisamente nuestros rivales, los belgas, los que acudieron a Méjico. Zoco viva en la actualidad en Pampione. Después de su matrimonio ogn la cantențe Marie Ostiz, el medridista fijó su residencia en la capital pampionica. Y ahora apenas si raskza otra vida de relación que no sea la de tertulia con aus amigos. Si acaso, de vez en cuando, acompaña a su mujer a algún recital. Su situación económica tembién es buens y sus negocios -umo de hosteleria con el en barcelonista Zaballa- son productivos

¿QUE HACEN AHORA LOS QUE EL 21 DE JUNIO DE 1964 LOGRARON PARA ESPAÑA EL CAMPEONATO DE EUROPA DE SELECCIONES?

THE SIDE IS



MARCELINO

CONSTRUCCIONES, ALMACEN DE UTILES PARA ESTAS, NOSTALGIA DEL GOL Y POPULARIDAD EN ZARAGOZA

Marcelino Mertinez Cara nació en Area ILa Coruña). el 29 de abril de 1940. Jugó en el Récing de Ferrol, y en 1958 (ichó por el Zaragoza, permaneciando en las Mas del club maño hasta 1968, en que decidió abandonar el fútbol activo. Fue punto e Lapetra, otro de los integrantes de la femosa delantere «Los cinco magnificos». Dos títulos de campeôn de España en su heber Fueron los que genó el Zeregoza en el astedio Bernabéu al Atlético de Madrid y al Atlétic de Silbeo en los años 1964 y 1966 respectivamente internacionai en 16 ocasiones. Catorce de ellas en el primer equipo nacional y dos en el equipo 8. Debutó Marcelino con le selección, en Madrid, et 23 de noviembre de 196 ante Marruecos, en partido correspondiente a la fase preliminer del Campaonato del Mondo de 1982 Venció España por tras tantos a dos, y Marcelino lue el autor del segundo. Tal vez, de todos los que jugaron aquelle terde frente a los rusos. Marcelino sea el más popular o, por la menos, el que de manera indefebie continúa en al recuerdo de los aficionados. Su gol a Yashin, un soberano cabezazo, le valió der la vuelta al mundo y vivir de alguna forma, de las rentas que la proporcionó el lance, sunque su retirada ten temprana suele explicaria Marcelino como la rezón de no arrastrarse por los campos y el hacho de que no le gustaba el fútbol. El ultimo partido que jugo Marcelino con la selección fue en Prage el 1 de octubre de 1967 En la actualidad, Marcelino, que vive en Zeragoze, está casado con la hija de Teniente fiscal de la Audiencia de Zaragora. El bosto del que suele rodearse, según comentan en la ciudad maña, no coincide ni con mucho con al éxito de sus negocios, construcciones y almacenamientos de materiales para elles. Aunqua lo niegue y hable de que hay ocasiones en les que le aburren con squella jugada del gol, en el fondo la vanidad de Marcelino se colma con este tento.



AMANCIO

DIRECCION COMERCIAL Y EXPLOYAGION DE UNA MANUA DE

Amancio Amaro Varela nació en La Coruña, el 16 de octubre de 1940. Dio sus primeros pasos futbolisticos en el Victoria, de La Coroña de donde pasó a las filas del Deportivo, y en junio de 1962 fiché por el Real Madrid. Disputò dos finales de la Cope de Europa de campeones de Liga (1964 y 1955) obteniendo ef título continental en la segunda ocasión. Finaliste tembién de la Recopa, an 1971. Siete veces campeón nacional de ciga y una de la Copa del Generalisimo (1971). Tras el partido jugado contra Yugoslavia, en las Palmas, Amancio contabiliza 39 actuaciones internacionales con la selección nacional A. Debutó en Bucarest, contra Rumania, el 25 de noviembre de 1962. Amencio vistró la comisola de la FIFA en Brasil. Fue uno de los jugadores más habilidosos y brillantes que dio el fútbol español. De tal suerre que al poco de Regar al Real Madrid se le comerzó a apodar «El brujo». Alguien dijo do él que era un suténtico orfebre del balompié y electivamente, así lo reconocieron no sólo los medios periodisticos nacionales, sino internacionales. En la actualidad. Amancio as director comercial de la marca deportiva Puma, en Madrid. Con antenondad estuvo relacionado con los negocios de hierros, paro pronto los abandonó. Como buen gallego ha sabido ahorrar gran parte del mucho dinero que ganó y, por tanto, su situación económica hoy es más que boyante. Tras su retirada se enroló como tácnico en el Real Madrid, haciéndose cargo del primer equipo juventi, pero el no poder acceder al Castilla abandono la entidad blanca. A punto estuvo de fichar por el Rayo como entrenador pero la Regada de Encinas a la presidencia empidió su debut en Primera División. Amancio continúa practicando el futbol y, en concreto, el futbol-sala, integrando el equipo interviu-Hora 25, en el que forma junto a José Luis Pemedo, Marte, etcétera.

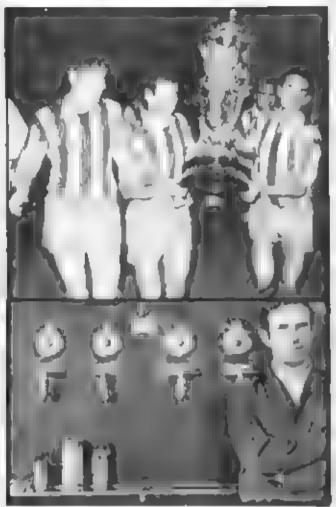


FUSTE

NEGUCIO, A MEDIAS, CON EL BALONCESTISTA SANTILLANA, DE UNA MARCA DE UTILES DEPORTIVOS

José Maria Fosté Bianch nació en Lifigla (Lérida), el 15 de sorii de 1941. Jugă en al Condat de Barcelona. y en 1960 pasó al primer aquipo azulgrana. Una immporade (1961-62) estuvo cadido al At. Osesuna y retornó el año siguiente al Barcelona, donde permaneció hasta 1972, tamporada en la que, tras recibir el homenaje de la afición azulgrana, decidió prorruger su actividad en al Hèrcules de Alicante Conquisto la Copadel Generalisano en 1968. Su cualidad principal era el disparo a puerta y la capacidad para ordenar el centro dal terreno. Jugó ocho partidos internacionales con el primer equipo y uno con la selección 8. So actuación el dia de la final frente a los soviéticos lue una de las más. destacadas. Aquel dia formó en la lines medie junto e Zoco. En la actualidad, Fustá vive en Bercelona y colabora regularmenta en el nuevo diario barcelonês «Sport». Aunque tiene elgunos negocios, su dedicación fundamental está relectorada con la dirección comercial de la marca botas de fútbol Munich, negocio que comparte son el barcelonista Santillana. Es presidente de la Agrupación de Veteranos del Barcelona. El día del partido frente a los rusos pesó 73 kilos y hoy ha alcanzado los 80 kilos. Está casado con Jappel Carro prima camat de la esposa de Chus Pereda, Teresin Soler-Cabot. No tiene hijos, y al igual que atros ex bercelonistes es normal verle en el Nou Camp y en Samili donde suele componer uno de los grupos de ex jugadores que ocupito un palco al que se ha dado en llamar el tendido de los críticos. Comenzó los pursos de entrenador pero abandonó pronto.

EGAROS DESPUES







EL UNICO QUE POSEIA UN MERCEDES EN AQUELLOS AÑOS Y AHORA ES PARTIETARIO OF UNA MATRICIANA DE COMERCION UN DEL TROUGIMENTIQUE

Feliciano Rivilla Muñoz nació en Avila, el 21 de agosto de 1936 Jugo en el Avila. Plus Littra Rayo Vallecano y en la temporada 1959 57 pasó al Atlético de Madrid, permaneciendo en les files del club roliblanco haste 1971. Defensa medio derecho, de grantécnica. Rivilla ha sido sigmore un futbolista con gran sentido de la responsabilidad. Tiene en su haber tres títulos de campeón de Copa. de España. Los que logró el Ariético en los años 1960. 1961 y 1965 Los dos primeros, en al Bernebáu, frente al Real Madrid, y el ultimo, en el mismo estudio, contra al Zaragoza. En la ultima temporade en que actuó Rivilla ganó el torneo figuero. He jugado un total de 26 encuentros internacionales. Debutó en Lima ante Perú el 10 de julio de 1960. España venció por tres tentos a uno Remailets, Rivilla, Garey y Pachin formaron el cuarteto defensivo hispano squal día La última actuación de Rívilla vistiendo la camiseta nacional fue el 10 de noviembre de 1965 en Parts, ante Manda Era el encuentro de desempate y cuyo vencedor pasaba e intergranse en la fase finai del Mundial de Ingleterre. Venció Espeña por un tento a cero, gol de Ufarte En su último actuación intertacional, Rivilla tuvo por compañeros de zaga a Belancort Olivella y Reija. En la actualidad. Rivilla reside en Madrid. dedicăndose por entero a los negocios. Su situación económica también es buens, y tanto el simacén de electrodomásticos como la gasolinera son dos buenas fuentes de ingresos. Rivilla tiene la costumbre de almorzar un dia a la samene con Celleja y otros compeñeros de equipo. Por cierto, que aquel dia en que ganaron a los soviáticos. el Mercedes de Rivilla, el coche más estentoso de los que había entonces, fue el que sirvió para llevar a Pereda hasta Barajas, tras la recepción de que fueron objeto por parte del entenor jefe del

OLIVELLA

PROFESOR DE EDUCACION FISICA E INSTRUCTOR FUTBOLISTICO EN UN COLEGIO DE SAN CUGAT (BARCELONA)

Fernando Olivella Pons nació en Pueblo Seco (Barceional, el 22 de junio de 1936 Siempre estuvo enrolado en el F.C. Barcelona si bien una temporada perteneció, en calidad de cedido, al España Industrial (1953-54). Volvió al Barcelona, haciéndose titular en 1957, como defensa derecho, y pasando, dos eños después. a la demarcación de central. Oliverla se proclamó campeón de Copa en los años 1957, 1959 y 1963. Y tiene en su haber también dos tomeos liqueros. En total Olivella vixtió le camisola internacional en 21 ocasiones con el primer equipo y tres con la selección B. El primer encuentro disputado por Olivella con la selección A fue en Bruselas, ante Bélgica, en el memorable partido en el que España venció a los belgas por cinco goles a uno. Aquel día jugó un extraordinario encuentro Di Stéfano y la defenda estuvo formada por Ramallets, Olivella. Campanal y Garay. La última actuación de Otivella en el primer equipo nacional fue en el Bernabéu, el 8 de diciembre de 1965, en un partido contra Inglaterra que ganó por dos a cero. Olivella fue al capitán e día de la gran final frente a los soviéticos y el que paseó en alto el troleo de la II Eurocopa. En 1971 se retiró del tútbol Ofivella vive hoy en Barcelona. Y ejerce como profesor en un colegio de la localidad de San Cugat, compaginando esta labor con la de jefe da la organización deportiva del citado centro. Pesó 71 kg. antes de saltar al terreno juego para anfrentarse a los soviéticos y hoy supera ligeramente los 78 Su situación económica es buena y está casado y tiene dos hijos. Es normal verte en el campo dei Barcelona para presenciar los partidos de los pupilos de H. H.



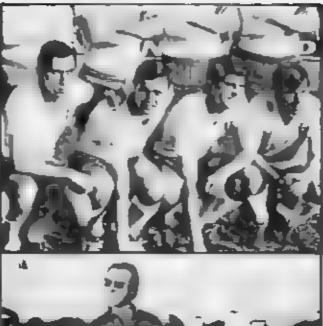
ció an La Coruña el 2 de mayo de 1935. Comentó en el ruvenil. del Deportivo y luego pasó al Febril Después de actuar en el primar equipo pasó si Barcalone, hasta is temperada 1980-81 en que fichó por el Internecionale de Milán, donde permaneció hasta 1971 perando luego al Sampdoria. Se retiró del fotbal ectivo en 1973 Posce dos titulos de campeón de Liga con el Barcelona, campeón también de se Copa que el Barcelona ganó el Granada en el 8et nabeu en 1959 Fue campeon de Europa de clubs, actuando en al Inter en 1964 y 1965. Y posee un titulo intercontinental Luis Suárez ha disputado un otal de 32 partidos internacionates Debutó en Madrid, ante Holanda el 30 de enero de 1957, venciendo España por 5 1 El último garrido internacionat de Lisa Suitrez tuvo lugar en Salonica con Kubala como sereccionador—, contra Grecia. partido que finalizó con empate a cera. Fue el 12 de abril de 1972 y Suárez formá junto e



LUIS Suarez

A CABALLO
ENTRE
GENOVA,
BARCELONA
Y
LA CORUÑA, Y
MUCHOS
NEGOCIOS
Y MUCHO
DINERO

Ufarte, Marcial, Quino y Rojo 1 an el quinteto atacente Fue proclamado major futbolista europeo en 1968. Jugador de clase extraordinaria, destect fundamantalmente por su precisión en el pase de larga y media distancia. Puede decirse que en estos momentos está en el paro futbolistico, después de dos o tres experiencias como entrenador en Italia y la del año pasado con al Deportivo. Viva en Génova, pero a partir de septiembre te instalară definitivamente en España, y, concretamente, en Barcelona, Aquel partido frente a los rusos (o jugó con la muñeca izquierda escayolada y fue él quien pasó al balón a Pereda para que centrase sobre Marcelino Peseba entonces 74 kilos y hoy ronda los 80. Tiene un hijo perdió otro el necer y su Situación económica es sumamente boyanta. Como buen gallego, siempre lue shorredor y hay que recordar que Suárez gané mucho dinezo con el fútbot Ahora mismo se habia de que pudiera pesas la próxoma temporada a engroser el plante. técnico dei Barcelona





CARLOS LAPETRA

EXPLOTACION GANADERA EN HUESCA, DONDE VIVE, Y TREMENDAS GANAS POR VOLVER AL FUTBOL

Carlos Lapetra Coarase nació en Zaragoza, el 29 de noviembra de 1938. Jugó en el SÆNJ, de Madrid, y en el Guadalajara, y en 1959 liché por al Real Zaragoza. Diez años más tarde, es decir, en 1969 abandono el fútbol sin haber querido cambier nunca de club. A pesar de jugar siempre con el once en la espaida, Lapetra fue siempre un auténico centrocampista. Formó parte en aquelle etape gloriosa del Zaragoza, de la no menos gionosa delentera e la que acabaron por denominar la de ellos einco magnificosa, junto a Canario, Santos, Marcelino y Villa Lapetra se proclamó en dos possiones campeón de España de Copa. Fue en las finales que disputó el Zaragoza en 1964 y 1986 contra tos Atléticos de Madad y Bilbao. En trece ocesiones vistió Lapetre le camisole nacional. Debutó al 13 de junto de 1963, ente Escocia, en el Bernabéra partido de triste recuerdo que ganaron los escoceses por seis tantos s dos. La última actuación de Lapetra como internacional fue en Birmingham, en partido correspondiente al Mundial de 1966 Ese día 20 de julio del citado año. España jugo se último partido del tomeo ante Alemania, perdiendo por dos tantos e eno. La vida de Lapetra estuvo siempre relacionada con la comodidad. Nunce pasó privaciones y al fútbol áricamente vino a esegurarle un futuro ya de por si optimista. Tiene en la actualidad un negocio de exploración ganadera en Huesce, clonde vive, y está casado con la hija de Santiago Loren, conocido médico maño y premio Planeta de citeratura. Les matas lunguas hacen coincidir el hecho de que Lapetra haya anunciado su vuelta al fittbol con le mala marcha del citado negocio, que explota asociadamente con sus hermanos Fide). y Ricardo. Con todo, la vida de Lapetra sigue perteneclando a un' alto estrato social tanto en Huesca como en Zaragoza.



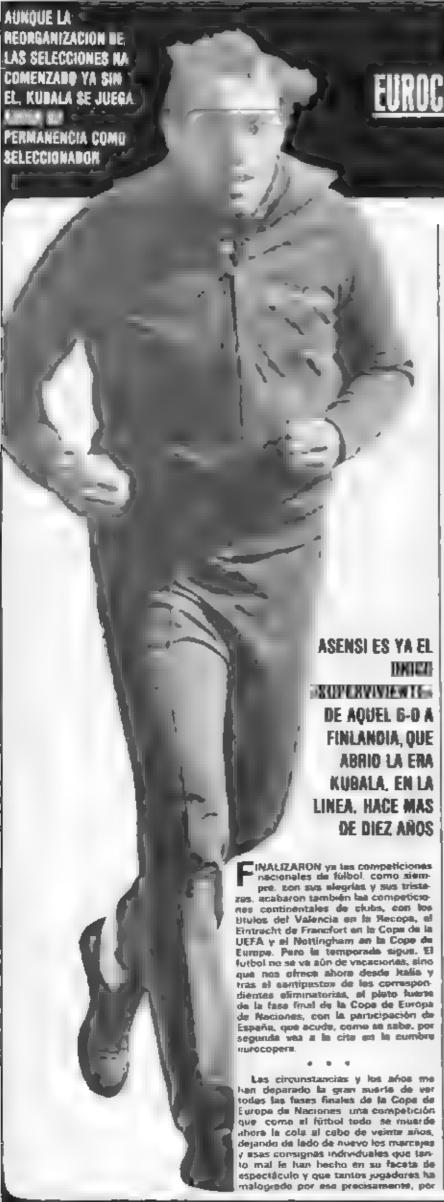
«CHUS» PEREDA

SELECCIONADOR NACIONAL DE JUVENILES Y NEGOCIO DE HOSTELERIA EN BARCELONA

Jesús Pereda Ruiz de Temiño nació en Medina de Pomar (Surgos) al 15 de junio de 1938. Jugó en el Indauchu y en 1957 maresó en les filas del Real Madrid, pasando, dos eños después el Savilla, donde permeneció hasta la temporada 1962-63, que ingresó en el Barcelona. Se retiró del félbol en 1972 después de jugar en el Sabadell y Mallorca. De una técnica extraordinaria. rapidez y precisión. Pereda conquistó dos títulos de campeón de España de Copa. En total, Pereda actud en 18 ocasiones con sotimer equipo nacional; una con la selección B y dos més con los sub 23. Pereda debutó con la selección el 15 de mayo de 1960, en el Bernabéu, ante inglaterra selección a la que venciaron por tras goles a cero. La última vez que Pereda vistió ia camisola nacional lus el 27 de octubre de 1968, en Belgredo, ante Yugoslavia, España. empató a cero y Pereda sustituyó a Luia Aragonés. Pereda fue el autor del primer gor frente a los soviéticos y el que centró para que Marcelino cabeceara el de la victoria. Pesebe aquel dia 71 kilogramos. Hoy la béscula le de un registro de 76 kilogramos. Ai margen de industrial de la hostelerla en Barcelona y de ampreserlo. en varios estadios de las atmohadillas que utilizan los aficionados, Pereda es actualmente el saleccionador naciona de juveniles y segundo de Kubata. En la actualidad cuenta marente y dos años de edad y tiene tres hijos: Mónica, Jorge y Chuz, Y está casado con Teresin Soler Cabot, hija del que fuera directivo del Barcelona y presidente del Club de Yania de la Ciudad Condal. La visita at Jafa del Estado que realizaron los campeones obligó al evión de lberla que debia transportar a Perada hasta Barcelona a ratrasarse más de media hora. Desde el palacio de El Pardo y en el Mercedes de Ronlla. Perada llegó al aeropuerto escoltado por sels motoristas, y al contrario de la que siempre ocurre, equal dia les impacientes pasajeros del Convar sólo pudieron aplaudir cuendo supieron que el retrasado era Pereda.







colocarles unos corsés de acero, con los que apenas podían moverse, o por destinar e otros hombres a la segrata sussón de corseteros, sacrificando sus dotas de creación en aras de una labor de destrucción únicamente. Y es que, cuando se aniquela la labor creadora, ya se sabe lo que ocurre, en al fúsbo) o en cualquier otro deporte en el panorama de la política o en el campo de la economía, en el mundo de la cultura o an las refaciones sociales.

ESPAÑA VA A ITALIA 🖪

'EN PLAN DE COMPARSA, SI LLEGA À LAS

SEMIFINALES, DARA LA CAMPANADA

Cuando se jugo la primera fase final els la Cope de Europe de Naciones yo vivia en Paris mi aventura veinteañera de corresponsal extranjero y, tras los triumbs de España ante Polonia (2-4 un Katowice y 3-0 en Madrid), mis del sorieo en la capital de Cròmica E Francia Jueron todas a parar invana-blemente a la papelora de Pedro Sardina en «Marca». La política tuvo emonces la culpa, porque el Gobierno espa-hol no sólo no autorizó que se jugase al doble España-URSS que salió del bombo en la «Ville Lumière», sino que se censura impidió incluso que se publicasa casi nada al respecto. Auvi que aquello, claro, no me impidió admirar seguidamente el gran triunfo de los soviéticos de Yaschin. Netto, Metrewell, Meschtschi y competila por des tantos a uno en su finalisima anta un cuadro yugosłavo cuye puerte ere defendida antonces per el hombre que entre dos etapas de Miljan Miljanicba a dirigir fuego la selección balcánica. Vidunio. Un die antes de la final, al 9 de polio, en Marsella, Checoslovaactual campeón le relegabe e Francia al cuarto poesto, al vencer por 2-0. Y antes, en les serrifinales la las que la URSS Regó cómodamente per el eforfeita de Españal, los soviéticos habian superado a los checos por tres a com y los yugoslaves a los galos por... [5-4]

EL GRAN TRIUNFO DE ESPAÑA

¿Quién les iba a decir a Franco y a don Camillo que la Unión Soviética se iba a cruzer de nuevo, cuatro años más tarde, en el camino de España en le Cona de Farona de Naciones? Y, sin Cope de Europa de Naciones? embargo, así fut. aunque asta vez afortunadamente para nuestro futbol-el critario del jefe del Estado se impuso at de su ministro de Gobernación digo afortunadamente porque, tres ha-ber superado a Rumania (6-0 en Madrud y 3-1 on Bucarest), a Irlanda del Nome (1 1 on Bilbas y 0-1 on Belfast) y a Eira (5-1 on Savilla y 0-2 on Dublin), la selección española, bajo la batuta de Pepe Villalonge como seleccionador, con el concurso del divo Luisito Suárez, elimportados de Italia, gracias a los goles de Pereda y de Amancio, que en la prorroga deshizo el empatar de Naggy, resestros representantes pudieron disputer la gran final tres superar en les semifinales a Hun-grie, el 17 de junio en Chemartin, mientres que la URSS vencia a Dinemarca en el Nou Camp (3-0) Antes, en las elimmatorias citadas anteriormante. hablen marcado Guillot (3), Amancio, Murcelino, Veloso y Zabalfa (2 ceda unoffry Coller, Furiti, Pereda y Gento is un gol per berbal. Y sún feitaban los dos de la finalisma.

La anécdota de los entranamientos en La Berzosa la protagonizaba aquallos dias el recordado y gran diestro Antonio Bienvenida, que se entrenaba por entre jaras y plnos, tomillo y cantuaso, romero y majorana, con los pupilos de Pepe Viltalonga gran aficionado al toreo. La esspentín la dio Luis del Sol, limmado también por el seleccionador para reforzar al equipo paro el usiete pulmonese no sa resignó e ser reserva ente los magyares y se las de La Berzosa. Hubo otra respantán o, mejor dicho, rescapadar -ésta, secreta y hasta ahora sólo conocida per su protagonista y por el que este escribay has la de Marcelino. Atina nocha en Madride podría haber sido el título del gran escándalo de la selección de cuyo equipo habria desaperecido tomo títular el ariete zaragocista pero yo, que había sido el compañero de correria, no publique nada, claro, y Marcelino, el 21 de junto, marcó el gol del triunfo ante la URSS, después de los de «Chuse Pareda y Jusalnov, arita más de 120 000 eficionados y en medio del delirio

Por primera vez ondeaba aquella tarde en el estadio Santiago Bernabèu le bandura roja con la hoz y el martillo y por primera vez el cabo de vaintitantos años, se ovó oficialmente, también, en medio de la Nuvie y con Francisco Franco en el palco presidencial, el frimno soviético. Fua el triullimes grande de la historia del fútbol español protegonizado por triber que habie debutado en la sallección nacional en aquelle misma edición de la Eurocopa, en Sevilla y ante Irlanda [5-1] y que ahora, tres largos lustros después, acaba de colgar tas botas casi en la clandastimidad futbolística y en el trerumbroso clavo de la indife-

rencia nacional.

DESPUÉS DE VILLALONGA

Después de equella gesta futbolistica continental, después de Villalonga y de la finalisma con cambio de campeones entre la URSS y España, as sucedieron los seleccionatiores aspañoles y las ediciones de la Copa de Europa de Naciones: aunque, en cuanto a titulos se refiere, futmos de tropie zo en tropieza prácticamenta. A Papa Villalonga le sucedió Domingo Batmanyà, que no tievo a la setacción capañola a la fase final de 1968 y dejó las riendas del equipo español para fichar por el «Barca». ¿Terminará haciendo lo mismo, como se cree, Laszi Kubata?

Tres clesificarnos en el prupo de Checoslovaguia (1-0 en Praga y 2-1 en Madrid). Eira (0-0 en Dublin y 2-0 en Valencial y Turquia (0-0 en Estambul y 2-0 en Bilbao) España cayó en los cuartos de final frente a Inglaterra (1 España cayo en los O en Landres, dande se debió ganar y 1-2 en Madrid, donde el gol de Aman cad fue insuficiente en el encuentro del ela, ia, la...» de Massel), Luego, los ingleses cayeron en Florencia, ante los yugoslavos en pertido que erbitro el español Ortiz de Mendibil (1-0), mientras que Italia, en Népoles, eliminabs sm goles a la URSS, que finalmente fue tercera eiguiendo así su gradual carrera descandente en la competición, al perder por dos-caro ante los apresa-. Y como la final Yugoslavia-Italia finaliză en empate († 1 Dzajic y Domenghini), se repitió dos días daspués el choque, al 10 de junio y a las órdenes de nuestro compatriote. Y Ortiz de Mandibil terminò religiando en el acta únicamente los goles de Riva y Anastas: ¿Se repetirá también este mes en Roma el triunfo itálico?

At doctor Toba -qua no llegó a jugar la Eurocopa tropezó en el premundialla sucadió el trio formado por Miguel Muñoz. Artigas y Molowny, entrens dores a la sazón de los tres primeros aquipos de la Liga, Reat Madrid, «BarBUS ULTIMAS Y DEFICIENTES ACTUACIONES Y DESMORALIZACION GENERAL, QUE PREGONA EL PROPIO LASZI, AVALAN EL PRONOSTICO

ção y Las Palmas un trio que tempoco llogo a jugar la Copa de Eurupa de Naciones y que rubrico el tropazón de su predecesor ante el Mundiar de Méji co con el tristemente célebre 2.0 de que ha tenido ultimamente y ante otros rivales nuevas varsiones pare Horac

Y el 15 de octubre de 1989, frente a Finlandia y en la Linea de la Concep-ción 8 O Disparando hacia al Pedebutó como seleccionador na cional Ladistao Kubala, al que le iben a corresponder tentes partic paciones en la Capa de Europa de Neciones como a sus once antecesores juntos (Costa Gabilondo-Las Plazes, José Villalongs, Luis Mirò Pedro Escartin, José Villa longa de nuevo, y los anteriormente citados Belmanya, Toba, Muñoz-Artigas Molaveny). Aunque a Kubala, que tuvo un feliz. Kulgu-ante y triunfat co-mienzo al frente de la selección, no te acompañazon hasta ahore ni la felicidad ni los fulgurantes triuntos a la bora de la verdad de les clasificaciones. En la IV Eurocopa, la Unión Soviética nos cerró el pase en el Grupe IV (vencimos y ampatemos con Irlanda del Norte, 3-D y 1 1 superamos por partida doble a Chipre, 0-2 y 7-0, pero tropezamos contra los soviéticos, 2-1 en Masou y 0-0 en Seville). Y a la bora de la verdad de la fase final: a la sombra del Atomium, en Breselas, la República Federel Alemene (después de haber supe rado a Bélgica en Amberes. 2-1 l v a la URSS (vencedora de Hungria: 1-0), se enfrantaron en la finalisima, el 16 de junio Los dos goles de Gerd Muller y el de Wimmer nequesiron a fludakov y compañía. Maiet, Hottges, Beckenbauer Schwarzenbeck, Breitner, Hoe-ness Netzer, Wimmer, Heynckes, Müllor y Kramers sucodien asi en plens outoria del fútbol alemén a todos los niveles a los Zoff Salvedons, Burgnich, Guarneri, Rosato, Faccherti. Mazzola, De Sisti, Domengheni. Anastası y Rivs, los campsones del 68

A YUGOSLAVIA, NO A ITALIA, SI

Si se hubicae clasificado España pera los Mundiales de Méjico y de Alemania los revases sufridos en la IK y en la IV Eurocope habrian resbalado posiblemente sobre los eficionados y la critica pero, como flovia sobre mo jado, el ambiente que rodeaba desde 1989 a los «Kubala-boya» se fue dete riorando, enfriando, desmitificando. Y decayó aún más la fiesta belompádica cuando en la V Eurocopa da Nacionas. Iras lograr la clasificación del grupo al superar a Dinamarca (1-2 on Copenhogue y 2-0 on Barculona) a Sacocia (1-2 on Clasgow y 1-1 on Vatencia) y a Rumania (1-1 on Madrid y 2-2 on Bucarnet), terminé cayando eliminado en Jos Guartos de final france a Jos entances campsones porque en Medild no lograton superar a los discipu-los de Schoen (1-1) y en Munich perdieran por 2-0,... Total, que la solección nacional na puda viajar e la fase finel de Yugoslavia, sunque paco después los «Kubala-boys» (ban a tomarse la revenche con su triunfo en Balgrado. que valle un viuje para el Mandial de Argentina. Pero, en fin, aquella fue etra historia. Tampeco a los alemanes les duré mucho la alegda del triunfo. frente a España porque, en la finalisi-ma de Belgrado. Checoslovaquia lus arrebató el título continental, por penames, después de haber empatado e dos goles en los noventa minutos reglamentarios y de no haber logrado ni un solo gal más en la prórroga. Los

penalies fueran un modelo de ejecuaunque Hoeness faltó el suyo Holanda, que se hable presentado como la gran favorita y que perdió su opción ante los checos, fue tercera

Yugoslavia, cuarta Y justo es recor justa es reconocer ahore en tie rres itálicas. España se deria con un cantito en los dientes si fuese tercera o cuarte. Después de haber superado a Yugoslavis (1-2 en Zegreb y 0-1 en Valencia), Rumania (1-0 en Velencia y 2-2 en Craiova) y Chipre (5-0 en Sala-mance y 1-3 en Nicosa, en un pertido que adquirió dimensiones de pasta. porque del resultado dependia la class ficación para la fase final...), ahore nos esperan. Bélgica, Italia, a Inglaterra. tres selecciones que salvo en el am biente naziuran por el enflaren de las apuestas clandestras y san comecuanc as- nos superan ectualmente en potencia, resultados y moral

Los malos resultados y el pésimo juego que ha ofrecido en general útil-mamente la selección de Ladislac Kubala obligan a pensar que el equepo españot viajarà como comparsa. Quezà un buen debut podría cambiar al pano. rama, para es más que difficil que ello sucede, a pesar de que la Real Federa-ción Española de Fútbol ha miciado ya hace tiempo la reorganización de sus selecciones, de la mano de Pepe Santamaria, y es de esperar que algún día se empiecon a ver los frutos si es que se sigue tratiquando paralete y fógica-mente para el Mundial. En este sentido justo es reconocer que dicha orgeniceción se está llevando a cabo de espaldas a Kubala, porque ni éste quiere que nadre le aconseje, segun confesión propia, ni econseja tempoco excesivamente a los demás sefeccionadores del fútbol español, Santamaris y Pereda Kubala parece estar por encima del bien y del mal y, tras el Mundiat de Argentina, cansado o des moralizado o fiarto inporque no hay más cora que fa que erdex. Esto es lo que dice al menos. Y lo que le coreen Aunque no se molesté en ir con los «sub 23» a la gira de América ni en acompañar a los juveniles al Mundial de Japon para ver si descubita alli sigo interesente. Alguna lua

La Eurocopa actual antesata del Mundial de España debe constituir un ser o no ser para Laszi, que ya tiene su futura enfocado teóricamente al me-nos- hacia el club de sus emores Como hizo en tiampos Domingo Bal-manyá. De aquel 15 de octobra de 1969 sólo quede en sus files un solo hombre Juan Manuel Asensi que será el capitán de la selección en Italia Otras das exupervivientese de aquel 6 O a Finlandia siguen en activo, tembién. Pirn y Reise, pero ninguno entre ya lógicamente en los planes del seleccionador de un seleccionador que es primer rellejo de la general desmoratización actual en torno e la selección nacional sus pronósticos lo certifican- y que quizà seu el pròximo año al emércagera general de esa esuper Barses que quiere hacer el ambicioso presidente del Nou Camp

Sea como see -después de los 36 partidos jugados por nuestros rapra-

sentantes hasta ahora en las seis ediciones continentales, con ventima victorias, diez empates, siete derrotas, satenta y dos goles e favor y trainta y uno en contra, dos pases a les fases finales y un título, la clasificación para las semifinales de esta VI Eurocopa sería esta vez la uran campanada de

Gerardo GARCIA





da decir- del futbol italiano de esta final de temporada ha de ir Intimamente ligado a los acos del escándero de las apuestas, que ha resquebrajado no sólo el armazón moral del fétbol, sino que de paso, ha destrozado el asquema ofensivo de la selección Italiana precisamente en donde menos cartas tiena Bearzot para intenter liagar a la extgencia de les primeres plazes et hiego ofensivo, enfermedad endémica que los eazurria no ban podido soslayer con el peso del tiempo. porque su fútbol siempre ha actuado en función, más, de sus conocidas maestrias defensivas. De tal modo que las piezas precioses, bien de casa, bien extranjeras, han aido la máxima atracción de un espectáculo que, generalmente, ha lahado precisamente por la carencia de grandes valores de ataque

Justo es decir sin embargo, que

postin, frante a intereses que, a menudo, se mezcian con los de Estado, la Magistrature Italiane el he estado en su sitio. Habla no ya que hitar fino, sino, de paso, soportar el spresinge público que también pedia el rigor sancionado por las leyes-, las enfluencias en las alturas, la defensa de las asagradasa metas deportivas a que se verá abocado el -futbolístico, se entlende--Date desde la primera decana del mes de junio. No hubo misericordia. Y al no haberta, et mayor varapalo -en beneficio luturo, sin dude, que evitarê escándalos como el castigado- lo ha recibido la selección, que se enfrenta à compremisos de más altura que los sancionados Milán, Perugla, Lazio y Avellino. La pérdida de Paolo Rossi y, al mismo tiempo, la de su previsto sucesor, el tazial Giordano. quiebran rotundamente la composición de los azules, por mucho que el

Graziani, que se convertirá en titular para satisfacción de los aficionados del Torino, a Pruzzo o al interista Altobelli. Ninguno de ellos, sin embargo, podía ser competidor de Ros-\$1.

CHARGONAVE BEREING

Las consecuencias de la spérdidas de Paolo van a determinar sin duda. el comportamiento de los italianos. que con Graziani van a gozar de un rompedor auténtico, pero no del astilete preciso para penetrar en las zonas rivales. Esa era la habilidad del sancionado enueves, una facilidad que le permitia abrirse por derecha a izquierda, que le permitte desdoblarse en funciones nada típicas de ariete y que le habían conferido su etiqueta de espléndido jugador Con un fútbol en el que Causio se retrasa más de lo debido y en el que Bettega también ha optado por situaciones más conservadoras, porque le sobren años y prudencia, Rossi suponia la gran baza, propiciando huscos y haciendo que, desde ellos, se lanzaran sus compañeros de equipo, entre los que no destaca, precisamente, la l'acilidad ofensiva de los mediocam-pistas habituales, Tardelli, Oriali y Antognoni. Aunque de salida es dificil aventurar los riesgos que pueden correrse si puede asegurarse, pese a ello que Italia ha perdido no menos de un 50 por 100 de su capacidad de gol..., que no ha sido nunca gran

La fatta de Rossi condicionará el cabe todavia más el bioque que presente Bearzot, y eso hace suponer que la cautela será todavía mayor A favor de Italia va a jugar tanto el ambiente como la posible tutala de Artemio Franchi, y aun las ganas de resercirse de las baias causades por la Magistratura. Pero Italia necesitera una salida fargurante o, cuando menos; que la congratule con su hinchada, al no quiere que todo se le vaya por la borda. En este aspecto es Nodamental el primer partido que disputarán fos cazurrisa el que va a enfrentaries por cierto, a los españoles. Un simple tropiazo de la selección italiana dorzadas a su público a que pusiere de manificato la animadversión que, en alguna medida ha manifestado ya desde los procesos por el escándalo de las apuestas Italia sin Rossi no puede asegurar que al camino hacia la gloria vaya s serie fácil, dor mucho que todo -menos su Magistrature-- obre a favor

Por si eso fuera poco Bearzot staus indefectiblements confiando en la experiencia demostrada de «ta»

Causio, genial a rates. Y una de les poca-



auventus en detrimento de los hombres del Inter ganadores del escu-dettos y, a todas luces, el mejor equipo de la temporada en el Calcio Esa especia de manía del esignores Ento en beneficio de los de cias Juventus le causó no pocos quebra deros en Argentina, cuando los jugadores tenian dos años menos y el equipo estaba más entero de lo que està hoy. La fidelidad del seleccionador per su bloque blanquinegro se ha convertido en la pieza capitar de los que scusan a Bearzot de inmoviliamo, cuando no de excesiva fidendad à quienes le mentuvieron y le saiveron al tipo en al Mundia-78. No parace haber más razones que ésas D pudieran existir las puramente efectives. Beerzot, un hombre prudente, trabajador y ai que los resultados han acabado acompañando, no está, sin embargo, en la adecuación de su equipo de acuardo con las realidades del fútbo: italiano de hoy en el que el bloque interista ha dominado sin discusión alguna. Tentar el destino así Incluso caminando contra comente podria resultarie fatal, sobre todo si el primer encuentro no se salda beneficiosamente. El seleccionador cuenta, de sarida, que no es poco, con las suspicacias del público y de la critica. Para solventarles favoratiemente, Italia necesite gener Nada más... y nada menos que esa

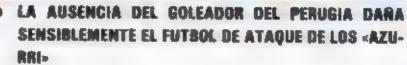
LOS DE LA RESPONSABILIDAD

Sin Pagio en juego, sin Giordano para sustituirle, con la crisis animica

que eso puede suponer Italia afronta el europeo aprovechando, entonces las ventajas de su actuación casera. Seria una gesta ganario, que, sin dude, van a hacerlo muy difficil de conseguir ingleses y alemanes, aqué-Ros en su grupo, y los germanos, si triunfan, en el suyo. La decadencia general del balompió italiano le mentiene alejado de les altes coras de regularidad de otros años. Su gran èxito de finales de los 70 fue, sin duda. El excelente comienzo un el Mundial argentino, del que se despidió siendo la única selección que batió a los campeones, que hicieron 8 su yez, un recorrido totalmente diferente. Esta vez la seguridad aparente que les de jugar en propio campo ha de ser tenida en cuenta si

El capitán, Zolf ochenta veces internacional. Su última granopertunidad





- GRAVE RIESGO: LA SELECCION DE BEARZOT NECESITA EMPEZAR BIEN PARA NO DESATAR LAS IRAS DE UN PUBLICO SUPERKINSHILIZADO
- TRES HOMBRES DEL CAMPEON, INTER, ENTRE LOS CONVOCADOS... Y SOLO UNO CON POSIBILIDADES COMO FIJO DE SALIDA: ORIALI

parten con bello y se congrecian con un público, que pasa de la mejor a la peor sin apanas parántesis. Veintidos hombres ha seleccionado Bearzot para ello, con la inclusión por vez primera del portero de la Florentina Galil, de los hermanos Giuseppe y Franco Baresi, jugadores del Inter y el Milán, respectivamente, y del tembién interista Altoballi, que se aprovecha de las ausencias de los dichos Rossi y Giordano, Sólo figuran tres agadores del campeón de Italia en la preselección y... curiosamente silto uno de ellos como inicial titular Oriali. El esietes de elas Juventus es inamovible y también Antognoni y Colfovati. El ariete que complete el conces debe ser Graziani. Y éstos, a fin de cuentas, los datos estadísticos de todos eitos.

cho del Inter, veintidós shos y una vez internacional

Franco Baresi Defensa Ilbero del Milán, veinte años.

Fulvio Collovati Defensa central del Milán titular de la selección, veintrirés años y ocho veces internacional

Mauro Bellugi Defensa central del Napoli, treints años y 32 veces internacional

Aldo Maldera Defensa azpujerdo del Milán, veintisiete años y 10 veces internacional.

Marco Tardelli: Centrocampista de das Juventus, titular de la selección, velntiséis años y 36 veces internacional.

Renato - Zaccarelli · Centrocampista del Torino, veintinueve años y 23 veces internacional.

Dino Zoff: Portero de das Juven-Gebriele Oriali Centrocampist tus, titular de la selección, treinta y del Inter titular de la selección, vein ocho años y 80 veces internacional. tiocho años y nueve veces interna

ciona). Franco Cause Centrocampist de das Juyantus, titular de la selec

ción, treinta y un años y 52 vece internacional.

Ruben Sunani, Centrocempist. del Milán, veinticinco años y do veces internacional.

Romeo Benetti Centrocampist de elas Rome, treinta y cinco años 51 veces internacional

Giancario Antognoni: Cantro campista de das Florentina, titular di la selección, vointisèis años y 4: veces internacional

Roberto Battegs Extremo y de lantero centro de clas Juventua titu

El Juventino Tardelli, regular, poco vistoso, pero indispensable



iven Bordon. Portero del Inter,

Claudio Gentile Defansa dere-

Antonio Cabrini Dafensa izquier-

Gaetano Scirea Defensa libero

Giusoppe Baresi Defense dere-

cho de das Juventus, titular de la

selección, veintisiete años y 35 ve-

do de star Juventus, tiutular de la

selección, veintitrés años y 17 veces

de also Juventus, titular de la selec-ción, veintisiete años y 28 veces

Antognani, cerebro de la Figrentina.

cuando juega con ela nacionala

mejor jugador italiano y xólo discreto

veintinueve años y cinco veces inter

nacional

ces internacional.

internacional.

internacional.

lar de la selección, treinta años y 30 veces internacional. Esta temporede fue el máximo goleador de la Liga Alexandro Altobelti Delantero

cantro del Inter veinticinco años.

Roberto Pruzzo Delantero centro de sias Roma, vainticinco años y sina vet shterpecional

Francesco Graziani. Desentero centro del Torino, veinticcho años y

34 veces internacional

No hay dudas, salvo inconvenientes de última hora, en cuanto e los posibles elegidos por Bearzot que forzosamente ahora que las circunatancias vuelven a ser adversas, sarán lo mismos a los que tiene otorgada su configurati Zoff Gentila, Collovati, Scree, Cabrini Tardelli, Oriali, Antognoni^{*} Causio, Graziani y Battega con alguna posibridad para uno de los Baresi, strás, e incluso para Zecarelli y al repescado y poco menos que desahuciedo Benetti, al que el rechezo de la cluves no le ha hacho perder las preferencias del técnico Un técnico que en los dos últimos eños ha disputado doce partidos perdiendo en sus dos únicas selidas, y claramente, 3-0, frenta a Checoslovaquia, y 4-1, ante Yugoslavia, saldando esas penas con su larga actuación casera, que la proporcionó dos empates, ante Argentina y Polonia, y ocho triunfos, seis de ellos por la minima: 1-0, respectivamente a Bulgaria, Turquia, España y Uruguay y 2-1 a Rumania. Lo único holgado el 2-0 sobre los suizos y el gran 3-0 a los holandeses, su tanten desde al M-78. Poca cosa para tentas esperanzas

Y contando con Rossi, además.



Inglaterra, en el Nou Camp. ¡Demesiado para España!

INGLATERRA: EL IMPERIO

I Inglaterra hubiera ganado el campeonato británico de selecciones es posible que del triunfo se hubteran obtenido algunas conclusiones. Que se lo hayan adjudicado los irlandeses del Noctres su empate en Wembley, y que a los hombres de Greenwood les propineran un inesperado correctivo (4.1), los galeses han convenido en silencio todo lo que rodes la acruelidad de la selección inglese que am Woodcock y Kengan en los ultimos encuentros internacionales del torneo británico por jugar en aquipos extranjeros, y sin Trevor Francis por lesión, parece no ser lo que fue en el Nou Camp la noche que los aprossa vencien comodamente a los de Kubata. Con más de lo que al mismo tiempo los sub-2 ! isteños batian a sus correspondientes españoles en Sundadand

Ese tropiezo el campeonato ha sido siempre de daminio inglês o escocês, la que ha supuesto el primer triunfo norir landés en toda su historia - ha venido a disminuir figeramente el papel de los hombres de Ron Greenwood, lo que presupone una osadia considerable Ou zá más importancia que el lallo, la tenga e elejamiento forzado del as del Forest Trevor Francis, que una vez compensado con la recuperación de los extranieros y a presencia en su puesto de Brooking o Steve Coppell, no ha de tener más mportancia que la que supone la falta de una auténtica estrella. Ciertamente le va e faltar a la selección ese aire de esplén dida catidad que imprime a sus acciones e) fenómeno del Nottingham, pero los incleses actuar en su fútbol menos en función de sus divos que en ptros países. Lo que para los mediterráneos podría se: una insustituibie baja as para los aprossuna ausencia evidentemante iamentable pero no tánto como para presondir de sus posibilidades europeas, que se cifran muy ambiciosas. Mas con Trevor 567 dude pero nunce desestimades sin ét

S) en su caso Italia no dispone de



El segundo portero, en teorial Peter Shifton (Nottingham Forest)

heredezos que continúen las habilidades en el área de Paolo Rossi, si no hay en el firmamento nadie con la gracia-potencia de Francis, inglaterra al tiene la suficiente capacidad de alaque como para que una ausencia samejante pueda ser repuesta sin mayores daños. Los Coppell Keegan, Brooking, Jhonson y Birtles garantizan la calidad-espectáculo en un grupo en el que a la debilidad de los españoles, a los que ya batteron al Barcelona con relativa contundencia, se ha venido a unir ahora la ausencia del més peligreso de los rivales que tenía en la selección fialiana La Magistrature los ha hecho un gran favor a tos blances, que ast podriar acabar como cabezas de grupo y colocarse directamente en la final. Nadle les ve. hoy, mucho más lejos de eso, aunque el cálculo y la segundad en fúrbol no vayan relacionados siempre con la supenondad de que les ingleses han hecho gala. Sin duda, porque la ultima ronda del campeonato británico de selecciones les ha apartado de los triunfos resonantes.

EL BLOQUE COMO SERVICIO

Pero también es otre la forme de medir que trenen los aprosas, impecables en la fisico excelentemente datadas técnicamente en Bigunos tásos, y con un juego desusado por lo general y en el que han consevado sus viejas esencias que imponen, por otro tado, la climatología de sus Islas - los británicos cuendo viajan at Continente suponen una especia de innovación. Son tan diferentes, en efecto en su fútbol como en les otras Gacetas de su sociedad..., y no tienen intención de cambiar pues ni la inflación en los precios de sus productos ha ido an detrimento del eshovo del baión. Un futbol simple exuberante de luerza y de remate, con balones largos entrega total velocidad y sentido de la anticipación



Ray Kennedy (Liverpool), cerebro en madio campo

UNA BAJA CAPITAL SIN DEMASIADA TRASCEN-DENCIA: LA DE TREVOR FRANCIS

TRAS EL FRACASO NACIONAL DE LA DECADA DE LOS 70, LOS «PROSS» INICIAN LOS 80 A LA ALYURA QUE LOS ALEMANES

WILKIS, COPPELL, WOODCOCK, HODDLE Y BIR-TLES. ESTRELIAS DE LA NUEVA GENERACION

GREENWOOD LE HA OADO UN NUEVO AIRE A LA SELECCION, QUE SOLO HA SUFRIDO UN GRAVE TROPIEZO: EL 4-1 ANTE GALES, QUE LE COSTO EL TORNEO BRITANICO

AUSENTE EL AS DEL FOREST, EL DUO KEN-NEDY-KEEGAN SERA LA BASE VITAL DEL FUN-CIONAMIENTO



Travol Brooking (Izquierda), en las immediaciones del area.

ligura en el catón de todo el que quiera dedicarse e la práctica de belón en Gran Bretaña. En el propio estado de sus terronos el que ha condicionado su a manudo sóbrecogedore, capacidad, pero de ella y por ella ha conseguido selveras el especitáriulo. El afor balla no transmitada que ver con los demás.

Paro ¿podrá voiver a Europa con la gallardia con que, se mentiene lejos de ella ^a Survida en una baja de resultados y de rendimiento que menguó su balance a partir del Mundial de México, no pudo siquiero, estar en el de Asemania y franasó en sus intentos de soudir al de Argentina, viale que les frustraron, por cierto, los essureis. La décaria de los 70 no ha aportado más éx los que los de sua Glube. Liverpool y Nortingham sobre todo, y le aperición de una nueva generación que no llegó a cuejer entonces, pero que la lu hecha shors. Solo la tella del pequeño Kevin Keegan amergió del medinore no general, que está plyidado. purque como en el caso de los elemanes federales lestrepitoso freçaso en Argenti ne. Iras haberse proclamado campeones mundiales en Munich) les crisis se suce den no par defectos de formación sino por causes naturales. Por las mismes comegues ascepar de ellas y ahi está la aparción de esta tiempo nuevo, en el que o dificil es poder escage-

Basade ques, en la capacidad de conjunto y de momento, en el duo de stoque. Keegan-Woodcock, las dos eextranjurosa de la selección, inglaterra afronte la que es primera de sus pruebes de luego ente el Continente al que he tenido en alguna medida subvalorado No buede decirae que seu un mel momento para hacerio per la decadencia latina la irregularidad centroeuropea, la haix sensible de los holandeses y la inexistencia en lize de más país del Este que Checoslovaquis. Sólo los elemenos federales sa epuntar en el horizonte y no sola en el de esta fase final de Eurocope, sino como verdederos rivales de las aprosas, reeditendo quizá equalia etapa de los micios de los setenta cuando umos tentan aún restos de la 1 selección de Méjico y los atras comenzaban a madurar su asomoroso equipo nacional del 72 campaón de la Eurocopai que daria paso al que sa prociamera campeón mundial en el 74, con un juego mucho menos brillante. Todo, pues, indida que estamos a punto de existir a la tradicional reintegración de unos y otros como baluartes europeos de un fútbol que en sus respectivos estitos, ategora lo mejor que puede auhibirse. O poco me-

Naturalmente es aventurada la precisión sobre la decisión final, eurque como en la mayorla de los casos, todo esté prácticamente decisido. A tenor de las últimas actuaciones, la desafortunada arran País de Gales, que comple una reithe de más de dos años sin perdar podría caber algun tipo de reloque Pero no es fácil que ocurra, porque los ingleses no han aldo dedos nunca a los exisamismos. Así que es fácil que la glineación inicial salga de estos hombres. los discioche mejores de as belompos

PORTEROS

Ray Clemence (Liverpoot). Trainte y sin eños Cuerante y cinco partidos en el primer equipo Debutó en 1973 frente a Gales. Jugador del Liverpoot deade 1967, est el mejor guardameta de los ultimos eños.

Peter Shilton (Nottingham Forest) Trante años: Veintinueve veces internacional Debutó contra Alemania del Este en 1971 Pertenece al Nottingham deads 1977

DEFENSAS

Viviat Anderson (Nottingham Forest) Valcitirás años Tres veces internacional. Primar jugador de color an la selección. Greenwood la histo jugár contra Checoslovaquia y la alimb frente a Suecia y Bulgaria, posteriormente



Keegan, und de his grandes lyndamen tos

Phil Neal (Liverpool) Verntocho años Verntidós veces hteroscional Debutó contra Gales, en al 76 Partenece al Enverpool desde 1974

Emiro Hughes (Wolverhampton) Trainta y dos eños. Ex capitén sitular Cincuenta y dos veces internacional. Po des Jospadese en Italia del equipo na cional.

Mick Mills (Ipswich Town). Treints años Veintlocho veces internacional Debutó frente a Vagoslavia, en 1973. Lateral aquierdo casil seguro. Actúa en al Ipswich desde que se intició en al futbol.

CENTROCAMPISTAS

Phil Thompson (Liverpaol) Veintirinco años Disciocho veces internacio nal Se formó en las escales inferiores del propio Liverpool

Dave Watson (Southempton) Trainte y tres effos. Custro veces internaciorial Es jugados del Manchester City. y brovemente dei Werder Scemen alemán

Terry McDerman (Liverpool) Veintisiete años. Siete yeces Internacional Debutó en 1978, contra Suecia Uno de los peones básicos en el funcionamiento infensivo de su club

Rey Wilkins (Manchester United) Ventrirès años. Ventrisete veces internacionel. En jugador del Chelses, funvendide en cuerante miliones de pasetes precio notable paré un hambre de medio campo.

Travor Brooking (West Hem United). Treinta y un años. Treinta y tres veces internacional la primera de ellas frente a Portugal, en 1974. El hombre da confianza del entranador.

Rey Kennedy (Liverpool), Veintiséis años Interior inicialmente, pasó a medio campista cuendo el Arsenal londinense la vendió at Liverpool. Debutó ente los galeses en 1976

Gien Hoddie (Tartenhum Hotspur) Veintidos años. Considerado como el nuevo Charlton de la selección Aún en formación valosisiono para el futuro Rematador desde lejos en alguna medida se le considera como la utimisima gran revelación del balomplé inglés.

DELANTEROS

Steve Coppeli (Manchester United) Veinticuatro años. Dieciocho veces internacional. Licenciado en Economia. Muy versátil en su juego, puede actuer comp esroppeni

Kevin Keegan (Hamburgo) Veintiocho años. Cuarenta y ocho veces internacional. Debutó en 1973, contra Gales. Se risció en el Scunthorpe, del que pasó al Liverpool y al Hamburgo. Tony Woodcock (1 F.C. Kolni, Verntitres años. Siete veces internacional Jugador polivalente Traspasado el fétbol stemán a patición propia, es una de las estrellas de finaira de los 70

Peter Barnes (Wast Bromwich Albion) Vem idos años Acete o, circunatancialmente extenor rundo Quince veces internacional Debutó frente a Italia, pp. 1877

Gary Birties (Nottinghem Forest)
Veintirés shos Ningún parado internacional Corre hacia la titularidad, que
podos llegarie por el eje en la posición
de tesionado Latchford, Jugador hábil y
de masperable capacidad ofensiva. Ord
espiándido atacente en potencia para el
equipo nacional

Siete de ellos y algunos otros han de quedar fuera y no parace fecil. Paro tampoco está el ides más allá de este once. Clemence. Neel, Thompson Kennedy Mills. Coppell Brooking, Hoddle Keegen Woodcock y Birtles. Una sensa cional formación, capar de amergarias la fina final a italianos, españoles y belgas de astida, y ya veremos e quienes daspués. Parque tras ellos quedas los Shilton Hughes, Watson Cherry Samson, McDermont Wilkits Anderson, Cuhningham Jhonsen... Todo el Impario que renace Ni mas, ni manos.



Emigró al FC Koln, pero es insustituible Whodcock, en acción



mi no me gusta llevar mucho dinero encima, así que pago siempre con talones de la Caja.

Por otra parte, los pagos fijos de cada mes los tengo domiciliados en la Caja que me envia puntualmente a casa los recibos con el estado de mi cuenta.

Yo lo hago todo a través de la Caja. Al ritmo que va la vida es la única forma de solucionar las cosas. Y la Caja me las soluciona en muchas ocasiones: tanto si he necesitado un préstamo como un buen consejo a la hora de invertir. Para eso están los amigos.



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE MADRID

-Esa es mi Caja.



Los belgas, inesperados en la fasa final de la Eurocopa. Agachados, de Impulanda a derecha. Custera, Plassera, Van Moer, Van den Bargh, Van de Elst. Gerarts y Cools, en pie: Millacamps, Renquin, Plaff. Meauris, Van de Eycken, Derdenna, Varheyan, Caulamans, Martens y et seleccionador, Guy Thys

BELGICA:

ALGO MAS QUE COMPARSA

COLO una sa ección aparece en el grupo primero marcada por los grises tonos del olvido Bélgica Cuando en competencia directa con ellos se tiene a ital anos, españoles e ngleses, eso es, hasta cierto punto comprensible. Le calificación de aquéllos como organizadores, inavitables secuelas del escándajo da les apuestas, la presencia de los alicaidos, pero, aún, superentes. hombres de Kubala, y la de los ofatigables uprosso habian de relegar a los beigas a una posición de sólo, clerto compromiso. Un riesgo sin duda, porque sin estar nunca en el cogolio de las grandes bazañas auropeas, los desahuciados belgas se han presentado en estos cuartos de final gracias a su sorprendente triunfo en Glasgow (1-3), y apeando. también. a los austriacos de la competición, en lo que parece el fin de la gran etapa de los Prohaska, Schachner Jara, Kranki, Pezzey y compeñia.

Aunque fuera por eso, los belgas se merecarlan una más adecuada consideración de la que se han gana1979, un gran año: tumbó a Austria, Escocia y Portugal

do. Pero mia nivel de clubs ni a nivel (de selección, han conseguido esos resultados regulares o aurprendentes, que son los que deciden la fortuna, la historia a, incluso, la pooutendad de los equipos o de las selecciones nacionales. Terceros en la Eurocopa del 72, sus coletazos se han ido produciendo aisladamente con la indulgencia de sus rachas victoriosas, aquálias que propició la etapa de los Van Himst. Polleuris Devrindt y demás, y el tono habitual que los ha mantenido en una zona intermedia europea, a salvo de los grandes cataclismos, pero lejos, tam-bién, de las gestas. Si esta vaz están más cerca habria que medir la trascendencia de la clasificación, que les costó no conseguirla a los ya dichos escoceses, a los austriacos y a los portugueses. Ese ha aido el gran rboomo belga de estas años, junto con aquella dicha tercera piaza de

honor en 1972 cuando los alemanes dominaban

Y ain embargo, esta recuperación del batompié belga no ha tendo mucho reflejo en el fútbol de sus sociedades, que, como la de todos los países, ha ido cavendo en la forzosa necesidad de contratación de valores más aliá de sus fronteras. Lo han hecho con la modestra de sus medios de tal guisa, que es, nada menos, un islandés la gran figura de esta temporada, un rubio framado Arnor Guditionson, que ha hecho las deficias del público casi como las hacia el español Juan Lozano. Ese dato, sintomático dato, va unido a los últimos compases de la actualidad, que han dado no sólo con el hispano en el fútbol USA, aburrido de los olvidos patrios, consabidos y tradicionales, sino que se ha llevado también de la mano de Hernes Wessweiter a la más rutilante figura da hoy, el que fuera extramo derecho del Anderlecht, François van der Elat exterior, que, sin embargo, estará en Italia, pues es lo mejornito que tienan, adamás de las dotes de los dos excelentes porteros, Custers y Pfaff el mediocampista Cools o el también constructor Van Moar un emozalbaten que ha roto las barreras del tópico, convirtiéndose en jugador clave en plena casi vejez, superado el mendiano que divide los trainta de fos cuarenta. Un detalle que no indica, pracisemente, la proliferación de relevos adequados y el quizá la maestría de este legendario armador

SUPER... REALISMO

Bélgica se ha tanzado e este aventura de la hase final de la Eurocopacon las mismas ilusiones que realismo. Con los pies en el suelo, vamos. Para ellos, la gran batalla se gadó cuando el equipo logró la clasificación, y todo lo que se obtenga a partir de eso será como un regalo del cielo. Si hubieran tenido más fortuna en el sorteo, aún podian haber au-

BELGICA:

ALGO MAS QUE COMPARSA

mentado las esperanzas. Poro la verdad es que cuando don Artemio Franchi colocó a los balgas en el que formaban Italia, España a Inglaterra, las timidas ambicionas sa desvanec eron. Habia razonas poderosas que no justificaban: el carácter local de los unos; la gran capacidad de los otros la regularidad, incluso, trôni-ca de los españoles. Sin embargo aigo ha venido a reconfortar a los belgas. la ausencia de Rossi, que debe beneficiar a todos los rivates de os «azumi». la inconsistencia de los hispanos, a los que dejeron, ya, en la cuneta de sus aspiraciones en el Mundia 70 y que, tradiciona mente no les resulta un riva demasado dificil. y., la posibilidad de alcanzar un puesto de calificación, pues son dos los que están en juego. En busca de eso, yan a lanzarse y convendria no entender que sus silencios abonad renuncias o desmayos. Duros, conjuntados y, a veces britlantes, no parten, sòlo, como simples comparsas, aunque algo de aso se haya deiado caer

El caso es que los jugadores de Guy Thijs parten con no poces ventaas con respecto a sus competidores no tenar miedo a un posible fracaso lo que condiciona a la mayoria de los equipos, si exceptuamos a los griegos y hasta a fos discípulos de Kubala. Y sin miedo de por medio, cabe pensar que están en condiciones de repetir su fútbol del uno tres en Glasgow o el que al final le sacó victorioso de Lisboa o Viena. Construida su selección en base a una columna periectamento de mitada, sin ostrellas a lo Keegan, Rummenig-ge y pocos más, los beigas cuentan con una formación de salida que no ha de variet de la que compongan Custers (Antwerp) Gerets (Standard de Lleja) L. Millecamps (Waregem) Mesuwa (Brujas) Renquin (Standard de Lieja), Van Moer (Beringen); Cools (Beerschot) Van der Eycken (Brujas). Van der Eist (Anderlecht), Ceulemans van us els (Anderecht, Deblemais (Brujas) y Yoordeckers (Standard de Lieja), Junto e ellos, Guy Thijs ha convocado a los Pfaff (Beveten) y Preud homma (Standard de Lieja), porteros, Plessers y Garot (Standard de Lieja). Broos (Anderlecht), defensas Vercauteren y Coock (Ander-lecht) y Verheven (Lokeren), medios, y Van den Bergh (Lierse). Derdenne y Van den sergn (Lierae), production (Loxeren) y Cluytens (Beveren), de-lanteros, Yodo, menos un nosaico de jugadores, en el que un nivel técnico físico muy aceptable y el momento, feliz, prometen darres más oportunidades, al menos de juego que las que muchos les otorgan.

Pero la gran mira de esta sefección no es este europeo, sino el Mundial 82 al que llegarán una gran mayoría de seleccionados y algunos de los mozos que se proclamaron campeones del europeo junior Maertens y Mommens, jugadores del Anderlecht y det Lokeren, y que han gozado, respectivemente, de algunas oportunidades con los mayores. No van a tenertas en este poasión, no sólo porque el equipo esté hecho, sino porque ante compromisos en los que se requiere gran expenencia. This prefiere lágicamente a los que han demostrado seber estar en las citas de mayor lusta. Por eso no es fácil, tampoco, que el bioque descomponga con relación al mencionado, aunque pudiera entrar en él un veterano como Ludo Coeck, lesionedo durante mucho tiempo, pero nombre fundamental si se recupera.

Terceros en la Eurocopa-72, sus ambiciones apuntan al M-82.

Pero las circunstancias, favorables, han hecho , meses el optimismo perdido tras el sorteo.

Dos excelentes guardametas: Custers y Plaff. Un gran veterano, Van Moer, y el extremo Van der Elst, figuras de una selección sin divos.



Van Moer veteranismo. v seguro.



Pfaff una figura que podría no ser titular

Cabria quiză, la presencia de Pfaff en alguna circunstancia, pero Thijs bene un once inamovibia que le ha dado excelentes resultados... sobre lodo durante 1979 Cambiar no tiene sentido ahora, sencillamente por que no hay un motivo poderoso que promueva ese cambio El 79 fue un año fella para el fútbol be ga de selección.

MAS CERCA

Pese a su tono ciertamente disrecuérdense que las citras des futboi belga no tienen nada que yer con les de las grandes potencias, pues su máxima gloria, el Ander lecht ha caido, en Heysel no entran más de 65 000 espectadores, es un recuerdo la racha triuntal de los de Bruselas y sus sueldos no tienen nada que ver con los de los grandes lar ligeramente las posibilidades de os belgas, que m se han visto sometidos por tormentas interiores, ni azorados por resultados depresivos. No es de extrañar por tanto, que en algunos momentos altoren ciertos trotes de optimismo que no se daban nmediatamente después de conocido el sorteo. Thijs se ha despachado en alguna medida, asegurando qua ano todo está perdido, y ya veremos quién as el segundo clasificados Dando por hacha la calificación de los ingleses, los belgas apuntan, ahora, hacia la segunda plaza que era ra, nacio la segunda piaza que els una utopia a madiados de enero y que, sin embargo, aun dificil, no se antola imposible. Por si acaso euentan con una travectoria durante al año pasado que está a la aftura de cualquiera de los otros clasificados, con excepción, sin duda, de alemanes Inderales e inglases, a los que nadie discute un trato de favor. De los seis restantes, los be gas vuelven a estar en un tono medio eterno capitu o de su historia-, pero no tan rejos de elguna chance como para haberlos colocado, ya, en farcillo rojo de un grupo, al primero, que no está tan decidido como unos quisie-

Bélgica podria der más de un disgusto. Su 1979 es toda una afer-



Van der Elst, por los eires Es el preció por piser el bres.



CHECOSLOVAQUIA:

EL GRAN SABOR DE LOS VETERANOS Ultimo campeón europeo (1976), conserva, asin, el armazón de el alter mode a sentención de la conserva de la c

Ultimo campeón europeo (1976),conserva, aún, el armazón de los que lograron el titulo.

Cinco de sus seguros — Ondres, Vojacek, Gogk, Panenka y Masny— han superado ya la barrera de los treinta años. Pero Vernos prefiere el gran rendimiento de les «viojes»,

mientras propara a los Fiala, Vizok, Lickaa y Nemek para el Mundial de España.

Técnicamente portectos, y sin faver en el pronéstico, los checos podrían, sin embargo, ser la gran sorpresa de la Eurocopa.

AMPEONES europeas en el 76 seguidores de la fiet tradición del futbol centrocontinental, regundos en el ya muy leiano Mundial de Chile 1966: los checos constituyen uno de los equipos esperanza de esta Eurocopa. No tento, un duda, por la edad de sus Jugadores - euroque úldmamenta hayan Aparecido jóvenes de gran velor—, sino por la neugia pinvinco un na spo planeullui sacrabon imponiendo sus hombres fundamentales. tiendaur los Barmos, Vojacek, Panenke Stam-bacher Neboda, Masny a Gedjusek, Com puesto en su mayorle por futbolistes surgidos de la escuela de Prega 🔞 🐞 que aportan tradicionalmente sus lugadores el Culta y el Bohemians—, los chetos gazan da na poco predicamento ante los que han visto en los últimos tiempos y entre los que se los conocon con detaile. Vicecampeones mundales en al 34 Rnai perdida (2-1) can (falla-) tuviaron que transcurrir nada menos que veintlocho años pera que repitieran Geograficamente enculvatios en el camino entre Occidente y Oriente, no puede decirse que los chacos hevan pudido escapar a las diversas marsas. político-geográficas que se han sucedido no sóla en eu historia, sino en la de Europa. Queta por ero el balomplè checo de exquisita calded técnics con un poderio fisco nade desdeñable- ha ido al mismo ritmo que les elternativas de su país, con las oscilaciones de guier està al cabo de la meior con la misme facilidad con que es capaz de lo peor. Que ésa es la linea de los equipos con talento, cuendo

no distro la regulandad precisa para montenerte un primera línea de vanquarda, caso de for pocos indescutotra que en el mendo del balon fodavia trusdan.

B último gran éxito de los checos ha sido. sin dude, et triunfo en la finaliziose de la Eurocope del 76, la que les hace viscar a Italia con et ikula en los bolsillos. Basto añadir pero detalle para emander la consebuta irrégulari ded checosloveca, incapaz de ester en las feses finales de los Mundiales del 74 y el 78 péril, ein ambargo proclamarse el major se sectionado europeo en el 76. ¿Cómo puede explicarse? No es fácil, indudablemente como no lo fue la victoria sobre los alemenes federales, que eran los vigentes campeones gracias at futbol prodigioso de aquella selección de 1972 capaz de hacer le mayor exhibición de aquipo que es he visto en Europa un la última decena de años. Como también as habitual en éste certamen, repelle parece poco menos que impopble.

Fácil, fácil .

Checoslova, ula ha accedido e la fage final con diez puntos sobre doce posibles, andevada et un grupo medio, al que achaban el restratocos, tunemburguesan y francases. El paligro de los nórdicos, cursosamente fuertes abto e nivel de campeonatos del mundo qua aex la unica competición que les permite si repessa de sua figuras en al antranjaro— deseparació

en el primur partido ganado por los checos con toda claridad en Estocorno cun un pertundimite 1.3, que materializaron Kroupa Masry y Nehodo Formaron entonces Michalik Garmes, Ondrus, Vopocek Gogh, Poliak. Stambacher Gedjunek. Masny. Kroupa (Kozek) y Nehodo Usa formación mile o menos tradicional, que se las ido repitiendo regulamente hasta el áltimo pariodo de la lasse clasificatoria que las entirentó con los lusemburgueses ao Praga Saltanon alti algunas hivedades, pera en conjunto de escaso peso específico o ne el suficiente como para remper la armonia de un bioque qua, tres squel choque moral y casi decisivo afrontó las otros cinco parredos con estas alimpolones. frente a Locemburgo en la capital del Princi-

zadu, can 0-3 favorable a los elatantes-Netolicka Barman, Vojacak, Ondrus, Gogh Kozak, Panenka, Stembecher (Dobte Massy, Kroupe (Micek) y Godjusek. Sin embargo puede efirmanse que la formación tipo sólo surgió en los des compromisos con los franceses de Michel Histoligo, que eron ba claves de la clasificación El día del triurdo un Bratislava: Josef Vermos (seleccionador) presentà la mamovible y signimite formación Netolicku Barmos, Ondrus, Vojecek, Gogh. Kozak, Parenke, Starobecher, Masny. Na-hode y Gejdusek. Sais meses dospuds suftle variaciones ante los susces conformándose ası Fruske Gogh, Stambacher Ondrus. Voşacek (Jurkemik) Panecka Gadjusek, Nahoda (Kroups' Barmos, Kozek y Vizek, Mas o menos la habitual con un trassego de posiciones y dorsales para ir ensayando el equipo ente el importante -no decipivochoque de Paris (17-30-79) Disconfovaquia perdió ese pertido con los tricoloras pero no la clasificación. Dos gotes de Pecout y Rampi llon no sirvieron para trenar la marcha de los checos. Esta vez, y sersa la traccin del processira. Labe pensar que la alineación estata muy corca de la ideal: Varmos se decidió por Viruelas Barmos, Juricurvilc Orsdrus, Gogh, Stambacher, Kozek, Panerka Gedpisek, Vozek y Krospe, Snatmonte con lus lumimburqueses sólo dos cambios y em-bos en ataque uno para dejar sitio a Masny perchéndola Vozek, y al otra para Vigel, «

detrimento de Kroupa.

Como verán los fundamentos de la seleculto paraceo definitivamente contrastados

aunque el responsable del equipo haya optado finalmente por la nolvario de aigunos jugado-res jóvenos en detrimento de veteranos que no lingariar al Mundial 62 segunda da las metas inmediatas de estos chacos a los que en su grapo se ha marginado absurdamente en lavor claro da los hotandeses a tos que podrian questa de la preselección, por ejemplo, al primer portero de la lase da clasificación. Michalik y al stutiar en los dos últimos, firmás partes som en lín, los grandes amostrosas

Jaroslav Natolicka (Dukla de Prega), porte-

Stanislav Sernan (Lokernotive III.), portero Dullan Kekeb (Sparsek Triava), portero. Josel Barmos i mer Brahslava), defense Anton Ondrus Stovan Brahslava), defense Romdav Vojscak (Banik Ostrava), defense Jan Falla (Dukis Praga, defense Keleman Gogh (Signals Brahslava), defen-

Frantisek Stambacher (Gokta Praga), me-

Jan Kozak (Lokomotive Koskos), medio. Antonin Panenka (Bolseniana Prapa), me

Mirostav Gedjunek (Dukki Praga), medig, Jan Serger (Dukte Praga), medig Kaerel Jarusak (Zbrojovka Brita), medig, Jarostav Poliak (Sparte Praga), medig, Marian Mastry, Slovax Bratistava), delante-

Zdenek Nahoda (Dukla Praga), defantero Lesistev Vizak (Outle Praga) defantero Wernor Lickas (Banik Ostrava) defantero, Petr Namec (Banik Ostrava) defantoro

A partir de ellos y conocidas las experiencias antendres cubo pensar en una alineación base de acuerdo con Netrolicka (veloritais años). Barmos velotestas Ondrus (reinta y Vojacek Ireinta y unot Gogh (trainta y dos). Kozak yaintiales). Panenke (trainta y dos). Stambaches velotiales). Manny (trainta). Nehoda (ventiocho) y Gadiusah (velotiales Vikek Lickas y Namec que sin embargo no var a evitar la consideración de aquipo viejo, en al que sea decersa de hombres beren o supesartos treinta años, esta barrera fasat (reventada por el futbol latino y que a los checos, que lo abservan desde otra dimensión, no efecta en abservan desde otra dimensión, no efecta en abservan desde otra dimensión, no efecta en



GRECIA UNA DURA CENICIENTA

A gran explosión se produjo el 13 de septembru. Ese da, e estado abarrotado en Atenas. como si los dioses de la mitología griega hubieran decidido achar el resto en favor de los hirenos, la selección de Axietas Panagulias balla sorprendentemente a la de la URSS gracias a un gol de Nikoludis. Los viejos sueños de estar unto a los mejores se reproducian. Por primera vaz en su historia los griegos tomaban al asalto, casi, la fese final de la Eurocopa, tras no haber estado nunca en la ronda decisiva de un Mundial. Puede que este sea el primer paso.

Puede, sin embargo, que el auge le haya llegado el fizibol griego desde precisemente, su paso a profesional, de cisión largamente estudiada y de cuya resolución fina no se tenta la convoción de que satiera bien. Es probable que los resultados a largo alcanca de la profesionalización no sean lo positivos que se

esperan aunque, du momento, ata queda la constancia del primer gran éxito a escala internacional no mucho después, por cierto, de que el Panathinalitos jugara una final de Copa de Europa en la mismisima caredral de Wembley. Aquillos eran los tiempos de Detikaris y Domazos, sobre todo, y éxtos, los de la generación que he continuado su labor Al fente de ella ha figurado este hombre. Akietas Panagulias, au jugador del Ans de Salónica, un profundo estudioso del futbol, al que ha aportado no ya sua conocimientos meramente prácticos, sino de paso los de una forma de ver las coasa que difiere de lo que muchos todavis entienden como el futbol desde el futbol. Sólo esta receta no sirve para conseguir éxilos.

Si ese triunfo sobre los soviéticos ha conseguido darle al fútbol griego el toque de importancia distinción precisa es, sin embargo, el salto a la fose final de la Eurocopa de Naciones que ha hecho

despenar a su afición de un letargo no de expectativa, pero si de victorias resonan-tes. Entièndase: el futbol es un deporte de masas en toda la peninsula helénica. pero que no habte concretado en sus competencias exteriores más allá del triunfo mencionado del Panathinalkos y de algunes victorias parciales. Ahora es otra cosa: estar entre los ocho mejores equipos nacionales de Europa se convertido en sin hito que, sin dada propulsaré su fútbol más allá de los conceptos nacionales hasta tratar buscar una equiparación con les salec-ciones que rodean al país y con el resto de les europeas. El tópico de ese futbol gnego aguerrido, de poca cafidad, de entrega absoluta y no poca dureza que en alguna medida se equiparaba con el tremendo de sus vecinos y enemigos tradicionales, los turcos—, debe dejar paso a la constancia de que existe algo más. La calificación lo demuestra feha cientemente.

(Y quiénes son estos griegos levados por Alfetas Panagultas? Un rivel dificil sin dude, sin complejos, bien preparado rocoso, violento se les hace fata. Más débites, notablemente más débites, que sus rivales de grupo, aparecen como violimas propiciatorias y lo serán, pero sin debiar le rodifia antes de tiempo. Eso no va con su forma de entender ras cosas. Y si no, alu están sus resultados de los dos últimos años, irregulares, pero con algunas notas dominentes, como fácilmente pueden constatar.

1979

20 marzo en Sucarest RUMANIA, 3 GRECIA, O.

26 marzo, en Tel Aviv ISRAEL, 4 GRECIA 1 (Delikaris)

2 de mayo en Budapest HUNGRIA, O GRECIA. O.



Firos, libero del Aris y de la sel-cción Tremta v cuatro veces mternacional.



Un movil enueves, Galakos, tradicional en las alineaciones tipo de los hálenos



La astrella Mayros. Una de las mejares jugadores griegas de la posquerra.

Constantinou, al guardameta titular

Dieconaeve veces internacional

Guardameta del Panathinaikos



KUSSULAKIS. Juega en el Olympia-kos. Tedo el mundo lo deba por acabado. Maios bien y colabora con todos sus compañeros de equipo Diez veces nier PRC onal

KUIS. Juega en el Aris de Salónica Alto y de una gran tácnica individual. En su equipo se la considera un maostro. Poligroso en el área Siela vaces interna-

DELANTEROS

MAVROS Juaga en el AEK de Ate-nas: Jino de los mejoros jugadores gris-gos después de la guerra. Vetniséis veces internacional

GALAKOS, Juaga en al Olympiakos. Juega con el número nueve, pero se mueve por toda la delantera. Veinticinco veces internacional

ARDIZOGLU. Del AEK de Atenss. Ràpido y hàbit en el regate. Veintisèis veces internacional

IFANOIDIS. Es del Panathinaikos, Es una joven promesa de fútbol helènico Como extremo se le considera como uno de los mejores de Grecia. Siete vaces internacional

KOSTIKOS, Juega en el PAOK de Salónica. Saita mucho y dispara, pero su mayor labor es la de abrir las defensas contrarias. Trece veces internacional.

ANASTOPULOS. Juega en el Pario-cios de Atenas. Proviene del equipo (uvenil: Juega e la derecha o a la requierda. Es muy rápido. Diez vecês internacio-

ORFANOS. Juega en el PAOK de Salóvica. En funciones de atsicante o constructor Doca veces internacional

13 de septiembre, en Atenas GRE-CIA, 1, UNION SOVIETICA, 0 (Nikotudis)

1980

16 de enero, en Nicosia, CHIPRE 1

GRECIA, 1 (Kostikos) 27 de febrero, an Peris, FRANCIA, 5 GRECIA, 1 (Mayros)

I de abril, en Zurich SUIZA, 2 GRE-

16 de abril ALEMANIA ORIENTAL, 2 GRECIA O

14 de mayo, en Atenas GRECIA, D. BULGARIA. O

PORTEROS

KONSTANTINU Pertenece al Panalhinaíkos. Se trate de un portero hábil. Es bueno tanto en las salidas como debajo de los palos. Ha sido discinueve veces

PUPAKIS. Juega en el Ofi de Creta. En un guardameta de gran experiencia. Por aito gradas e su eltura, se desenvuolve bien. Nueve veces internacional.

DEFENSAS

GUNARIS. Juega en el PAOK de Salónica. Es un defensa de carácter y rápido. Si al adversario es fuerte, aun Juege mojor. Incluso se ve hacis adelente

y fira a gol. Catorca veces internacional IOSSIFIDIS. Del PAOK Es el más duro de la defensa helérica. Coma mucho. Sin tècnica, pero muy dinâmico. Una fecha clave: 13-9-79, el dia en que ganaba a la URSS y se clasificaba.

Por primera vez en su historia, les helenes alcanzan una fase final de selecciones nacionales de altura.

Y, sin embargo, su juego tiene un falio capital: nadie hace goles.

Prueba alarmante: en los nueve partidos de los dos últimos años sólo hicieron... ¡cuatro tantos!

Está an espléndida condición. Treinta y veces internacional.

KIRASTAS. Juega en al Olympiakos del Pireo. Es el més valerano y viejo capitán del Olympiakos. Dispone de un tiro patentisimo. Treinta y una vez inter-

XANTHOPULOS, Juega an el iraldis de Salònica, Juego bien desde atrès y hacia adelante. Es un gran marcador Y uno de los més fuertes adversarios. Ocho veces internacional

FIROS. Juega en el Aris de Salónica Se trata de un jugador experto. En su equipo juega como marcador pero en la selección, como libero Treinte y cuatro vaces internacional.

KAPSIS Juega en el Panartanaitos. Uno de los mejores centrales en toda la historia griega. Es muy fuerra y no se arredra ante nada. No es muy técnico, pero al fuerte. Vauntidos veces interna-

RAVUSSIS Det AEK de Aterins, Lenlo. però muy técnico. En su equipo siempre crea juego Tira formidable Diecinueve veces internacional

CENTROCAMPISTAS

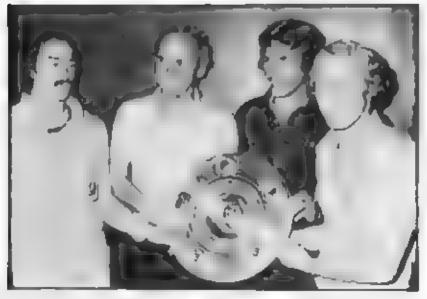
DAMANAKIS, Del PAOK de Salónica Rápido y con tiro potenta. Diecistis ve-ces internacional

NIKOLUDIS. Del Olimpiakos del Pireo. No come mucho, pero es una gran syste para cualquer, equipo. Retieno ayuda para cualquer, equipo. Retieno mucho al balón. Tes formudable. Discisio le veces internacional

LIVATHINOS Del Panathinailios Le Haman la eventosas. Tiene un físico ma-ratoniano. Doce veces internacional

TERZANIDIS. Juega en el Panathi-naikos. Tembién ha jugado de assiemo en muchas ocasiones. Disciocho veces internacional

ALEMANIA F: UN GRAN CUERPO DE EJERCITO



Strelike, Lettek, Heynckes y Vogts, celebrando un titulo del Borussia M. Sòlo el madridisto sigue en el equipo nacional.

) una selección europea se tiene blett ganedo Un puesto entre las más firmes candidates al triunto final en la Eurocopa, no hay dudas esa formación es la alemana federal. Sólo dos años después del estrepitoso fraceso. en Argentina, donde los germanos caveran con muchisima més pena que gloria. el fútbol espléndidamente representado por el que disputa en la Bundesliga ha alcanzado unas cotas imprevisibles entonces y sorprendentes hoy mismo-Como aquella débit selección del Mun-dia) 76 se tra encalamedo a las cotas desde les que domine el balompié continental si incluso no pocos de los que prezaron el chargo siguen en el equipo y hosta como Liulares? El fútbo es ten complejo que les explicaciones huelgen que no puda conseguir Heimut Schöen en au última etape al frente de los alemenes lo ha conseguido su modesto heredero. Jupp Derwall, sin gran-des problemes. Ya no hay obstăculos. Aun perdiendo en Italia el batompié germano se ha ganado sobradamente la supremacia europea a la que se rega e través de los clubs. Los nombres del Hamburgo, Bayern, Borustia M. Stuttgart y Elotrachi Franciori son al espajo del poderio estual de los ex campeones del mundo. Un cuerdo de ejército que en materia dei balon no liene nada que dovidigrie è madre. Ni a los argentinos. aurique los estifos seso contrapuestos

Y ain embargo, hay gue hacerse reflexiones obligadas. Por primara vez en muchos años los clubs alemenes han recurrido a refue zos especiar ofares que unir a los habitueles precedentes de daneses (5 monsen) o e) blen reciente nglès de Keegan Austriaces como Pez zey y Jera, nuevos ingleses (Woodcock). y haste jugadores de procedencia prienta (Bum Kunh) podrian moder le imagen de una producción sólida, que desde lungo no ha sufrido mella con ten aparatosas incorporaciones. Direse que los elemenes han intentado potenciar ho sólo la capacidad de sus clubs, sino de paso, la del espectáculo Pero al magnifico Woodcock no ha podido, por ajempio derle al Colonia la gioria que el ya emigrado Wersweier pratendia para su stapa linal at frente del club. La aportación del espigado Pezzey is ha valido al final el Ejetracht Francfort para triunfar en la finalisma de la Copa de la UEFA. pero el soporte básico del tremendo caudal no son sino los propios jugadores del país, Casi de buenas a primeras, sin más planificación que la habitual formación física desde el colegio, instaleciones adecuadas y la dedicación de cada aspirante a la especialidad precisa. Alemenia Federal se ha encontrado con un torrente de jugadores que le parmiten hips como el de no haperse notar la ausancia del pintoresco Paul Sreitner an el equipo -se alejó de él. precisemente, por aus disputas con Schöen y le Federación antes, aun. de regresar de España la pesar de haber sido el major jugador de la Bundestigo. El unido problema alemán us, an estos momentos, una cuestión de elección. Para éx asis de sus aficionados ex ditema

 LA CALIDAD DE SU JUEGO Y LA CANTIDAD DE SUS JUGADORES, LA ENFRENTAN A LA INCOGNITA DE LA ELECCION

 EN LOS SEIS PARTIDOS DE CALIFICACION, UNICAMENTE LOS GALESES (UNA VEZ Y EN COLONIA) CONSIGUIERON BATIR SU MARCO...

 MIENTRAS SU ATAQUE LOGRABA DIECISIETE GOLES, TRAS EL HUMILDE INICIO (0-0, EN LA VALETTA)

 UNA LEGION DE FIGURAS PARA UN FUTBOL DE LUJO: KALTZ, STIELIKE, H. MULLER, ZIMMERMANN, DEL HAYE, KLAUS ALLOFS, DIETER MULLER, RUMMENIGGE, NICKEL...

PEN EL QUE EL TALON DE AQUILES ES LA MEDIOCHICAD DE SUS VITATIANS GUADINAMITAS MIGRIES Y GUADANTES

no as elegir los once majores, Las incôgnitas las produce, precisamente, el exceso de candidatos para el puesto.

La temporada pasada ha sido, a nivel de ciuba, la mejor en la historia del balompié germano. Sólo al Fortuna Dusseldori representante an la Recopa, en la que llegó a la fine) perdida con al Barcelona en la campaña anterior- rompió la increíble racha, que les permitió colocar a sua qualto representantes en Copa de la UEFA en semifinales. No su ulvide que a niveles qualitativos y cuantitutos es este torneo el que marca la pauta en cuento a niveles de calidad. Bayaro Eintrecht Francfort, Stuttgart y Borusala Moenchangladbach dominaron con fai soltura que por al solos ya ganaron para su pata el galardón como productores de la major calidad del fúr bol suropao.

Ante eso, no cable sino que se produjere una saturación de jugadores de entermo nivel. Lea mochas cavitaciones de Schöen tuvieron respuesta el pasado die 15. después de desgranar entre el Rerido manojo de eses de la Bundesliga Entonces, el seleccionador Jamó en la primera preselección a Burdenak (Werder Breman), immel (Borussia Dortmund) Junghana (Bayem), Kargus (Hamburgo), Nigbur (Schalke O4) y Schume-cher (Colonia), porteroe; Augenthaler (Savern), Blau (Bochum), Briege) (Kesersieutern). Culiman (Colonia). Foerster (Stutigeri). Hannes (Borussia M), Kelta (Hamburgo), Koerbal (Eintracht F), Martin (Stuttgert) y Zimmerman (Colonia), defenses: Stielike (R. Madrid) Bonhol shora Colonial, B. Foerster (Stuttgart), Groh (Kalserslauter), Jakobs (Hemburgo), Magath (Hemburgo, Matteus (Borossin M)



Kinus Attols, le selse inacabable de los goles



La maravillo rubiu de la defenso germona Kaltz



Alemania F., entos del viaje a Alemania. No tianen nada que ver con la de ahora, por suerte para ellos

Memering (Hamburgo), H, Müller (Stutt gart), Niedermeyer (Bayarn), Schuster (Colonia) Tenhagen (Bochum) y Votave (Borupula MI, centrocemptesas, y Abramostok (Colonia), Klaus Allofe (Fortuna), Borchera (Eintracht F), Del Heye Borussia MI, Dieter Höenese (Bayern) Dieter Muller (Colonia), Htubesch (Hamburgo), Kelsch (Stuttgert, Nickel (Borus sie MI) y Rummenigge (Bayern), delantaros, Y una pregunta ¿Cómo eliminar?

Naturalmente, de eso reserio de figu ras sún puede sustraeras algune debili ded. Sin dode como resultado del emil nante futbol ofensivo abundan gamos de áros, que es, precisamente, una de toe apportes de su supremacia Ningon país europeo posee talentos semejantes e los Abiamucick Klaus Allofa, al vertiginososo Gel Have for soberbios Nicket y Rummenigge for tengues Muller Hoe ness y Hrubesch, por citer a los más conocidos. Y, sin embergo la salección alemena - cómo nel- temblén hene su latón de Aquina, aunque no demesiado prominciado. A esa selección insoporte ble quando está en racha la falta un cancerbara de catagoria semajante al resto de sus jugadores. Dos veleranos. Nighur y Burdenski siguen siendo los hombres de más garentias. Kargus fracasó sinte el Madrid y el gigantón Knelo (Borustia M. ya no sparece ni an ese liste Inicial de cuarente El javen Junghans será, a todas kices, el titulet en el Mundial-82, pero incluso squellos que dan lejos dei inolvidable Sepp Maier Para todas las demás demarcaciones hav hombres similares a los del 74, er an staque, superiores. Todo ello presupone no solo un ascollo a la hora de former al que se presupone once titular sino convencer e la efición de que son mejores. Es êse un paligro que sólo sosleyarán las resu tados, pero que, a priori, es dificil eviter. Aun est no deben olvidarse hombres esercistes, quando no fundamentoles, sean quales fueren las distintes formaciones. Son poco menos que insustituibles Kattz, Kaus Allofa. Rommenigge, et lateral Forster, et inclinvo Nickel y aun Bonhof y Stietike: con verdaders y sana pasión por la internacronalidad con su pale. En fin. les apariciones del extremo Del Haye o la tremenda capacidad resolutiva dei alhaimo Hrubasch han de considerarse, igualmente. como bazes e tener muy en cuenta. Clasificada fácilmente en un grupo en el

que sólo los turcos ofrecieron algunas dificultades y ninguns malteses y gale Alemente federal se inició en la andadura hacia Italia con un modestial mo empate en la Valetta a cero goles, el 26 de febrero del 79 Sin embergo, de eu recuento global de los seis encuentros custro triunios y dos empates, cabe sefisfer como muy algnificativo, pese a la andebiez oferialve de sus rivales, haber encejedo un solo gol..., y ése en Colonia ente los chicos del Pals de Gales, Diecisiete tantos en su haber y aun su notone mejoria según iba transcumendo la tem porede no hen hecho més que acrecentar un optimismo que no se desmesurado ni mucho menos. Estos fueron en fin, tes pasos trasta Iraka

25 febrero 1979 Le Velette.

Melts, O. Alemanis Federal, O. Melts Schiberes Buckingham, S. Fe Mugus Holland: Buttigleg, E. Ferrugis J. Xuereb, R. Xuereb, Megro, Spiterl y G.

Xuereb.

Atements Federal Maler; Ketz, Zewa (Topmotter), K. H. Ferster, Dietz Cullman, Bunhof, Harel Mütler Abramczick, Fischer y Rummenigge (Klaus Allofs).

1 de abril 1979 ternir Turquis, O: Alemania Federal, O

Turquia Serrol: Turgay, Feith, Necati,

Cem, Engin, Sødat, Erhen-Orust Necdet |Tunal: Cemil y Mustala

Alemania Federal Burdenski, Kattz, Strelika Bonhof, Oretz, Cultman, Simmerman (Forssar), H. Müller Rummanigge (Kelsch), Topmolfer y Borschers.

2 de junio. Wresham

Psis de Gales, 0: Alemenia Fadersi, 2 (Zimmerman y Fischer)

Pais de Gales, Davies, Page Philips, Berry, Jones, Mahoney Yorath (James), Thomas: Harris, Edwards (Toshack) y Curtis

Alemenia Federal: Maler, Kaltz, Cullman, Forster, Dietz, Bonhot, Zimmerman, Stielike Rummerugge, Fascher y Allots

17 de actubre 1979 Colonie.

Alemenia Federal, 5 (Fischer dos Kaltz, Rummenigge y Foretar) País de Geles, 1 (Curtes)

Aismania Federal Burdenski Kaltz Gulfman, Forater, Dietz: Benhof Schuster (Zimmerman), Müller, Rummenigge (Briegel), Fischer y Kleue Allets

Pale de Gales: Devies, Stavenson, Philips, Dwyer Jones (Berry); Mahoney James, Flynn; Nicholas, Curile y Toskeck (Thomas) 22 de diciembre 1979 Gelserkinchen

Alemania Federal 2 (Fischer y Zimmermann) Turquia, 0.

Alementa Federal Nigbur, Knitz, Cullman Forster Dietz Bonhol, Stielka (Zimmermann), M. Müller, Rummenigge, Fischer y Nickel.

Turquta Senol, Turqay, Terim, Tekin, Cem; Ekal, Ondi, Odzan, Kaynek (Azit) Sadullah (Mustafá) y Varel

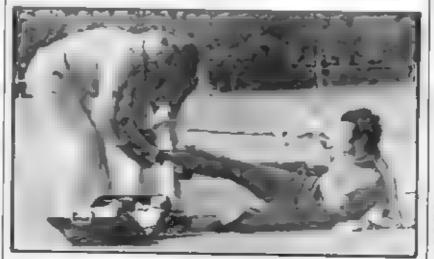
22 de febrero 1980. Bremen

Alemania Faderal, 6 (K. Allofa, dos Fischer, dos Bonhof de pensity Kelsch y Rummeniggel Malta, 0.

Alemania Federal Burdunski Cullmen, Keltz, Forster, Dietz, Bonhof, B. Forster (Nickel), H. Müller, Rummenigge, Fischer y Akols

Maria Bonello Buttigleg Edwing, Farrugia, Holland, Çamilleri (Buckinghem), E. Farrugia, J. Xuereb, Fabri, Fensech, Schenbri y G. Xuereb.

Se desprende de las formaciones básices con que ha actuado Jupp Derwell la existencia de un armazón. Para el progresivo alza en al rendimiento de jugadores que no entraban en los planes primeros, las apariciones subitas como la de Del Haye, por ejempto, o la pérdida det arieta tradicional Fischer unida a la abundancia del húmero hacen diffeii cualquier intento de concretar por máx que Burdensk, y sé cuarteto zaguero Kalte Cullman Dietz y Forster sean filos. por mucho que la haya sido Bonhat o que todevia la sea el Indiscutible Rummonigge tan seguro de astida finalisto. como Hansi Muller Todo ello, al número y le calidad, sobra todo, convierten a Alemania Federal en una selección que, forzosamente, ha de opter a todo. Con una veintana de hombres del estilo de Burdenski, Nigbur, Schomacher Kaltz. Cullman Distz, K. M. Forster Stiefike Bonhof Hansi Muller Koerbei. Zimmer-mann, Abramuxick, Det Hays, Klaus Allofs, Hrubesch, Dietar Müller Rummehiggs. Nickel y 8. Forster todo es poable El cuerpo de ajército alamén tiene copacidad para avasallar



Cultiman, el libero sustituto de Franz Beckenbauer

HOLANDA LA HORA DE LA NOSTALGIA

A éposa de Johan Cruyff ha pasado.

Le de las vaces gordes, también.

Hoy les holandeses no son le que eran, hoy nadis cree en ests selección naranja, que ha ide dilapidando a sus mejores jugadores entre los dineros del Sur los dos Johan, al poder de los dólares y al ocaso que impone al paso de los años. Aun siendo un equipo a respetar lo cierto se que ha sido desbordado.

La gipria empieza a queder un poco distante del horizonte de los años setenta. Los dias de Holanda no son feices.

un ligera enáliste de la situación no daria con el quid del mediocre momento de los pupilos de Jan Zwartkrula, cometidos tanto por la subencia de las estrellas de la gran conste sción pasada como por a no recuperación de esos valores a escala de heraderos. Nada mejor que las pruebas para demostrario, y shi esilin ida hermanos Van de Kerkhof Rep, Schrij-vers. Krol. Naninge y compañis. La cues-tión se seber que he pasado para que aquella inmensa fébrice haya dejado de producirios a escala ininterrumpida o poco menos, Los Rep. Kiet, Stevens. Doesburg son los hombres intermedios que componen, junto a algunos veteranos. Il base de ese selección que no se ha encontrado tras su regular paso por el Mundial argentino, ¿Por qué? Sencillamente, porque los jóvenes Brandts. Poortvilet Tahamata, Wildschut, Hovenkemo v Van de Korput no tienen nada que ver con la calidad incomparable de ios visjos, que a un paso del adiós, siguer siendo el soporte del futuro de los

Entre la nostalgia de aquation viejos pero recientes tiempos, y los compromigos del futuro, que están shi Hoxanda ha conformado un mundo nuevo en el que les ilusiones ciertamente no son dema stadas. El bajón de su juego ha ido, por fortuna para ellos equiparado al descenso general, y en el caso concreto de esta face fines a una relativa fortuna en el sorted Los holandeses no querien haber estado en el grupo de italia junto a una de les grandes potencias, léase inglaterra o Alemania Federal, y lo consiguieron. En su defecto habrán de medirse con los checos, y nodle puede saegurar, por cierto, que su calificación esté asegura de Su cerécter como favoritos, ligeros favoritos, no puede eviter que se puise la realided de su momento, que no es el mojor para ander metido en grandes

Pero Cruyff y Neeskers, soportes básicon del funcionamiento, siquen siendo como ye se he dicho, los maduros, los que llevan el peso del equipo nacional longevidad extraordinaria de fluud Krot y la supervivencia de los demás acabarán por conformar una selección de rodale con vistas el Mundial-82, meta trazada a medio plazo y de quizá mejores resultados. Cabe recorder que desde 1974 los naranjas han ido decayendo no sóla en cuento e Riguras, sino tembién en cuanto a resultados, La endadura de sus clubs no he ido mucho mejor y et ocaso de los Ajax o Feyenoord he venido a sumerse une cierta falta de responsabilidad de los propios jugadores, que se han movido como valetas entre su ansia de profesionalismo, los problemes directivos con la Federación, la lucha con al Fisco y en film, al decaer general de un once que ha empezado a vivir de la nostalgua a posar de mantener el tipo

Lo que sucede as que aquella arrogancia holandesa da mediados los setenta no existe. Y esta preserección primera podrá conseguir nún elgo práctico, pero Sofisticada y avajentada, su selección no tiene nada que ver con la de la «etapa Cruyff».

Y todavia mantiene de aquella época a los Schrijvers, Krol, hermanos Van de Kerkhof, Rep, Naninga...

Problema: la generación de los Stevens, Brandts, Poortviiet, Van de Korput y Tahamata no ha reverdecido el gran fútbol de los años 70.



Aep



R. van de Karkhaf



Kees Kist.



A Street



Tahamata.



Schrijvers

no hacer olvidar la belleza de su l'urbal y la gran calidad de sus jugadores.

HOLANDESES

PORTEROS

Eddy Treytal (AZ 67)
Pim Doesburg (Sparta)
Piet Schrijvers (Aga)
Leen Barth (Club Brugal)
Harry Sehallekens (Not Nimega).
Harry sehallekens (Not Nimega).

DEFENSAS

Road Krel (Ajax)

Emeub Sterv (PSV Endhoven)
Jan Poortviet (PSV Endhoven)
Huub Stevens (PSV Endhoven)
Piet Wildschot (PSV Endhoven)
Johnny Mergod (AZ'67)
Hugo Hovenkamp (AZ'67)
Honald Spelboeker (AZ'67)
Michel van de Korput (Favenoord)
Benne Wijnstekers (Favenoord)
Romeo Zonder (Twente)
Martin Jol (Twente)
Luck Balkstein "Sparta)
Johnny Dusbaba (Anderlecht)

CENTROCAMPISTAS

Dick Schoensker (Ajax) Willy van de Kerkhof (PSV Eindhoren).

Michel Valke (PSV Eindhoven) Heim Olto (Twente) Aris Haan (Anderischt) Frans Thijssen (Ipswich Town) Bort van Merwijk (Maastricht)

DELANTEROS

Simon Tehemeta (Ajes) Rene ven de Kerkhol (PSV Eindhoen)

Adri Koster (PSV Eindhoven)
Kees Kist (AZ 67)
Jan van Deinsen (Feyandord)
Plette Vermeuten (Feyandord)
Dick Nannings (Rods)
Jeap Bos (Twente)
Cess Schapendonk (Maastricht).
Mertin Vreijsen (Nsc Brads)
Johnny Rep (Saint Etienne)
Entrenador Jan Zwartkrus.



Brancks

ELECTRONICA

La electrónica en hatara, en la base de la moderna leccologia Par allo, se esparta en Electrónica en par profesional molectado y peopráficamento pagado. Mindiante el estudio de la Electrónica tid aprinderá tadas las historicas religiones a esta emportante y mesenase chínica, dessie la radio hapa al reoderno radar Ademila, recibera. COAPLETAMENTE GRATIS un espándela EDGIPD PROFESIONAL El Curso consta de 35 Cuatrimos de arecentes.



MECANICO DE AUTOMOVILES

Aprenda non de las profesiones con mayor portener El truevo Curso de Missanco de Automóvides de CEAC la conventrada est sus emperamentado profesional, con un completa destinata del automóvid, que la capacitaria pre-amenda para facalizar y significar configuer spo de arre-via encuentra por bodo clase de notomóvides El Curso se destinada que 30 Cambiernos de automóvides el Curso se destinada que 30 Cambiernos de automóvidos el Curso se destinada que 30 Cambiernos de automóvidos estas del serio destinada que 30 Cambiernos de automóvidos el como de serio de serior de serio de

DIBUJO ARTISTICO

Prácticimente, el alumno de introdudose se los seculos del dibujo, de la mera de su profesor. Todo está persado para que, permendo del tatal desconocessimisdel dibujo, en alumno incapaz de trans correctamente del dibujo, en alumno incapaz de trans correctamente del social del consentina en un experso debu pente.

gente.

Los 24 Conderage de aperiodes sus versialems tecnonte particulares. La expesición de las tecnos en may cient y aversa, dos abondantes dustrucianes para baser viate ciera an compressação.



PINTURA AL OLEO

Un Corno dedicade à proporcionaria sem completa for nunción artistica. Reciberá completámenta grates na soberleo equipo da ministrio pulsare. Un originaria a destrutar del mercellicas planer da pietar elembe el preritor da. Reciberá el Corsa troupleto de una sola vez Caracta da. 12 Cambrago de Lecureus.

DIBU '' HUMORISTICO

Constin de 24 Cuadureux de Jacones destrados con 2 580 silhaços y lotografían, algunas a zalor Comphenda los programas completes de los 3 cursos de Dibuja de Hostorieste, de Chistas y de Carcateuran, es decer la explicado en las 3 cursos sevenos presentaqueen de los 4 cursos se estría al alamano, gratustamente, en risignifico equipo de dibugo.



CENTRO DE ENSERANZA A DISTANCIA

Aragón, 472 (Opto. V -2T, Barcelona 13

12 (93) 245 33 06 - (93) 226 26 03



PSICOLOGIA

El estudio del comportamiento informinal de las juesos nas las adoperdo um papel preparderante, un acio en el campo de las relaciones familiares, sino harchém es el mande de tes depocars y la muyeso. Cada día es relaciones concesan las desses CEAC ha preparada para Jel mes necesar a las desses CEAC ha preparada para Jel mes necesar se reson las que mas se queste a ses impuebadas y preferencias. Carso flánco de Pascologio Pascologio Aplicada a la Publicada y a la Vanta y Pricologio Aplicada a la Empresa.



GRADUADO ESCOLAR

ER TITULO OFICIAL BUE LE OFREIZE MALS PRISTRILI DADES, minorair y northwyn of Bachelinrain Einmentol y 30 ofitiette en im solo exomen Care il justica alcanza-tacka oppolie um erein yn impostola hateta llegan a formeresidad "Oucidame" (ib), podra air Grachardy Eigoda: thing conversationar en empyo y nembro). Consta de 26. Cambernos de Lucianese.

EDUCACION PREESCOLAR

Construitesbuogio a facilitarle el sumacemento de las indemoduresm tricmente portugirpates y disfactores em la los mocum de las parcelles, spato o revel de Eustra da Enconacta como en el logar. Consta da Gicanternos de Laccornes.



DIBUJO Y PINTURA

Dos belles activedades a través de les cades (de june rrara en el intravilleza camado del acte. Tanta el delega correr la particale, adencias de ser apasionantes destrac corres, seo cambian actividades oraginificamente estrbustas. Artistas Profesiones lo municaria un pacetempos, a domesta regles ses ticrucas. Tarobien regulara COMPLETAMENTE SRATIS, un EQUAPO de Puntara al Dine y de Dibago.



DELINEACION

La profession de Octorencia en uma de ses més naturadas. A través de la massionea ascence-práctica de se Dutermenia. Est adeputad en arquita comprimente que le traultaria para descripción espertantes complese en al sector de la Mecanica y el de la Construcción. El alcomo recibe. COMPLETAMENTE GRATIS, en reagenles incoment del Septem

BASICO DE INFORMATICA

Conse ideal pure todas aquellos purcanas que qui efectado um trabajo especificacionte dicasas um esformanco (purtarrata, programados etc. tempos la necesidad de conocer a fondo el tratarmiento actumentezado de la adromación El corao desacrola umo e uma tados los conoceros bicuras y procedimientos que con caráctes igueresta difectua a la información. Consto de 12 contades de estactos

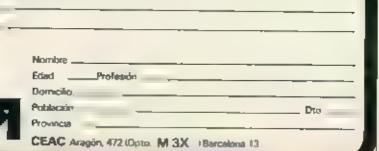


MAESTRO ALBAÑIL

Curan miserante a praporcursorio tudos los carecementos y recursos alcaveras de la profesión. Concude purbentos emportancia al estadas del dilego y enterpresacion de errepes por por por quele velorios para el tralego del tratectorio menestro albanial ata correr al establecimiento de presimpuestos y el arcilinas de calculara de reputarrocas en los adesas. El Curso consta de 24 Capdesoos de

INSTALADOR ELECTRICISTA

Con este Corne Ud adjuntat un amplicare conocimiento de testas ha reptáculare alicerara, que la capacitara gara replicar tratognes testo de repercion como de nueva antalación la morne a democión que an el tobre relectual Camedamente, aproventando sus raine abres. Ud se conventário de on autentica protafar des relectuas por El Carso se desarrollo en 24 Conder una de Lacaque;



GRATURTAMENTE desso recibir esformación del curso o cursos:



FOTOGTAFIA

Le l'otografia escribeza la fista de les profusiones mas solicitudes Michad arte, cuitad (técnica, el fotógrafo Heva a calle una actividad apasiconante y creativa. El dominaria Vicilmente (colles fou measurem del modelino arta fotografiam y aprenderá dirade las mille peperiscular el fotografiam y apprilación. Direto en planeou y magno como na culor El Corsu canata de 34 Conformes de Leconacian y se actomparia de sin medieno, y completo laboratarno can ampliadora enclusia, que gundo de se proper

DECORACION

Une de las actividades méser pagadas y a la vez menhir reciais. Variada y crientese, plomina una gaso andepermiencia a codos sos profesionales. El inprenticaje de la Occasiación la capacitaria para diseñar y nestrar tadoque de proyectas fanço de orbeneras, como de exturioras Además, mobira COMPLETAMENTE GRATIS no magnifico EDUIPO PROFESIONAL.



FONTANERIA

Dentero del rasso de la contatrocción, la fontaceria as sin duda, la actividad profesional que ofesio impores perspectivos. Ne oldo por el ratso septient craciente y acuterado de deserrollo, canz porque seige un ampiro sutvoto de mantecamiento y imparacion

For to duraits, conquisa professiva punda arimano responsa approfessiva anti-para independente las provinti y frabapir por an esentia. No es sistemante aurigio gono aquidos profesional in conocimientos, sury impecializados. Base fam los que la horadon este Carso a Distancia de Yácmico levistados Sandarro.

AHORA, TRIPLE GARANTIA DE CEAC PARA USTED

- Los cursos CEAC están autorizados por el Ministerio de Educación y Cuencia n.º 54
- 2 Més de 30 años impartiendo En señanas a Distancia, en Espeña y en al mundo, con más de 1,000,000 de Alumnos matricula dos
- 3 Una vez finalizado el Curso y realizado los epercicios, CEAC le devolverá integramente el dinero abonado, si el alumno no quedase satirfacho de las Ense rianzas recibidas.



Al finelizar el Curso obtendrá un Diploma acreditativo de sus estudios.

LA «SOUADRA SPAGNO

El escándalo de las quinielas ha sacudido a Italia. Y como respuesta, los inventores del «Toto Calcio» quisieron der un ejempio de justicia, repartiendo hofetadas a diestro y siniestro en forma de sanciones.

Italia, tiarra del edoctora Artemio Franchi, el sorro plateedo, serà el anfitrión de la fase final de la Eurocopa de Naciones. Poco ajemplo de justicia repartió Franchi al eliminar la fase intermedia del tomeo para favorecer a la Federación Italiana, que dinge, y a la UEFA, donde también es presidente

Bien astuto y materialista es el adotores al emparejar, como partido inicial de grupo —lésse millones de liras—, a España e Italia en Milan, al 12 de junio

En el país de la bota España serà llamada la asquedra spagnolax Kubala ya cantó «los» cuarenta, entre los cuales sólo sels clubs «tres de ellos ya en Segunda» no tienen representación. Hércules, Reyo, Almeria, Málaga, Burgos y Salamanca, El seleccionador sorprendió al alister el bético Julio Cardeñosa y en la eliminación de Eugenio Leal, el gran solvidados rojiblanco.

Es curioso que, entre los privilegiados para el viaje e Italia, haya jugadores que han pensado con la cabeza, y tienen, al parecer, un

negocio con futuro pere cuando dejen de der patadas el balón La gasolmera de Urla, la posibilidad de que Arconada dirija la industria de alimentación que tiene su padre en Sen Sebestián... Los protagonistas. Estos serán los protagonistas españoles an Italia.

KUBALA CANTO «LOS» 40 • SOLO SEIS CLUBS NO ESTAN REPRESEN-TADOS • REVIVE CARDEÑOSA. Y LEAL, OLVIDADO

QUIMI TIEME UNA CAFETERIA Y UN PARXING - JUANITO, UN CHIRINGUITE Y UNA TIENDA DE BEPORTES 🌨 MIGUELI. UNA AGENCIA DE PROMOCION Y PUBLICIDAD CON ASEN-• BRRUTT SE MEDICA AL RAMO DEL SEGURG

AMCOMADA

un riorda británico. Por lo flemático. frio y calculador «Pareguas» de todo el equipo donostrarra, que batió el récord de 32 partidos invicto en la pasada luga. Luis Miquel Accorded Echami. Veinticin co años. Nació el 26 de junio de 1955, en San Sebasuán Mide 1 80 metros y pesa 81 kilos. No se creo el número uno pero fo es. Casado, y con un hijo de ocho meses, que se llama Luis. Mayor de seis hermanos, Licenciado en Ciencias Empresariales, y estudia idiomas. Probablemonte, dirigirà la industria de alimentación que tiene su padre

Admira a Hellstrom, guardameta de la selección sueca. Dice imuchos tacosi en el campo. Y su idolo siempre ha sido José Angel dibar Procede de las divisiones inferiores de la Real Sociedad de San Sabastián Discisiele veces internacional con la selección española. Y seis en juveniles, amateurs y sub-23

SAURA

Trebaja Un pistón. Baja y sube, em cesar Cubre huecos. Y si hay que pisar el área, os el primero. Cattado, timido y tremendamente eficar dentro del terreno de juago. Se consagró campeón de ta Recoge de Europa vistiendo los colores riel Valencia en Bruselas. Le descubrió para al furbal China L'Ermità, como le liama él canhosamente Empezó en los pivenes del Ona, el eguipo de su pueblo. Agner se illevó al Castolión, dende triunfó plenamente. Le contraté al Volencia cuando el Roal Madrid tenia una opción kobre et Su padre era albañil Tiene dos hermanas más en le femilia. Veinticinco dhas hació el 2 de agosto de 1955, en Onda (Castellón) - Casado y un bijo de casi dos años, que se liama Enrique como él. Mide 1.71 metros y pesa 64 Siste veces internacional con la selección que dinge Kubala. Antenor munte hobis actuado con los olimpicos. en dos opertunidades

CARDENOSA

Pelnedo a lo Rudy Jordache personade la serie ritombre rico, hombre pobres. Julio «Flaco» Cardeñosa terminó siendo protagonista de un mundial que resultó nelesto para España. Sin ninguna exageración podría considerársala como mo de los exquisitos del fútbol espeñol Frib, genial y con una zurda que parece una mano. Hijo de un dueño de un bar de Valladohd, se enamoro perdidamente del furbol y de las motos. Tiene Irente años nació el 27 de octubre de 1949 des



Lucs Miguel Arconada (Real Socieded).



Envioue Saure

Miquel Bernardo Bianquetti «Micuelia (Barcelona)



hermanos, cinco sobrinos y dos hijos Julio José y Oscar) embos andaluces. José Maria Martin le bautat como est flaces, y la puedó. Jugó en las divisiones inferiores del Valladolid, en al primer equipo, y luego seria fichado por el Betis.

Es el cerebro del Betis y autor del pase a Rubén Cano que significó el gol-frente a Yugoslavia. Un tanto que ha sido el pasoporte para les Mundiales de Argentina. Mide 1,70 metros y pesa 62 kilos. Siete veces internacional con el combinado «Au y seis en selecciones de otras categorias.

MIGUELL

Uno de los jugadores dijosa de Kubela en los ultimos años. Nació en la tierra de los aportoss, el igual que Pirri. En Ceuta. el 18 de abril de 1957 Por au físico atlético y robusto, le pusieron Tarzán los periodistas catalanes. De no haberse dedicado al fútbol. Migueli serie ahore un chapista o mecánico de coches de primera. Como su padre. Es el único hijo varón de una familia de seis miembros. Comenró en el O Donnell de Ceute para pasar posteriormania, al Cádiz y de alli el salto



Julio Cardeñosa

LA» PARA LA EUROCOPA



Javier Unuticoechea (Español)

p) Barcelona. Plaza clave en al equipo cultián Juega de defensa central made 1 83 y pesa 92 kilos. Velntinueva veces internacional con el equipo «A» —las mismas que sus años—, y dos en los avionites. Tiene un negocio de publicidad en sociedad por Juan Manual Asensi na Barcelona.

URRUTICOECHEA

Javier Expósito, técnico supervisor de cantera donastiarra. la inició en el hirbol. Como Arconada, hizo sua pinitos on la playa de le Concha, de Sen Sebes ciodad en la que nació, el 17 de noviembre de 1952 Sin embergo, su primer trofec sería por un campeonato de polota e mano en el colegio de curas floride estudiaba. Francisco Javier Urruf coeches muito primero en el Same antos de subir el primer equipo de la Real Socieded. El Barcelona le pretendió, pero fue al Español quien le fichó hace dos temporadas. Casado y con dos bijos duyo primogénilo tiene un nombre rarisi mo lbon está muy a gusto en la Cludad Conde

Dande hay Juargan, eath Urruti, euro-



Enrique Castro «Quint» (Sporting de Güén)

que cuando se pons los guantes y sale al campo se transforme. Muy soguro en las salidas, mide 1.83 y pese 77 kilos. Tres virces, tan solo ha side internacional con la otasica principal españora. Sin embargo, la defenció en custro oportunidades en el equipo sub-23. Tiene un negocio en San Sebastán, de la rama del saguro.

JUANITO

Admirado, abuchando... Polémico. Como los grandes artistas. Ast es Juani lo. c. más luen. Juan Gómez González que neció en la epetite Copacebana del -Fuengirole - al 10 de noviembre de 1954 Es una explosión en el momento del arrangue. No liene los tres metros del sprint que tenia Amancio pero posee otros recursos. El mayor de cinco herma nos, e hijo de albañil. Nació y se chó en Filongirola y comenzó su carrera deporti-En al Club Deportivo Fuengirote Debutó con ticha falsa e los trece sños en el equipo regional. Angel Castillo le flevo al Atletico, estuvo cudido en el Surgos y, de alli, al Real Madrid, donde cumpiló su tercera temporada. Poses un chiringuito en Fuengirola, carca de la



José Ramon Alesanco (Athletic de Bilbao)



Juan Gönrez «Juanito» (Real Madrid)

playa, y montó también una tienda de articulos deportivas. Mide 1,69 y peso 70 kilos, Ha sido krular indiscuthie de la selección durante catorce veces, quinque tumbién jugó en otras de categoria infattir en orse oppriunidadas.

QUINI

Apodado «e) brujo» por sus compañe ros del Sporting de Gijan, ha conseguido cogene como el máximo golgador de la 1979 80, can 24 diames Enrique Castro González es un especialista en la moteria, ya que un temporadas antariorus hable sido et ereys del goi en otras custro ocasiones, en Primers (2) y en Segurita (2). Nació el miamo dia que Asensi, el 23 de septiembre de 1949. en Ovindo. Con vistas al futuro monto und cafetoria y un sporkings (sparca misoto) an Aviles con au harmano Je sid. que luega de guardameta en el Sporting. Hijo de un lutbolista, que mílitó en El Calanda como portero, y primo de Piripoto, ahora entronador Defondió los colores del Ensidesa y los del Gijón El periódico «El Comercio» evitó que fichera por of Real Madrid

Synthog, por el Bircelona Es de les paros a los que se les llama insclavor de si prunta profesión sigue en el Sporring. Ambidientro. Con gran visión del gol. Y con recursos técnicos. No ha podido trinolar un la safección. A paier de sus oscidaixes cualidades. Mirte 1.75 y pesa 72 titos. Ha sino ventrocho veces internacione con Kributa y en doce ocamo nos con has juvenites, olimpicos y prome-

ALCOHOLD !

Kalto Aquirra tuvo muchos problehas durs ponerie de taudir porque los inichas bilbuinos no ecopiaban a un sunador tilcuico en la religias. Y mucho tienas joven Aborn, os indisorbits un la zapa de Athetic con sos veinticulatro ativa. Camo asimismo de a selección impañola desde el pariodo Esnaña Yu iniciavia diramido en Vatencia Con una deriota minima y con la expusión precisamer la de José Ramón Ajesanco, Nautó en ctodio. Aleva, el 18 de mayo de 1956, Internacional en diaz ocesionas, con la solección de Kubala, lambién se dostaco en el comunado sun 23 Calla



Javier Urla (Sporting de Gijon)



Juan Manuel Asensi (Barcelona)

LA «SQUADRA SPAGNOLA» PARA LA EUROCOPA



Secundara Suárez «Cundia (Sparting de Gións



Actomo Olmo

to your wan oash o se har inversele en excite los a gloristos 100 a esquar de españa Midio Billy pasa BO k oa

URIA

Johnson de Achor Sala in leta and potest Me 175 y , es. 72 Fillian Acade Asaret Joannaide Fi in other de 1952 y Cajor Detendio accident del Quedo Real Madrid y aprilir i ést volence los 22 de los Michies C. Auritma Trece veces a elabora da Kabata Tres con e includio la vici y di apadi. Ambitest o Poses a a yasourera el sictora

ASENSI

En ha al vosé Manuel Aseria quede su el ar les clariers partirles el enanciocates. Y apres energe al recent de riber visit i motally intervisives a ramaira i according visit of the properties y include as the visit of the properties of t

TENDILLO

tion in the spanding atractives soven to an dimension hach or Morcade viden of the 1 de letrore de 1981. Ser mante que experiente cualidades con les dimensions y sur 23 en que rego ven un realidades Miguel l'endité delute. Il Unimension et 14 de mayo de 1980 Mire. 82 y prese 70 kilos Proce.

de do las révisiones interiores del Valencia, su equipo en la el toatidad.

SANTEL ANA

Junto con el escacés Jurdan, a mejor el abertar de biropa Marca 23 gotas. Hijo de le quantilla anel Caltos Alanso nació en Sa distria nel Mai. Son ander le 23 de agosto de 1952, goba en el Racing els de se incorporado al Roa Marca Marca 175 y justa 14 kijos. Verbidos vieres interracional (Au y ocho Antica quipos al hijos) 6 amateurs y juveniles.

ZAMORA

Otro le los aexquisitosa del futbol español. Zurdo con una emiabidinaria vision de juege Siete veces imiernacio un emit a selección «As Jesus Maria Zamora nacio e) de enero de 1955 en

Sar Sepastián Figura principa, del me discompo de a Real Sociadad. Proceda de las divisiones interiores. Mide 1.79 y pass 74 kilos.

GORDILLO

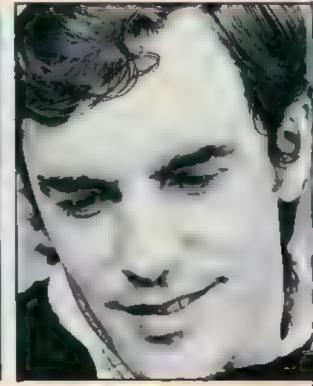
Sobresa ió, cleramente, entre los juve ides s. 21 sub-23 y en los olimpicos, fel de ligo iubo pertidos, bajo ias órdenos de Sauramaria Refaet Gordillo neció in Alimentalidas, sedadajos es 24 de le brero de 1857 pero es primido andatur Mide 178 y pera 71 kilos. Siete vaces interneciment con Kubala. En él se encontro el austrato de Carnacho como atoria aquiendo. Figura colleada del Berts.

SATRUSTEGUI

Jugador con olfato de gor Ariale de la Real Sociedad Nació en Pampiona, el 12







Carlos Alonso «Santillana» (Real Madrid).

Pedro Artola (Barcelona)



Vicante del Basque (Real Madrid)



Daniel Rusz Bazán «Dani» (Athletic de Bilbao).



Francisco José Carresco (Barcelona)

de febrero de 1954. Jesus Satrostegui mide 183 y posit 78 lidios. Diez veces internacional «A» y nueve con otras se fecciones. Posee una tranda de deportes en Sen Sebassión, en sociedad con Diego, también jugador de la Real

DEL BOSQUE

Segun Juanito quando Dei Bosque no luega al Real Madrid imo funcionali Polémico y esquisito. Vicante del Bosque es la tranquilidad personficada de un equipo. Nació en Salamacoa, et 23 de liciembre de 1950 Mide 1,84 y pesa 81 kilos Tuvo que soportar un gran número de desionea. Castellón por dos veces y Cónfoba Pertenecia al Salamenca antes de pasar a Res Medrid. Diecisteta veces seleccionado por Kubala y quatro veces seleccionado por Kubala y quatro veces leccionado por Kubala y quatro veces leccionado.

0.000

Un irrations que conoce bien su traba pi Remata desde el sitio más inverosimil y histo marca goles con la cabeza Y eso que se flego a decir que su mayor obstácido era su estaturar 170 metros ferrible en el área. Daniel Ruiz Bazan que nació el 28 de abril de 1951 en sopuerta (Vizzayal— suele ser impreson rible en la selección, donde jugo diecio cho veces, amén de actuar en dos ocasiones con los sub-23. Pesa 23 liños y procede de las divisiones inferiores del Artitetic de Bilha.

CARRASCO

Ai complir la emilio se le truncó su trayectoria ascendente en el Barcelona y en la selección española. Francisco Jose Carrosco nació en Alcoy, el 6 de marzo de 1959 Pasó por el Valladolid. Valen cia, pivendes del Barcelona, Tarrasa y Barcelona Attéboo., hasta dar el salto a Primera. Le descubrió Laureano Ruiz Mide 1,80 y pesa 72 latos. Cinco vecas internacional «A» y frece en los juvendes. oferipicos y sub 23

DIEGO

Otro de los oriundos de la Real Socie tod Jose Diego Alvaiez nació en Monforte (Lugo), el 27 de docembre de 1954 aunque comerció en la piaya de la Contha di practicar el futbol. Estratega y hutbante en el mediocampo do la selección socia 23 que defendió en sois ocasimas. Una vez vistio la internacional del mando «As. Mide. 1,79 y pesa 78 kilos horie negocios en San Sebastián junto cor. Sa nesequ.

CUMDI

Su verdatiero nombre sa Secundino Suarez. Nacio en Sotrondo, el 73 de abril de 1955. De las divisiones inferiores de Sporting, le Ergon, donde lleva ya mas de seia temporadas. Mide 1 72 y pesa 74 kiris Siete veces internacional «A» y una en los sub-23. De gran potencia lisica.

OLMO

El hombre dei desencanto y la alegria en Setarado Antonio Olmo sustrivijó a Pirri por fesión frente a Yugoslavia El match decisivo pará los Mundiales de Argentora Hizo olvidar al ceuti en un memorable partido De la camera axultirana, nació en Sabadell, el 18 de enero de 1954. Mida 180 y pesa 76 kilos Santamaria la davolvió a la selección desparás de seleccionade con los sub 23. Dode voces interminona, con Kubara y 18 cum las rover les olímpicos y sub 23.

ARTOLA

Es e utarco jugador que no la jugado voa la linua la serección nan onal Pedro Artola que lleva ejatro tempora a les el Barcelono ha tenido que aopinia a muchas lo isticias entre los el linos o, linuas Pelinicos a ramilio in norrer la pupuz canos a les ralidos arti Expósito. Winawellier la levo al No. Liambo Nació en Andoain el 6 de lo tembro de 1948. Mide 181 y pesa 80 bitos.

Miguel MIRO

Jesús Satrústegui (Real Sociedad)

Jēsus Mena Zamora Real Socredad,

LOS OTROS... 18 DE LA LISTA

					EA EIOTA						
Nombra	Fecha	Ciudad	Tailu	Peso	Club	A	Otres				
Garcia Remón	30- 9-50	Madrid	1,81	77	Real Medrid	2	2				
Rufue)	28- B-56	Madrid	1,73	65	At Madrid	-	18				
Fetipe	4 2 54	Tenerife	1,79	24	Las Parmas	3	4				
Quique	7- 3-56	Madrid	1.70	67	At. Madrid	_	7				
Marcus	1 10-59	Madrid	1.76	72	At. Madrid		14				
Ruben Cano	5- 2-51	Mendoza	1.82	77	At. Madrid	12					
Atonso	17-12-54	Castellón	1.78	77	Zaragoza	3	Б				
Solsona	18- 1 52	Cornella	1,71	67	Valencia	5	10				
Alonso	1 2 53	Tolosa				4	,				
		(Guip.)	1.76	75	R. Sociedad						
Bolubor	23-11 55	Cádiz	1,84	80	Valencia	7	- 1				
Victor	15- 3-57	Zaragoza	7.72	71	Zaragoza		12				
Celayeta	9-11-54	flidason	1,77	76	R. Sociedad	3	5				
Urquaga	18- 4-58	Bilbao	1.72	72	Ath. Bilbac	ĭ	16				
López Ufarte	19- 4-58	Marruegos	1.70	6.3	R. Sociedad	5	13				
Виняса	B-12-48	Atmeria	1,74	72	Bertis	3	4				
Camacho	B- 6-55	Clean	1.74	72	Real Medrid	13	5				
Arias	25 2 57	Catarroja	1,82	72	Valencia	1	ž				
Montero	28-12-54	Cárdig	1,78	75	Sevilla		4				



PUTROL. El Eintrucht, de Pranciert, ha comquistado la Cope de la UEFA. Finalista, otra equipo alemán.

A. Sayon.

3 Humbut

Hamburgo, Berusaia. Calonia. D. Colonia. E. GeL

PUTBOL. En al Eintrucht juega un muchachte liamado Bum Kun Cha. ¿Nacionalidad?

Chias.

10. Formoune.

Japonés. Succession.

E. Mediacals. cuents a culmus titulos mundiales ha logrado hesta altera. Angel Nigto!

Close. A.

Biete. Nurve. Once. Todos.

II.

ATLETISMO. True Bisoquer y Corgos, un ouevo acista español ha saltado oche motros en longitusi. Se trata de...

A. Solenza.

Rifaterra.

Prieto.

E fritia.

FUTBOL. Ha geando este são el Pichichi de los

golesdores A Sandillans.

Kempes. Moreus. 胨

D. Dulm.

Simon ten.

FUTBOL. Dies possides en contra le ban pitudo esta A. Almeria.

Bércules.

Real Sociedad.

图. Cantilla.

PEFEBOL. Récord de expulsiones en la Lign (trus) para

A Falcocetti

Juanio Gámes. Kontudio Podrasa.

Ď. E . han Carlos.

AUTOMOVILISMO. De las sucuderios que elemnos, milo una las lugrado titulo posacial F 1 A. Brabham.

A. B. Remult

Laper Copernacie Williams D.

AITTOMOVILISMO Todas las marcus citados, salvo une, han logrado algún título mundisk. A. Matra.

À.

Tyrrel.
B.R.M.

n.

AUTOMOVILISMO. Huma 1960, milo dos españoles l ingrado puniuse un pruebus del Campaconto Mundial.

Alfonso de Fortago y...
A. Francisco Godia.
S. Villapadierno.

Alex Soler Roig.

Emilio Zapico.

Ray Seports.

SOLUCIONES A LESTA USTED SESURO?

C 2 C 3 C 4 A 5 D 5 C 7 O 8 A 5 D 10 A

SOLUCION AL REJAGRAMA

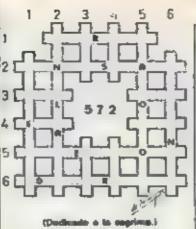
HORIZONTALES & Calcer Resource 2 Books, Hardes, Sille Avico 3 Articles Especie. 4 Fis Every Resource & Fiscery Especies. Contras & Sylle Deservator Resources VERTICALES 5 Multinote College, Son 2 Julion Novel Line. Autonomy 3 Particle. Estima. 4 Estima. 5 Tation. College. 5 Firem. Allen. Overie. Option. 8: Expenientiin. Markes

SOLUCION A LOS DIEZ ERRORES. DIEZ

1 Flacha que invoca al personale que hable. 2 Uno seta en al ângulo infector aquimedo. 3 Becen del personaje carenti. 4 Una de los escalarres 5 Ve (definit en la personaje carenti. 4 Una de los escalarres 5 Ve (definit en la personaje. 7 Becte del la habitata de la caldia afracta e la derecha. 7 Becte del anhabitata del antico escalarista. 5 Sarrebrir en la resta de dicho personaje. 8 A in derecha, en le pared, harrestad, 10 Una analitica en di samie.

REJAGRAMA

DIEZ ERRORES



MODO DE RESOLVERLO

Se procederá como el se tratare de un simple crucigrama colocando una letra en cada uno de los cuedros de la erejas, de acuerdo con les definicamen que se Indicen.

Las terras que ye figuran sobre el dibujo, pere hacilidad de su resolución son comunes a la terminación de una pelabra y principio de la seguiente. Una vez resuelto correctamente el relagrama, aperecetin sobre los cuá-tros de la resperventa palabras relativas al DEPORTE DE LA ESGRIMA. Se procederà como el se tretare de

DEFINICIONES

HORIZONTALES. 1 Copier mechni-camente un dibujo. Reducir a términos treves. 2 Chapita redorde que se pons en la punta del florate o la aspede Plantas lifidosas de floras bluncas may perfumadas. Amento con res-peldo. Noticia, indicio, adversancia. 3: Hacer sus nidos las eves. Arma blance. Hacer sus nicios las leves. Arma blanch, larga, recta, equade y contente, con-guarcición y eviqueladara. 4 Nota regiscal. Una de los meses del eño. Comide que se hace para muchos an comian y que generalmente se recluca a un solo guisario. 5 Espedia destinado a le enseñanza o ajercicio de la tegen-ma. Octavo signo del Zodisco. Osa en la superficia de las aques. 6 Deseo artiente de beher. Cuitar el arme al adversacio por un movimiento rápide. advarsació por un movimiento rápido de la propia. Preces que se cican por

los distratos (plurati)

VERTICALES 1 filovimiente circuter y ràpido para defendense de los
golpas del cuntrario Concejalm,
resentiros de un Ayantamiento. En Arapón casadral. 2. Palo o listón con
regatón de hiero pore clavario en tierra.





Aplicase a la tieva que se cutiva de ruevo. Unided monstarie italiana. Cha tiene arera. 3º Movimberto circular y repidieiros de la espeda. Estimación y aperacio que se hace de una persona o casa. 4º Ranura que tevas algunas armas en el interior del cañón. Conjunto de cordas o polo que vienen algunas.

animates en la perte superior del cuello iphosi). 5: Armago de golpe pera toder con otro. Arbol de las betulèceas, de maderà dura y blanca. Organo de la reproducción, propio de las hembras. Célabra torero español ya ratirado. 6 El que sable sourrejar bien la espeda. Budues pera repreger en alta mar.

horóscopo del deportista

del 3 al 9 de junio de 1980

POR MARCO ALFA





Litera.

23 septimentos 22 aptribre.

23 septimentos in la relata littes respecto a la nematra passada PEF-EUCS Jugarian en licien ampai en cupiquier depieta a actividad PEF-EUCS Se terent recise una dispersa protección patral en asoca dans SAERIE De respekto durante el 6 y el 7.



TACHIO

21 sindi-20 responsibilità de contra dispressione enclarate en practición y vigodos. Pás KSROS, se presenta polos violentes de contra de c



ERCORPON

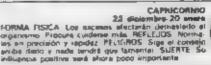
23 optubre-22 novembre
PORMA FISICA Les regiones más dehectes selle le
espainte y los infonds RIFFEJON Poch ápins para
deportes que requierer un gran parem faico PELGROS Culsines muchon de los golos disante el BSURRIE Resulturan paca feverables a sus pronectos.



CANCER
21 junio-22 julio
FORMA FISICA Nede contrato se adverte en el
estado de este sersono RELEACIS. Buenos en sersonos generales. PELIGRUS. Caracerán de verportancia.
Actur libra da terrisma. SUERTE La telve de espede
clamada el 7. Deja passe alse de afri grandes pratenaioress.



EAGITANIO
23 incularationi21 distantions
FORMA FISICA Los problemes espéricos caracerán do importancia REFLEZIS. Magnarán mucho curi imperto e filas pasacios. P\$11CHOS. Nada ha de tahnet prestrore. Vire libre de lerrances SLIFFT E 13 y el 5 altrolos mejores dise pera haçar aquello que tempe permado.





23 pallo-22 againsts. 23 pallo-22 againsts. Serveute propide pern alconstr o polyculate established funcional RETIEUDS Jugardin buten paget en se activedad funcion. PEJGROS Mayoring the de revision per sistem. SEERTE EI 8 es el vise de miss hepotiver america delication.



ACUARIO
21 entire-19 fightures
FORMA FISICA Boarn particulos de tilampo para faculpeFORMA FISICA Boarn particulos de tilampo para faculperar energias periodas. HEFLEJOS Repolverán hantente
para cualques importanto. Confis en ellos PE-16-ROS
Tomo mayoras principaciones durante el 4 SUEH1E No
le fattará el apoyro de ella, autopto en el día prital
indicado.



PROCES
FORMA PISICA Serroma propicio para elemente en adecuado ensebilidad Amesonal REFLEJOS Podrá obtever un buen relejúmiente de elemente un buen relejúmiente de elemente un buen relejúmiente de elemente en emportancia SUENTE Podo (sucerable. Especial-ventes durante los elles 7 y 8





PEDIDOS POR TELEFONO (93) 213 90 84



Colcha de Encaje

Para su come de evalu-monte. Tenga una carna de ensuaño y cause la admiración de quien la vez. Adecuede a todos los estilos de muebles. pues por su gran pre-sancia los reales asombrosamente ideal para todo regalo en que se quiera quedarbien.

Pero que may bio Medician. 230 x 245 cm.

COLCHA ENCAJE Ref. 9431 1850 Ptes



Las buenas vistas en playa, compo y cluidad. Les am-plas pararamas, especificadas y competiciones los verá como en primera fila. Las casas y personas lejanas, a cual-ques distancia las verá cerca y con clanidad con estos bi-nocatios Antidestumbrantes de 4 r 50 Aun en noches desuna por contra a construir a construir a construir a consecuenta de la consecuenta del la consecuenta del la observará to que a simple vista no podría apreciar Tamaño 17 × 14 cms.

Rel 5232

QEMELOS Mispoplares

258 Ptst.



Para ficores y vince genera-Mientras 202. se Hena el vasito. toca una bonits melodia. Con sers vasitos. Madera no-

ble de calidad y aros de cobre Artesania. Cabida fitros. Medidas, ancho 30, alto 27 y fondo 24 cms.

TONELITO CON MUSICA

Ref. 6871

2640 Ptes.



Practique 15 minutes cada die se PTECTOUR 15 minutes caca cac, en 8u casa. Les resultados serán sen-sacionales. Con una potente mus-culatura será muis alto y desarro-llado deseado por las mujeres y respetado por los hombres Con instrucciones.

POTENTE TENSOR
Ref 7901 1150 Plan



of coate de la pasta, y todos comérán charros epetitosos, crujierstes. Aperato de Siumeno reforzado.

GARANTIZADO Medidas 18×7,5 cres. Carga medio kilo de pasta.

CHARRIERO FAMILIAR 725 Page



COLCHON **BRONCEADOR 2 CARAS**

Cuanado estás autido flambado em este coscinóm.

si bronces a la vez por todas las, partes del cuerpo. Por la sección directa del sol y la parte apoyada en el colichon se bronces por reflexición de los rayos solares que moden en la parte plateada del mismo. No hace falta que veya dandose la sunha, Gracusa al mutarreal especial-reflectante y a su forma especial-reflectante y a su forma especial-le bronces todo el cuerpo a la vez y en in militar de tempo. Un camente mediante la acción natural de los rayos solares, sin cremasaria adiginos. Adquiera rápidamente este color diferente y tan atractivo. Bi cataldo que estad broncesarse mientras se mete franquillamente en las aquan del mismo pacena inc. Fabricado con maternates respisarios. GaRABITIZADO. Mindides himohado 185 x 80 cms. Se incluye un himohador de potrequio que, y 200 concellos finamicas por

COLOHON IMPRICEADOR 1990 reserve



CROCKES DE REFLEXION RAYOS SOLANES



que se la practicará unted misma, manera económica, discreta Con el LAPIZ ELEC-TRICO DEPILADOR, etiminará de raiz, sin ningún dolor los pelos que ales su cara, brazos y piernas y NO LE VOLVERAN A SALIR. Funciona con plias normales 1,5 volt.

LAPIZ DEPILADOR (coin pilas) Ref 2191 1356 Ptes.



Bonitas, Fuertes, Bien desarrofladas, amás quebradizas, cor-tas y anémicas. Use, según su

ACEITE ENDURECEDOR Ref. 2211 290 Ptas

ACEITE ALARGA UÑAS Ref 2212 295 Pt

Fraecos de 20 c.c



cirrute ripidemente la grate de visulte, mortes, caderas, nic. elic. Un frasco dura para un mes. pero n les primeras aplicaciones yn notará sus beneficiosos efec-tos. Señora, Señarita; aqui tiene

le solución que esperatu. CREMA ADELGAZANTE Parl. 2186 SSO Pos

Reduzca musica, custoras, cintura, vientre y «tricheline»— con las Prendas Reductores Sanna

que fenden les granes sobrantes que tento alean a la mujer Sin complicaciones, ni distas, ni fomay nada, verá cómo rápidami may hada vera como rapidamente val eliminando las grasan que afear su buera figura. Ligeras, holgadas, fisioter seder, pero resolocan rese pegan el cuerpo respecie Basta flevartes 2 ó 3 horas citanas mierrasa aferende sua quehaceras, o por la reche mier-Tras descarea

schaosres.
Is descarsus.

BALBA TOTAL theory funds. The
mass is total despefur sag 1660suppol. called a cert
9207 2 - SHOWN SHARE PROPERTY CHONT FILM. PRO MISTOL CAN DODAY. PARZIGO BLUSA BIANGA CORTA. EN 920Ph

 COLOTTE FAMILISIES Cultum
Ref 2160
 FAMILISMUCTORA, Visite y cu
Ref 2260 960



sino un vientre y estómago lisos y tentos. Sola-mente 3 minutos el día y la barriga y estómago desaparecerán y usted será otra persona, juvanit. ágil: fuerte y esbelta. TRES MINUTOS de VIFLEX. equivalen a 10 Km. en bicloiets o 3 Km. a pie.

VIFLEX Fémine VIFLEX Cabaling

490Ptas.

Se edjustan metruociones



Con el eficaz e mtensivo, pero suave masaje dei CIN-TURION VIBRANTE 1979 (oftimo modelo) perderà kilos y centimetros, recuperará la civitura de avispa, la buene figura. Eliminará le grase del eslómago, vientre, ca-deras, musios, nalgas, pier-

Modelo Super 14×22 I 2083 1990Pb Flui 2083 Modelo No Trapf 12×17 Part 2005 3456Pm

nes. etc. 10 minutes at dia ye basta Regulable a dos velocidades), indique el voltaje 125 ó 220 V Modelos especiales NAVER, perfeccionados, 2 años de garantia. CIRTURION VIBRANTE

PASE SU PEDIDO enviando esta cupón, por correo en un sobra cerrado, como una carta a

Apartado 29034 BARCELONA

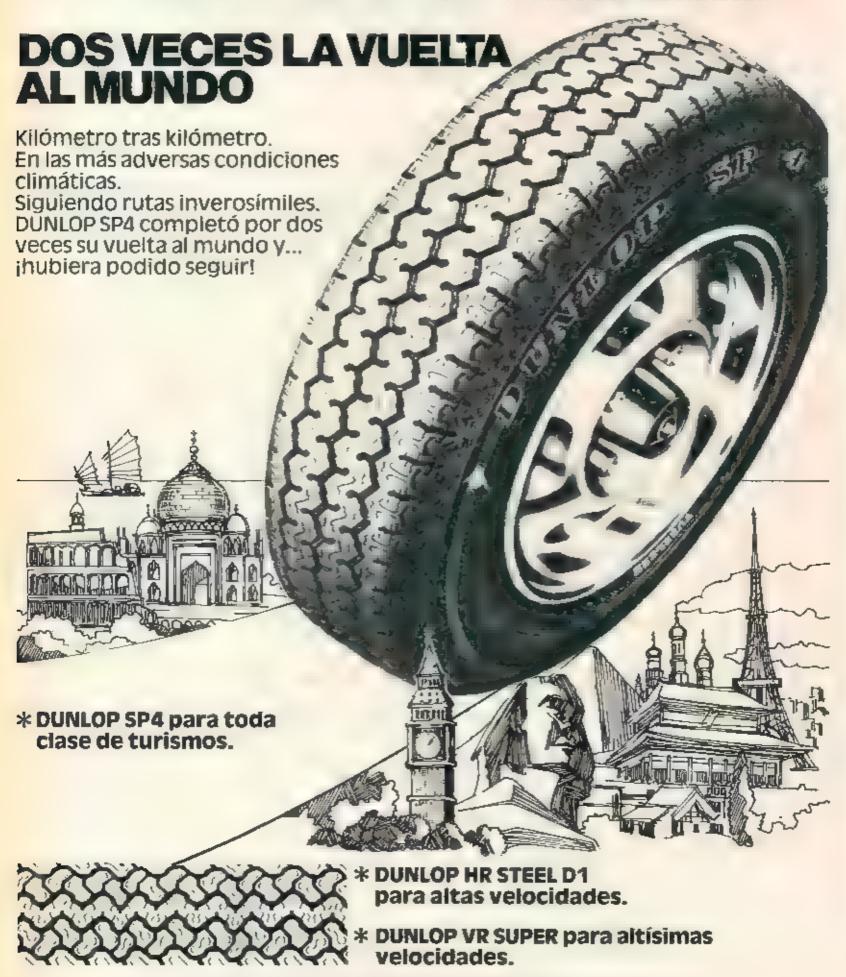
CANT	NOMBRE DEL ARTICULO	PTAS
Voltage	 GASTOS ENVIO	100
NG-Y-F	TOTAL	

NOMBRE CALLE 框 POBLACION ΩĐ PROVINCIA

Los pedidos van por correo contra recerbateo, ustad no paga hasta recibir el paquete. Quede bien ciero que si el généro no le sensface, tiene 16 due para devolverio por correo certificado y le retornamos el dinero

DUNLOP

(NEUMATICOS DE IMPORTACION Y A PRECIOS RAZONABLES)



Disponibles en los servicios de Neumáticos DUNLOP y en los servicios de Neumáticos PIRELLI.



AVENAMAR PERALTA, UN VETERANO CON ILUSIONES

VENAMAR Persons ya no necessia presentación. Lieve basignies años en España, Hane huestra nacional dari, e incluso estavo a punto de prociamarse campeon de Europa. Fue la hoche del arobo de Bibbiones. Un árbitro injustadecretó combate nulo y Avenemar se votvió a Madrid sin la corona Mala suerte. Todos esperábamos que al menor de los Persita la concediaran una nueva aportunidad, pero fue pesendo el tiempo y la EBU no se spordube del poso semipesado. Y en España las cosas no le salian bien. Era al Indiscutible aspirante al cetro nacional de los semipesados. pero no podla disputar ra corona, porque no se encontraba ningún riva para ál. La Federación Españole, ente la escasez de semipesados -algunos se escondieron. sabiendo que Avenamer serie el rivalno pudo encontrer un segundo aspirante No se podia tener peor sverte, Pero Avenamer nunca se ha rendido. Por eso-

«PANTERA ES UN CHICO MIEDOSO, QUE TODAVIA NO SE PEGO CON NADIE»

«EL GALLEGO NO DEBE DORMIR BIEN PENSANDO EN LA PELEA DEL DIA 7»

«ESPERO DERROTARLE ANTES DEL LIMITE»

presentó su cendidatura a la corona nacional de los grandes posos, que ostente Felipa Rodriguez aPertere de Arosas. La Federación Española, reconociendo sus méritos y el tiempo que había esparado infructuosamente diaputar el catro de los samipasados, la nombró aspirente. La subasta la ganeron los empresanos santanderinos José Garcia y Antonio Gutiérraz y prensen organizar a

peles el dis 7 en Pontevedra, donde el ambiente esteré e favor del campeón nacional. Felipe Bodríguez «Pentere». Poro Avenamar Peralta está tranquillo. Es un velerano de mil batallas.

He disputado más de doscientos cuarenta combates

nsistes to cuenta que se he enfrentado cuetro veces a un el campado mundíal, Victor Galfredez e que durante mucho tiempo estuvo en el primer puesto del renking mundiar de los semipesados. También de podria contar que empezó a boxos siguiendo los pasos de su hormano Goyo que también triunió en España- o que un dia le apodaron del Forastero. Eso era cuendo (legó a España un forastero, Hoy ye es uno más e incluso sueña con conquistar un illulo europeo para nuestro país

Ma pude traci al celvo de los semipasados pero me robaron la viciona Le hacia ganado sobre el cuadritátero pero los juecas se dejeron influir por al ampiente. De todas formas todavia espero conseguir un studo europeo pera este

Ya hemon dicho que Avenunar Peralla no se imde. En sus muchos años ar el deporte de las doce cuerdos ha aprendido a espa ar o no tendi prisa Ahora su primer objetivo os el 1 luio de España de los pesos perados. El día 7 puede conquistario.

¿Qué ocumira?

Yo le risbo vencer a Penters.

E genego ya te derrom ar una ocasion

De one habita que tratitar argo y cendido. Me ganó ana vez pero fue gracias a un enbocaso. Yo llevaba ventaja en eque a pereo y «Parrera» estaba santiencia los golpes. Entonces me propino un cabézato y el árbito deluyo a pullos por tesión. Tivieron que derme doce puntos. Se dará cultira de que aquá fue un veredicto muy extraño.

En Pontevedra odo a mundo estará a lavor da Pantera ¿No lo preocupa?

De ninguna manera. En principio menso que el combate no debe llegar al limite porque no espero que el campaón de España aguante los diez asa tos.

Muy optim sia le vemos

Tengo motivos para estario. Pantera es unicamente un chico miedoso

Pero es mucho más jover que usled.

Pero e mi me sobre la experiencia que a Pantera le falta. Yo he disputado más de doscientos combales con gente importante del boxeo mundial, mientres que ét no se ha pagado con nadia

Tiene un nulo con Evangelista

Pero tembién hay que decir que Arhedo prácticamente no se había preparado pera ese combate, porque, si hubiera subido al ring en buenas condiciones sices, todo había sido muy diferente.

(Oue represente este combate para

Es una patea importante. Pantera es campeo i de España incluso se ha dicha que podria disputar el auropeo de los pesados e próx no mes de septiembre. Naturalmente para poder disputar e celtro con tinental condite que ganarme e m. Y no lo upriseguirá Saré yo quien para con el británico Cardinar Por lo metios eso es la que mo ha dicho mi preparatio. Enrique Soria que el gano a Pantera ocupará su luga como aspirante europeo. Ahora, la petes tiene dobte interés para mi.

Y templén para Panters.

Le repito que no ma praccupa el campeón. Me imagino que no debe dormir bien pensando en la peleo del día 7.

¿Es que la fiene miedo?

Yo no citis ean, pero si affirmeria que mu tiene mucho respero.

¿Cómo se ha entrenado para esta pelea. Avenomar?

Me he preparado bien. Yo prempre me curto. Y sets vez el combete ex importante. Pludo decide que en le actualidad estoy posendo ochenia y dos kiros. Creo que está bastante bien y que diegará a campeonate en perfecias condiciones.

Avenamar Peralta un veterano con dusiones. En Pontevedre le espara Pantera de Arnsa Los dos quieran el triunto, porque agpren a disputer el cetro consecurat de la categoria a Gardner En principio el gallego tiene preferencia por ser dampeón de España, pero, si perdiera el dia 7 el titulo Avenamar habria dedo un salto de gigante haciado corona de Gardner

Vicente CARRENO

57

PAGINA «MERCADO LIBRE» PROCASA

-

para usted cualquiera de estos articulos, si los encuentra a precios más baratos en alguna tienda

oferta sólo es posible porque estamos completamente seguros, de darie los más selectos articulos internacionales a los precios más baratos posibles GRACIAS A NUESTROS CONTRATOS DE IMPORTACION ESPECIAL Compre en PROCASA igual que si comprara en un puerto franco o en una FREE SHOP



Increible miniaparato electrónico que le proporcionará la emoción de en partido de futbol. Usted jugará con la emoción de en partido de hithol. Usted pigará con tra un portero y ses pigadores electronicos programados para influes combinaciones deferencias. SOLO SIENDO USTED MAS RAPIDO QUE EL COMPUTADOR PODRA GANAR

10 NIVELES DE JUEGO, PARA PRINCIPIANTES Y PARA EXPERTOS

10 CON SONIDO INCORPORADO

11 MARCADOR DE TANTOS

12 PORTA EXPERTOS

CRONDMETRO

PRECIO REGIONDO NORMAL 5.000 PCE

PRECIO MERCADO LIBRE 3.490 Pts.



AUDIODIRIGIDO Funciona y se mueve al sonido de la voz de mando!

El AUDIO CAR obedecera siempre las ordenes a gran velocidad y
hasta distancias increibles, gracias e sus microsensores efectronicos.
Es el coche dirigido soñado, que no necesita control manual, ni cables, SOLO
UNA ENERGICA VOZ DE MANDO Y OBEDECE, (Vienciando todas sus tirced.) La carrocería reproduce maraviñosamente los detallos del PORSCHE 917 en material ambichoque. TAMAÑO 25 cms

. . . . Bered Adelan Berecka delarie Mras **€**00 € **€**00

MERCAGO NO 3.500

1 990 Pec

Red had

MERCADO LIBRE

ATENCION A NUESTRA GARANTIA TOTA

Con cada erticulo, recibirá un CERTIFICADO DE GARANTIA CON CADA AFTICUIO, FACIDIFA UN CENTIFICADO DE UNITATITADO DE PERFECCION Y FUNCIONAMIENTO POR UN AÑO Y UN COMPROMISO NOTARIAL DE DEVOLUCION DE SU IMPORTE, SI USTED RETEDITE TRADET BECONTRADO EL MISMO articulo a un precio inferior en cusiquier establecimiento En ese caso, le devolveremos su dinero, y EL ARTICULO comercial del pals, EN UN PLAZO DE 60 DIAS

CONSOLA DE JUEGOS

Este extraordinann aparato de control remote le permitrà conversi su televisoren un agasionante pabellon de juegos. No precisa con ricinstataciones especiales
TENIS, HOCKEY BALONMAND.

FRONTON para jugar en parejas.

EXTRADEDINARIAS PRUEBAS DE HABILIDAD Y REFLEJOS **CHIF ASEGURAN APASIONANTE**



Va sabe si la aburre el programa normal no apague su tele Punda lugar con alla

PARA TV EN COLOR Ref 19922 PARA TV BLANCO Y NEGRO Ref 923"

PRECIO-5.000 P

PRECIO MERCADO LIBRE 2.990 Pts 1.990 Pts.

RADIO BINOCUI

tonovación sensecional unos magnificos Binocutares pandrámicos con obetrvos de cristal especial pran aumento y calidad de foco, completos con correa y lujoso estuche Que además Nevan una radio псотрывада Un magnifico miniaparato receptor super potente AM y FM de gran intensidad y volumen con auticulti

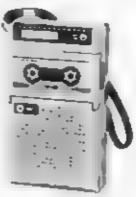
En los deportes los especiaculos el campo la montaña y la playa PARA VER MUY LEJOS Y OIR MUY CERCA

MERCAPO MERCAPO NOMMAS 6.500 Pts.

PRECIO MERCADO







MICRO RADIO ULTRASENSIBLE. MINIATURIZADA

como un mini-cassette

La utima palabra de las mins-radios un aparato a transistores de extraordinana calidad y fidelidad de recepción. y gran potencia de sonido, con la más vistosa y elegante apariencia

MAS ORIGINAL REGALO A UN PRECIO

2.000 Pm

PRECIO PRECIO MERCADO LIBRE 990 Pts.

	CUI	PON DE PE	DID	O a relig	V WEEK	env	a ne			
PROCASA	Q	Caballero.	79 B	ARCEL	.ONA	-14	Tel.	321	37	41

Desen recibir en mi propio domicilio, los articulas cuyas referencias indice a con

Pagare al carrero cuando lo recibis, más 100 Pris, por gastos de envio. Queda entendido que, al en 60 dias, encuentro los artículos en el comercio, al precios más bajos, podrá obtener la devolución de su exporte, quedándorse no obstante.

	NOMBRE	\Box	1	1.		L			1	1	L	L	1.	1	L	1	1	i	1	1	£	1
	APELLIDO	is l	_	1	1		Ш	Щ.	1	L	1	L	1	ī	1	1	1	ī	Ĺ	1	Ĺ	Ī
	CALLE		- [Т.	1	Ш	Ш		4		L	1	£	i	i	4	1	L	L	1	1	
¥		\perp		_1	4					-1	Ł	1	1	4	1	T	1	1	1	1	ž	1

DP LL POBLACION



Rall Kieln o Rafael Ram, come preheren- la kaman en kirat vel entranador afortunados. Y ha que este junio atemán, nacido en Bereir hace cumunità y achti allog, modesto e inteligente ha conseguido pera su club (Mpc. cob) de Tel Aviy) y para le selección oscional de Israel titulne que no podien Wildelmarse.

Charlé con èl un buen caro e incluso tera procisar más les cosses con la syuda de doctor Ayalón, un argentino que llava in preparación física del club y de a skietujón hacienal. En la charia busqué dos objetivos, primero, ul propio sertestis for y su enforce segunda, al baionnesto taraelli, que les pasado, en muy pocos años, de ser una polancia de tercer orden lá un reger de protegoriata.

KLEIN RAM

Lo da las dos nombras del técnico ene su explicación, muy sepcilla, inscri-to como Rolf Kiain emigró a tazael en Air les jugador (diaz años en el Macsabir y acuho per hacerna técnico. Y tos en renadores decidiaron un dia tradu ojr aus nombres originales al hebreo. Asi pasé a ser Rafael Rem (Ram embra morton la crun a ledre bren con su aparien. cie), y unos le lleman de uno forme v plios de otra sin que ar moieste en absoluto, porq e embas cosas son au Mehees

M primer año como entrenador en a Meccabi fue on 1969, y aquello fue un pequaño desastre

La inexperiencia durà poco, porque a partir de ass moinonte Klein acaparó ilhidos. De hecho, desde 1969 para acá. a. Macasta de Tel Aviv ha garado todos y carle uno de los títulos de Uga en su pais y nueve vaces la Copa. Adomás fue campeón an M Copa de Europa una voz (1977, y subcampeón este año. Con la setección (ambién se há llevario títulos aportar les Pere ampezer el campéonato europeo junior de 1972 donde el ento de israel sobre la Unión Soviética (78-72) sonmoviò a todo el pala Y ib major de que aquellos juligos de antonces. forman el sustrato da equipo grando de ahora, con Berkowitz Ardesti Moskovich y Schwartz por ejemplo Además tjene in subcampeonato de Europa senior (Tu-1979) y haste una victoria con su ciub aphre el equipo profesional de los Washing on Bullets por un punto.

Si hay una norma fija en m forma de entender el beloncesto es que ramás busco excuses. Cuando se ha perdido un partidos (o primero que busco es m amprily stills encuer tro no vao la razór para ocultario. Si se juege met y se pierde hay que reconocerto, sin echer ra culps al primero que pase. Es el camino para poder gener la pròxima vez

Klein es un hombre apacible, culto. tranquilo. Habia inglés y alemán, además del habreo, y su distracción favorita es el one Ademén de 1 a los estrenos interesantes, flene su proyector en casa. y su distracción favor la, después de ceda partido importante, es relajarse viondo una nellicula de calidad

ISRAEL: ALGO MAS QUE AMERICANOS

Escribe: CARLOS IIMENEZ • Fotos: MARTIN



El Maccabi de Klein ha genedo un título de Europe y este ultima l'empurada fue finalista

E beloncesto me he dado algún dinero, y lo empleo, sin despi ferros, en hacer más agradable la vida de los mios

Refair Ram esté corado y su espons trabaja l'oura del hogar. El matrimonio tiane tras hijas, y se están construyendo un chaiet muy grande en Ben Jehuda une de los reploces sociée de Tet Aviv (Bon Jehuda er una larga chile que desde al cantro, corre pa siete al mar) Todo cuerro gena en el beioncesto se lo naneja et resorero de ciub, Branovich que es un tenómeno pera esto de les Patenzia III

DOS NOTICIAS

La primere noncta que ma da Kiela es que la próxima temporada no dirigirá el primar olub de israet

Como sabe estuve a punto de ame el yerano-pasedo. ya que tenja una oferta muy interesante del Boyero steman. En esta ocasión he decidido descensar, y me irá a los Estados Unidos, para actualizar

Y parece la conside propieta y obvio para habiar do use batoncesto de arge. at pie rego may continuamente la juyen a sie chicos educados en los Estados

Fr. estas momentos hay motivo para securing may esperantedo Dina que tenumos el mejor equipo junior disade el gran éxito de 1972. Tenemos un gruponotable de jóvenes con grandes gondi CK ink y he seem flying deseptoyochar eso material homano.

Ahr es donde entre Rafoel Ram y su wevy meión en el equipo recional.

Hasta abora tos chicos spion de los quipos casi por generación esponta ses No existe un pian serio para localizarios y principana ios E loso quiero ocuparing athenni

Los americanos Parece que del gran tio Sam tione que lleger mucho del porter tarner y no sólo en el baluncesto. Le progunto a Kielo si, an realidad fareel us sólo sos americanos.

Efectivamente, dependames mocho de Estados Unidos. Lo que podriamos

LA MARCHA

La conversación ha vuelto a deliver hacia la marcha de Rhen e Estados unidos, hacia lo que alli puede ver y acecur. Hasto que finalmer te la pregunto por les razones puter unas de se mercha del alub del Maccabi

Ve tuve que cabado dejado el uño enterior. Me elenta cansado y quiero renovar el estilo, las ideas. Adeinás, cas relaciones con los jugadores, lan seguidus no son tado la positivas que debie-1an

Es una especie de campanita la qua ha sonano. Flore en el alle un sufillo a idisciplion. Le pranteo le cunstion, y ai lo actora.

En realidad hay una base de homtires del Maccabi. En el club se jeva una disciplina basada en la relación persona muy intimu, cast como si luera una ternilia. Y algunos jugaderes han tenido orobierrias oara ammiliar este trate.

¿No hav choques entre los nativos y extranjaros?

Choques en absolute Si acuso, ill gu i problema de integración. La hemos neturo, armie todo con Ear Williams, el ultimo en incomprarse. Al principio hubo. basiantes problemas con 4, quiză porque se sontia estraño ao un grupo donde existe und gran amistad unos con otros Pero al final se fue integrando en el agirino, y duando ha renovado auporigo que xurà porque se sentia más a gusto. Estay requip que en la próxima campaña. llegarà a sentirse como uno más

UN ESPIA EN USA

Cembiamos de tema. Hemps vuelto e habiar de la selección De equipo arself que luera subsampeón en Turio y que tun flojo popul hizo an el predimpico de Ginobre, gove ir haber dado er de de pecho al ganar o Italia, al equipo más 1 prie

Què motas se plantes abora la selección de Israe?

No hay und muy definide. Queremos que miestra selección juegua a un alto rival, y se manienca unire los primeros priestos. En regulad, al autoemprenato ogrado en Turin fue demosiado bueno para nosotros. No corresponde a nuestra auténtica (verza-

El apreccionador de marcha una buena temporada a Estados Unidos. Ha dicho que 4 refrescorse e biscar ideas. Su objetivo final de hieresante.

Mi desed de lograr un aisterna de wego especia, pare lurael. Que nuestro ualoncesto tenga un sello personal y nuavo. Esta es difici, y lleve dempo, pero fongo grandes esperanzas en poder conseguido

Le digo que srae no he estado bien en el como preoi mpico; y 6) se muestra de acuerdo:

Es evidente que el equipo no rindió qual que en Tutto

Y sin embergo se habia ganado con a Incorporación de Schlechter y espacraiments Bostwinght

Doede luego Lo que socede es que a enulpo to tuve unos pocos dias, y as mposible en dos semanas formar una selección. Háy que trabajar con calma con seriedad... Esto fue algo hilvanado, aprisa y pordando. Para colmo, justo si hnal del campaonato, cuando los jugadoes liener ganes de unas vacaciones, no de meterse en un tomeo duro y con gran responsabilidad. SIGUE

ROLF KLEIN, IL MEJOR TECHICO ISBALLI:

«DEJO UN AÑO EL MACCAÐI PARA BUSCAR COSAS NUEVAS EN LOS ESTABOS UNIDOS-

 «ME HE HECHO CARGO DE TODOS LOS EQUIPOS NACIO-NALES DE ISRAEL, LOS JUNIORS TIENEN GRAN CALIDAD» «NUESTRO BALONCESTO MEJORA, PERO AUN DEPENDE-MOS EN GRAN MEDIDA DE LOS AMERICANOS»

algungs conocimtentes, para ver grandes. partidos y, sobre todo, para descenser

Entonces: ¿adiós al Maccabi? No exactamente Será un shasta

lvegos. En realidad, creo que para (a emporada sucesiva, 1981-82 estaré de nuevo al frente del club.

(Seguirá en la selección nacional de traut?

No sóla en el primar équipo, sino que me haré cargo de todo el baloncesto nivel riscional. Mi contrato con la Federación no termina hasta después de la Maccablada, en julio da 1981

llemar éproducción nacionale avanza. nero no en la madida que debrera ser y la dependencia es, pues grande

Como están ahora las normas en (as dompaticiones de Israel?

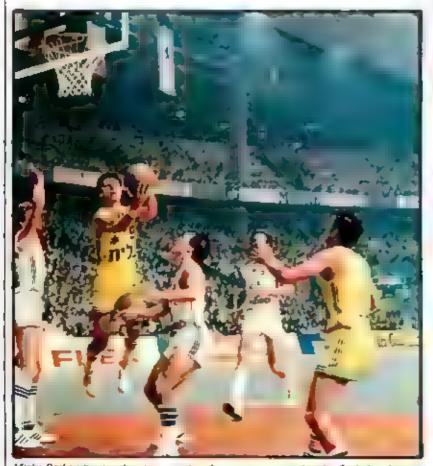
Desde el eño pesado tenemos un extranjero por equipo, pero no hay limita ción para los judios que Vengar de América o de gualquier piro lado. El problems as que no se encuentran muchos adios de olese en el batoncesto americano listos para venirse a Israel



ROLF KLEIN:

«EL UNICO JUGADOR QUE TUVO PROBLEMAS PARA INTEGRARSE FUE WILLIAMS..., PERO HA RENOVADO»

 EL SUELDO MAS ALTO DEL MACCABI (PRIMAS APARTE), 25.000 DOLARES ANUALES»



Micky Borkowitz, a quien yemos entrando a canasta ante Juanito Corbalan, lue uno de los jóvenes lanzados al éxito por Roll Klein



En un tiempo muerto, con sus jugadores.

Pero el tomes preofimpico no los lo que se sirce un rjemplo de calidad

No el nivel ha sido discreto y gracias. Para di llaba era el conjunto másfuerte el de mayor potencial humano. Y lo digo aunque le hayamos ganado. Por cincio que el boluticesto mejor el que ha aportado novertades ha sido el del equipo españor, on argunos detalles hastante interesantes.

EL ULTIMO SECRETO

A Roll Kiein todos le adoran en tarael Con su humilitad su l'archimano se ha ganado a directivos, espectadores juga dores y penodistas. En el barco se la ve calmado i similità la tarse casa nunca.

No me convence el gritar o gestrou lar en el banquillo. Creo que la mision del preparador es pensar en esos momentos y una voz un gesto tienen que darse en un momento muy concreto. Yo pongo el corazón en cada parudo pero a mi manera, sin perdar la compostura, que no hace fatra.

¿E jugador siempre bene razên?

Claro que no. Pero no entrendo las regañinas de cara a la galeria. Lo que hay que decir es mejor haceno en privado a

ante los compañeros del equipo. No de cala a los aficionados

Nos queda el ultimo sacreto Las razones que han ilevado di Maccabi hacia los más atros lugares de Europe Podrian ser los americanos que se noor poteror en oleadas y que nacionalizados o no occupan posiçiones clave Perry Williams, Sirver Boatwright

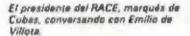
¿Paga mucho el Maccabi?
Yo ditta que no Mucho menos que los clubs italianos y creo que también menos que en España.

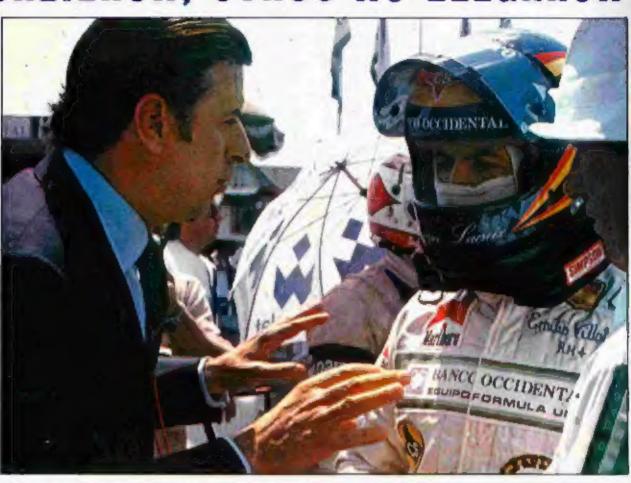
Pero me cuenta que en el Maccabi ningun jugador sabe lo que gonan sus compañeros. Se hizo de ello una especie de secreto de Es ado y todos lo resperar. Uno destajor a ol unimo velo. Segun las noticias fidedignas recogidas al máximo de percepción pilmas aparte está en Perry, que recibe 25 000 dólares por rempolada. Luego baja la cosa hasta los 20,000 de Wilkiams y Silver. Boatwight está un poco más abalo junta con Bertowitz. O seu que al hivel da audidos es inferior al del Real Madrid, que como se sabe no está entre los dos más altos de España. Como ajempto recuer den que Randy Mersiar cobró e año pasado 30 000 riótares de sueldo.

GRAN PREMIO DE ESPAÑA DE FORMULA 1

UNOS NO SALIERON, OTROS NO LLEGARON

L conflictivo Gran Premio de España de Fórmula 1 dejó fuera de la competición, para empezar, a Ferrari, Renault y Alfa Romeo. Estos fueron los que no participaron. Los que si tomaron la salida fueron veintidos coches, con sus respectivos pilotos. Sin embargo, fueron muy pocos -seis- los que terminaron la carrera: Alan Jones, australiano, sobre Williams, que fue el vencedor, en 1-43-14/076; Jochen Mass, Elio de Angelis, Jean Pierre Jarrier, Emerson Fittipaldi y Patrick Jaillard, El promedio del vencedor fue de 153,997 kilómetros por hora. y la vuelta más rápida también la realizó Jones, batiendo el récord oficial del circuito del Jarama.







Este es el australiano Alan Jones, vencedor de la pruebe.



Todo esté preparado para iniciarse la carrera.



Escoltado por cuatro bellas señoritas, Emilio de Villota se prepara para tomar la salida. Lo maio fue que, por verse implicado en un accidente en pista, no pudo terminar la prueba.



Un momento de la lucha entre John Watson y Elio de Angelis.-Foto Javier Gâlvez.



NOTTINGHAM, CAMPEON

A cita lue en Chamartín. En la final de la Eurocopa de clubs, si Nottingham Forest, conjunto inglés campaon en la edición anterior de este tomes, y el Hamburgo, equipo alemán que en las semilinales de este año dio cumplida cuenta del Real Multid, con el anabulante. El convento de la convento del Real

Madrid, con al apabulante 5-1 conseguido en la costera ciudad germana.

El amatcha de Chamartín tuvo muy pocas virtudes balompédicas, y el Hamburgo se encontró con el santo de espaldas al no poder traducir en goles su mayor dominio y su más acusada prodigalidad para crear situaciones de peligro ante el rival. Venció el Nottingham por 1-0, y el grabado de Agustín Vega nos ofrece al meta Shilton, que fue la gran figura del partido en la copa conquistada.

Después del partido sigue la MARCHA hasta la 1,30 de la madrugada:



UN SUPER CONCIERTO CON:

ALAMEDA, CAI IMAN Y MEDINA AZAHARA

PRODUCIDO POR GAY AND COMPANY
PATROCINADO POR EL GRAN MUSICAL
MIERCOLES 4 de JUNIO

MIERCOLES 4 de JUNIO en el PABELLON POLIDEPORTIVO DEL REAL MADRID. Venció por lesión en el noveno asalto a Usai

FRANCISCO LEÓN, NUEVO CAMPEON Enropeo de los ligeros

RANCISCO León se proclamó el domingo en Tarrasa campeon de Europa de los ligeros el vencer por lesión, en el noveno asalto, al italiano Usal, que lievaba ligera ventaja cuando se produjo el deseníace En un encontronaza, ambos puglies se golpearon fortuitamente con la cabeza El Italiano sufrió una brecha infolunda y el arbitro detuvo el combata, rectarando vencedor al español

BAYERN MUNICH, Campeon Aleman

ESPUES de haber comandado la clasificación durante muchas jornadas, al Hamburgo se ha visto sobrepasado, ya con caracter definitivo, priesto que el torneo ha terminado, por el Bayer Munich. El conjunto muniques se ha proclamado cempeón de Liga de Atemania Federal, con 50 puntos, seguido del Mamburgo, con 48, y del Stuttgart y Kniserslautern con 41 puntos cada uno.

CLASIFICACIONES ESPAÑA

SEGUNDA DIVISION RESULTADOS

Algorium, 0; Valladolid, 0. Granado, 1; Snotander, 1. Celta, 3; Ovieda, 6. Alawis, 1; Elelar, 3. Castellion, 1; Cadix, 5. Murcia, 0; Oansana, 1; Levante, 2; Castilla, 0. Getafe, 3; Coruña, 4. Subadeli, 1; Torvagana, 1. Palencia, 2; Fiscelva, 2.

Ascienden a Primera:

MURCIA, VALLADOLIO Y OSASUNA

Descionales a Segundo E

ALGECIRAS, TARRAGONA, CORUÑA Y CELTA

J.G. E. P. F.C. Ptos.

	4	2	-	4	1	Mary I	L(0)	1
MURCIA	38	19	9	10	58	19	47+	y
Valladolid	38	17	11	10	SI	40	454	7
Osasuna	18	20	- 6	14	24	49	44+	ò
Castellón	38	16	10	12	47	42	424	4
Elche	38	15	12	11	45	48	42+	4
Sabadell	31	17	7	14	47	48	414	3
Castilla	38	15	10	13	46	39	40+	2
Cádiz	38	15	q	14	43	42	394	1
Alavès	38	13	12	13	37	39	3.8	
Levising management	18	15	d	15	47	51	38	
Oviedu	38	13	12	13	40	45	38	
Huelva	38	12	13	1.3	313	42	37-	1
Granada	38	13	11	14	42	42	37-	1
Getafe	18	13	11	14	44	50	37-	1
Palencia	18	11	14	13	49	49	36-	2
Santander	38	10	16	12	34	39	36-	Z
Celta	38	12	11	15	48	43	35-	3
Corunt	38	35	3	18	49	50	25-	1
Tarragons	38	1	11	19	29	61	27-1	1
Algeriras	34	-7	12	19	28	48	26-	12

SEGUNDA DIVISION «B» (G. I)

RESULTADOS

Torrejón, 2; flavidesa, 3; Drennie, 1; Langrico, 6; Percui, 9; flaviting At, 0; Ar, Madridena, 5; Gueccho, 1; Lan Palman At, 1; Leumena, 0; Silvos Ath., 3; Zumana, 3; Arcenas, 1; Mirandéh, 8; Burucalda, 5; Pasinovadro, 0; Sestan, 2; Hutsura, 0; Foucrifo, 2; Lagouilla, L.

J.G. E. P. F.C. Ptos.

		-	-	Sac		==	
EXEACALDO	38	20	15	3	59	32	55+17
O. Magueria	38	21	12	5	75	32	54+16
Fenerite	38	20	9	9	56	31	49+11
Leoness	38	18	11	9	52	31	474 9
Langreo improved	36	19	8	12	41	32	46+ 8
Zamora	38	19	5	14	52	47	43+ 5
Sestao	38	14	14	10	38	32	424 4
Torrejon	38	15	11	12	57	44	41 + 3
Palenes At	38	13	14	11	51	49	40+ Z
Logrones	38	15	8	15	55	49	38
Mirandéa	38	13	12	13	40	42	38
Bilbao Ath	38	13	9	16	49	56	35 3
Pontevedra	38	11	11	16	42	51	33-5
Huesea	38	51	10	17	35	52	32-6
Ensidesa	38	11	9	18	34	46	31-7
Ferrol	38	12	ó	20	34	56	30- d
Sporting At	38	7	15	16	37	47	29- 9
Acenas	38	10	8	20	34	32	28-10
Orense	38	7	12	19	34	65	26-12
Guecho	38	9	4	25	40	79	22 - 16

SEGUNDA DIVISION *8* (G. II) RESULTADOS

Juda, I, San Andréa, Z.
Badajos, J; Tarrana, I.
Sevilla At., Z; Cérdoba, I.
Garcana, Z; Eldenae, Z.
Portuenae, J; Cauta, G.
San Fernanda, J; Vall de Unh, I,
Jerez, J; Lérida, I.
Ontenienie, I; Bizza, S.
Barcetona At., Q, Diter Zofes, Q.
Calvo Soceia, Z; Linaren, 4.

	J.	G,	E.	P.	F.	C.	Ptos	
LINARES	38	19	10	9	47	32	48+1	U
Cents	38	18	11	9	61	44	47+	9
Portugues	38	16	14	8	42	34	46+	8
Calvo Sotelo	38	19	7	12	55	34	45+	7
Tarrasa								
Lérida								
Córdoba	38	17	7	14	47	38	414	3
S. Fernando								
Eldense								
Badajot	38	13	13	12	44	50	38+	1
Vall Und								
Jačn	38	12	13	13	41	34	37-	1
Jeres Deport,								
Barcelona AL	38	11	14	13	36	35	36-	2
Third								
Diter	38	13	6	19	41	48	32-	6
San Andrés	38	10	12	16	39	45	32-	6
Sevilla At	38	12	10	17	44	49	32-	6
Gerona	38	9	10	19	40	64	28-1	10
Onteniente								

como técnico especializado Fórmese rápidamente en

Usted será el más beneficiado

para comprobar que casi todo lo que le rodea necesita de la asistencia de un técnico especializado para diseñarlo, Sólo tiene que mirar a su alrededor

¿Ha pensado por un momento JSTED? Tenga en cuenta que un buen profesional siempre fabricarlo y mantenerlo. que ese técnico PUEDE SER

está muy solicitado.

A través de nuestros programas flexibles de Enseñanza a Distancia usted puede prepararse para desarrollar una nueva actividad que le permitirá situarse al nivel que se merece.

Los programas AFHA de Enseñanza a Distancia Usted dispone de múltiples opciones para conseguir una enseñanza personalizada, dentro del plan de estudios que más le convenga. se adaptan siempre a sus necesidades.

FD. Autorización núm. (7) Bo. de Correos (64) (30-7-82)

1-11

RESPUESTA COMERCIAL

PONGA SELLO a franqueer en destino **TARJETA** POSTAL



apartado FD 65 BARCELONA

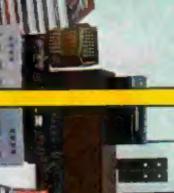
































THE PERSON NAMED IN

THE LANGE MOLYCION MCCOM

DELECTROMERA INDUSTRIALA DELECTRICIDAD DIRECTORIO DISTORNA DIRECTO PRINCIPIO DELECTROS PRINCIPIO DELECTROS DE CONTROLO DE CONTROLO DELECTROS DE CONTROLO DEL CO

ACCORDED CONTRACTOR

información sobre el ourso que a continuación les indico con una a

CURSOS AHA

Authorizing per of the place on the parties on y Company 125

Per fever, secribe on MAYUSCULAS y une letre en cede capille.

Las profesiones más buscadas y más bien pagadas de hoy... y de mañana.